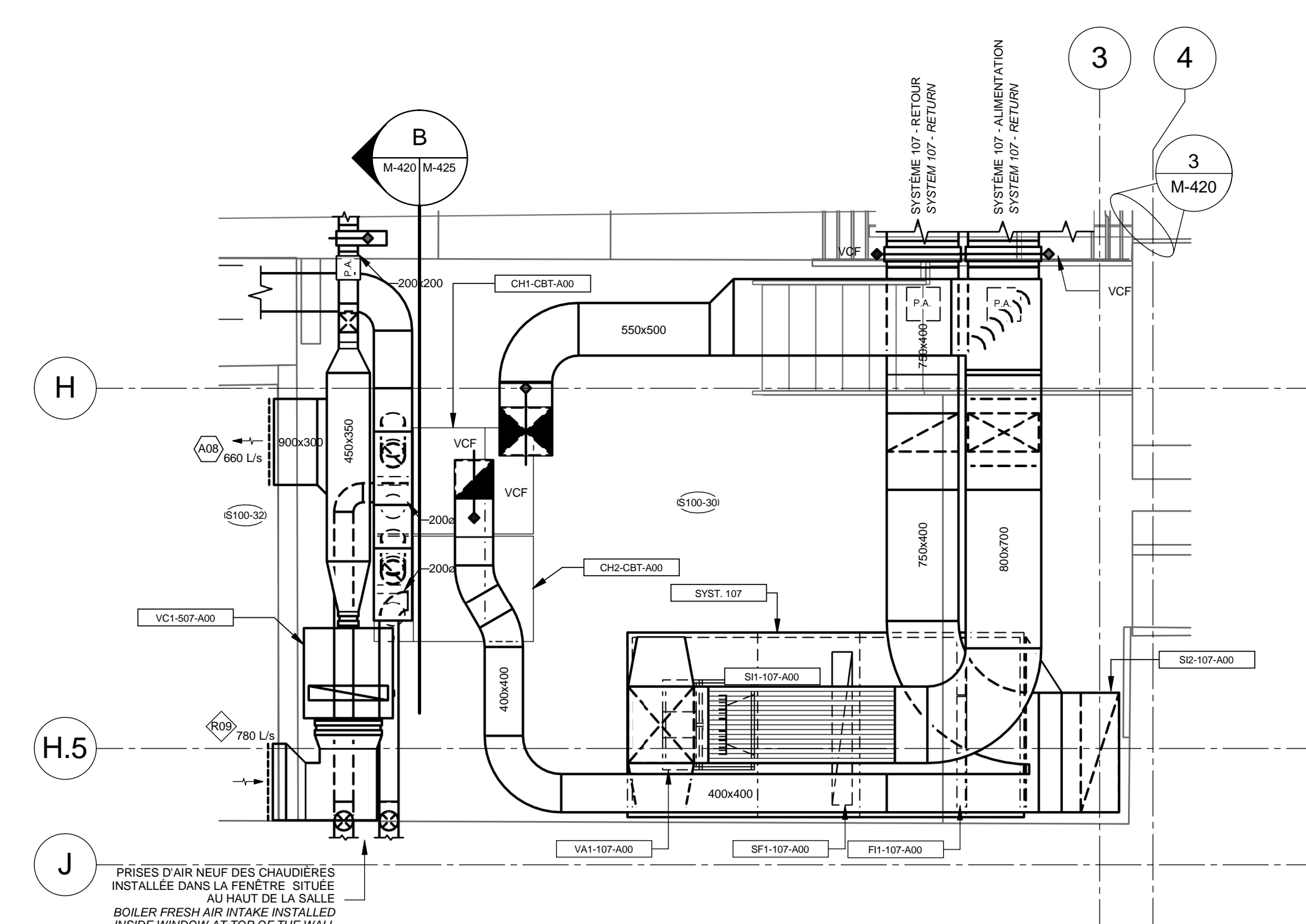
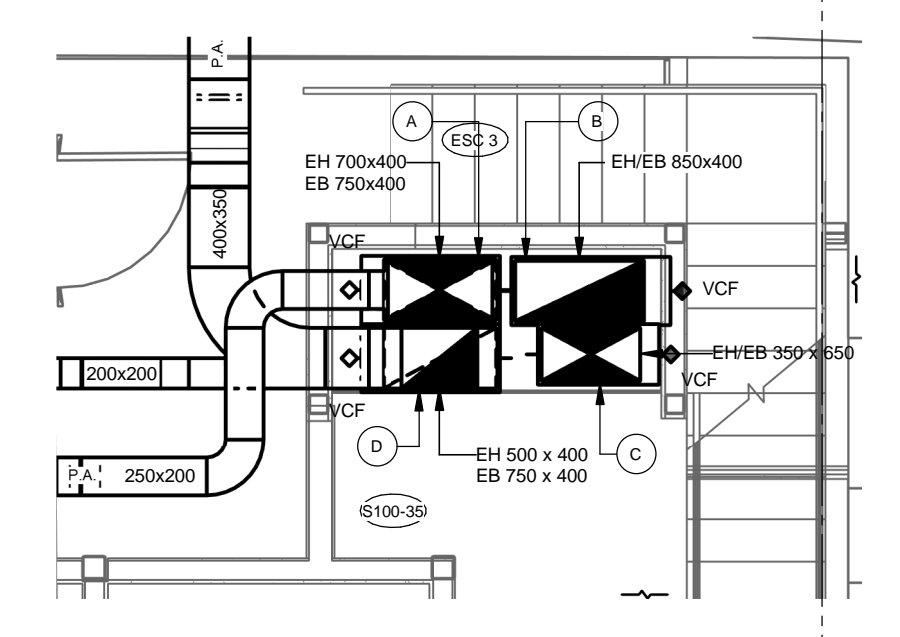


2015/07/29

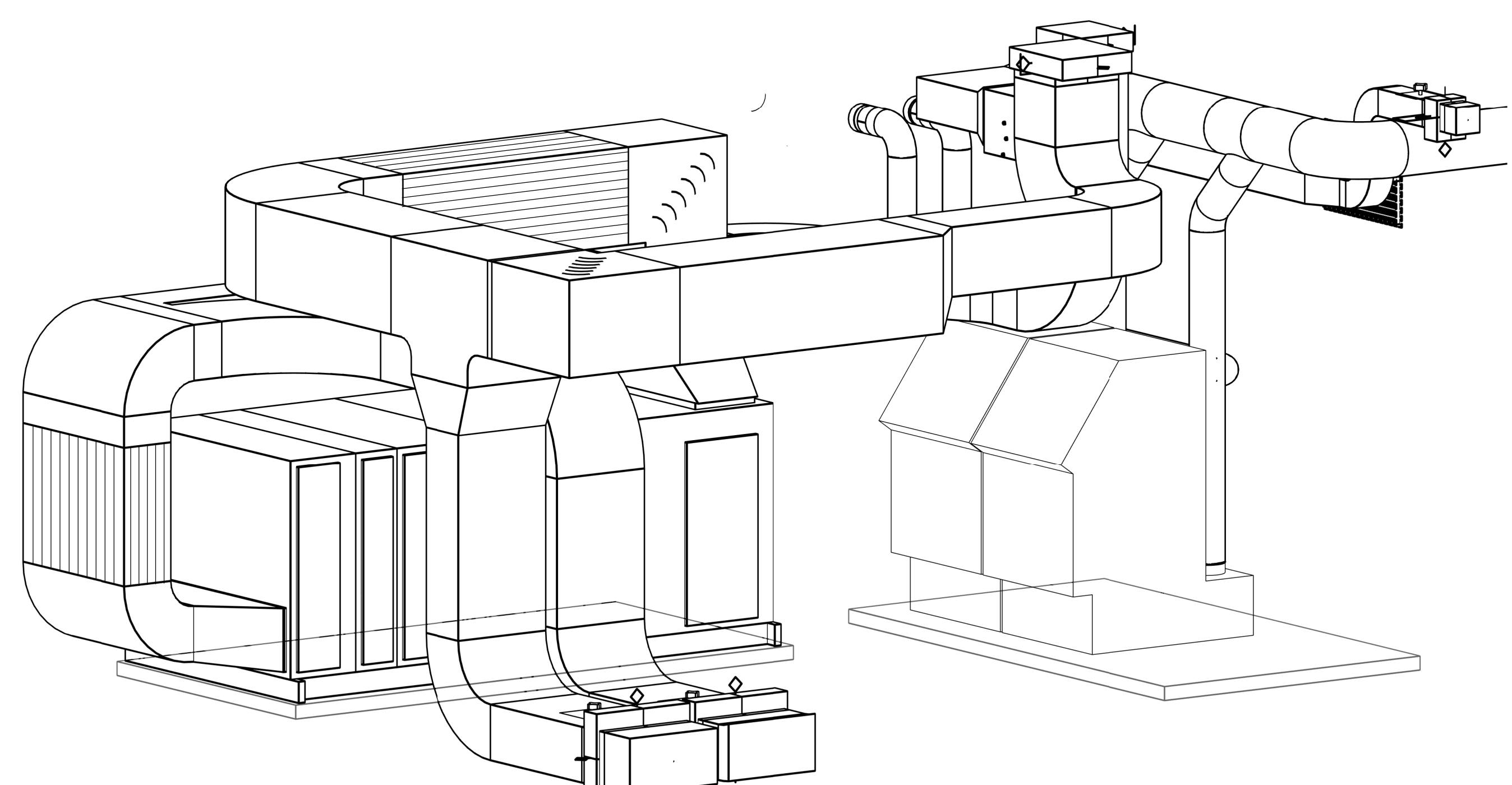
TPSGC-PWGSC AD (1189d41)



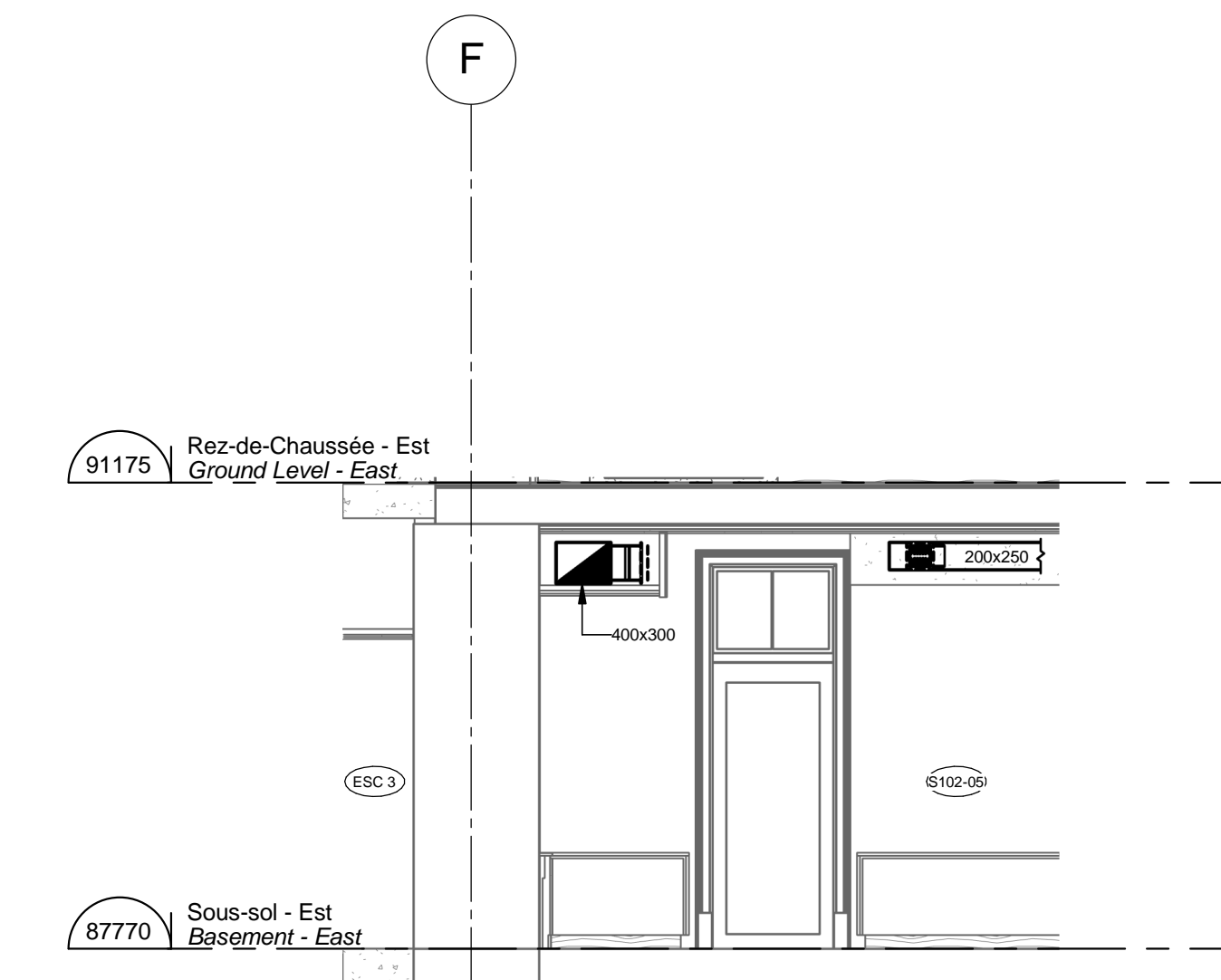
1
SALLE MÉCANIQUE
MECHANICAL ROOM
ÉCHELLE / SCALE 1 : 50



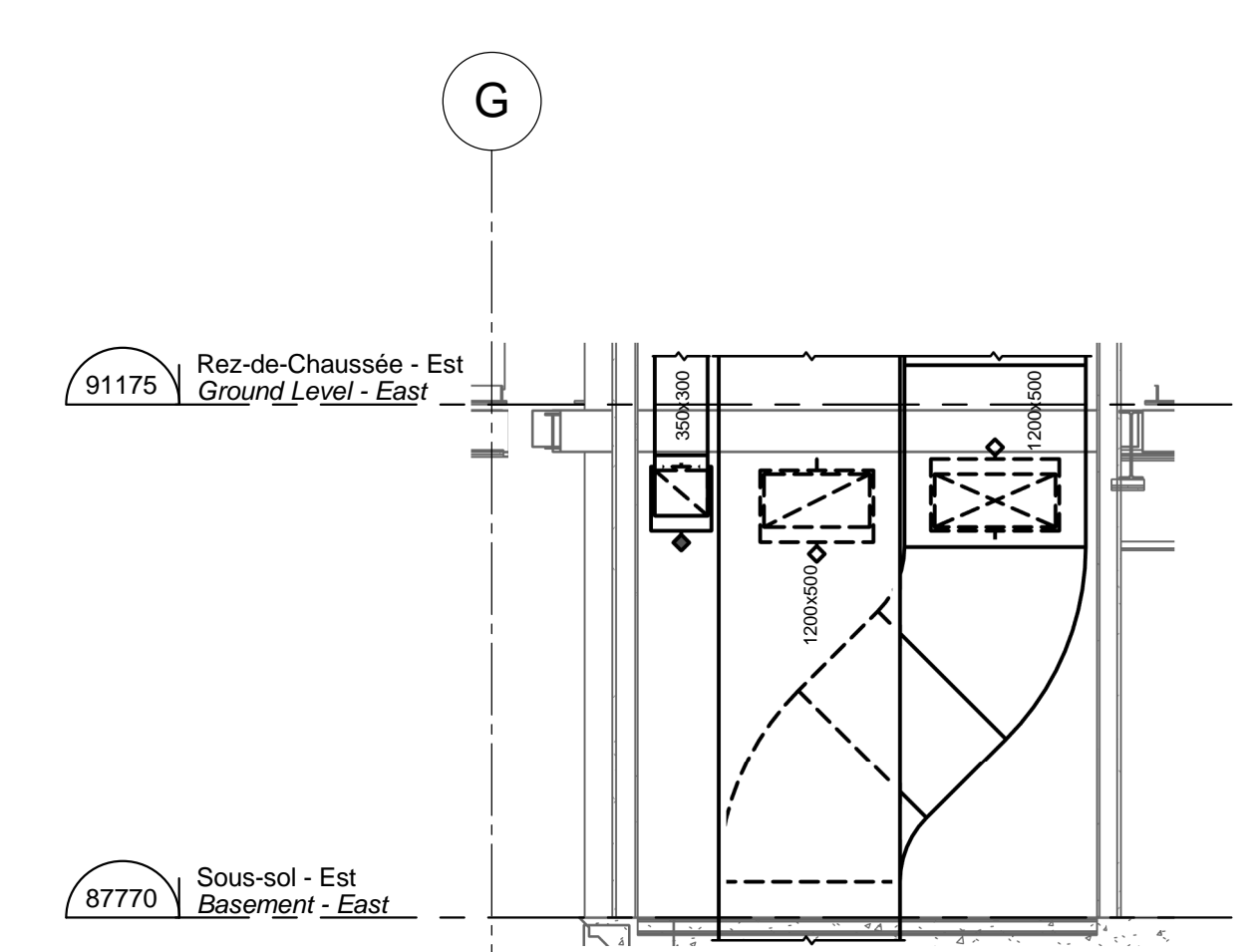
2
VUE AGRANDIE
ENLARGED VIEW
ÉCHELLE / SCALE 1 : 50



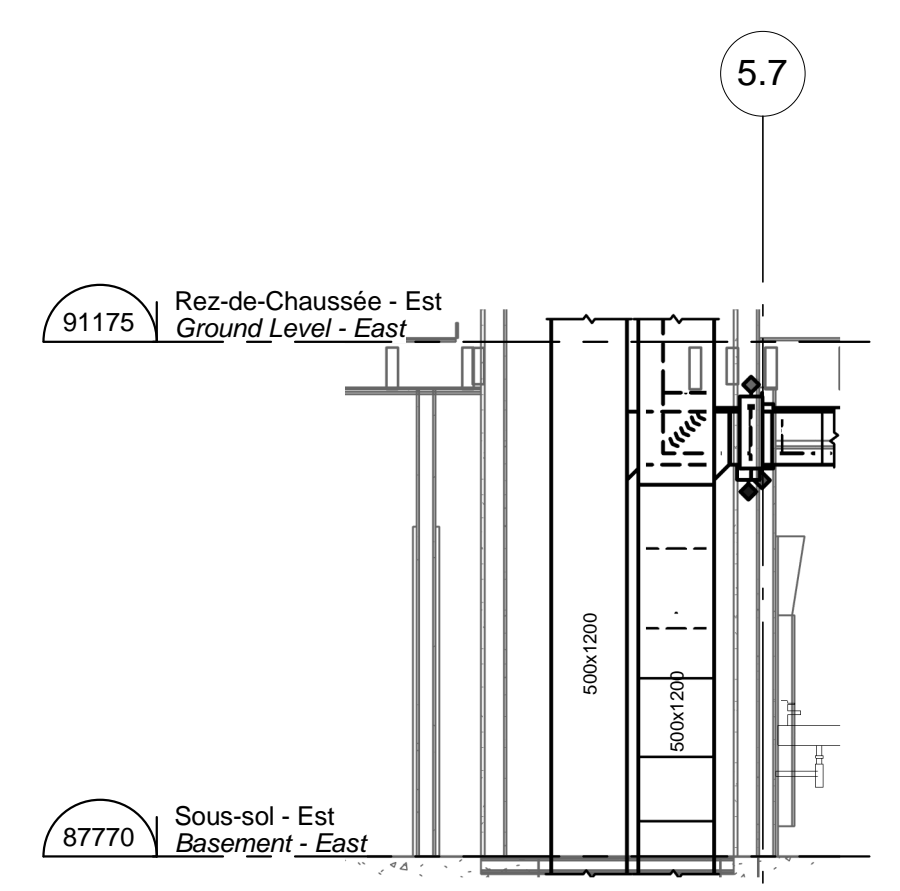
3
VUE 3D
3D VIEW
ÉCHELLE / SCALE : AUCUNE / NONE



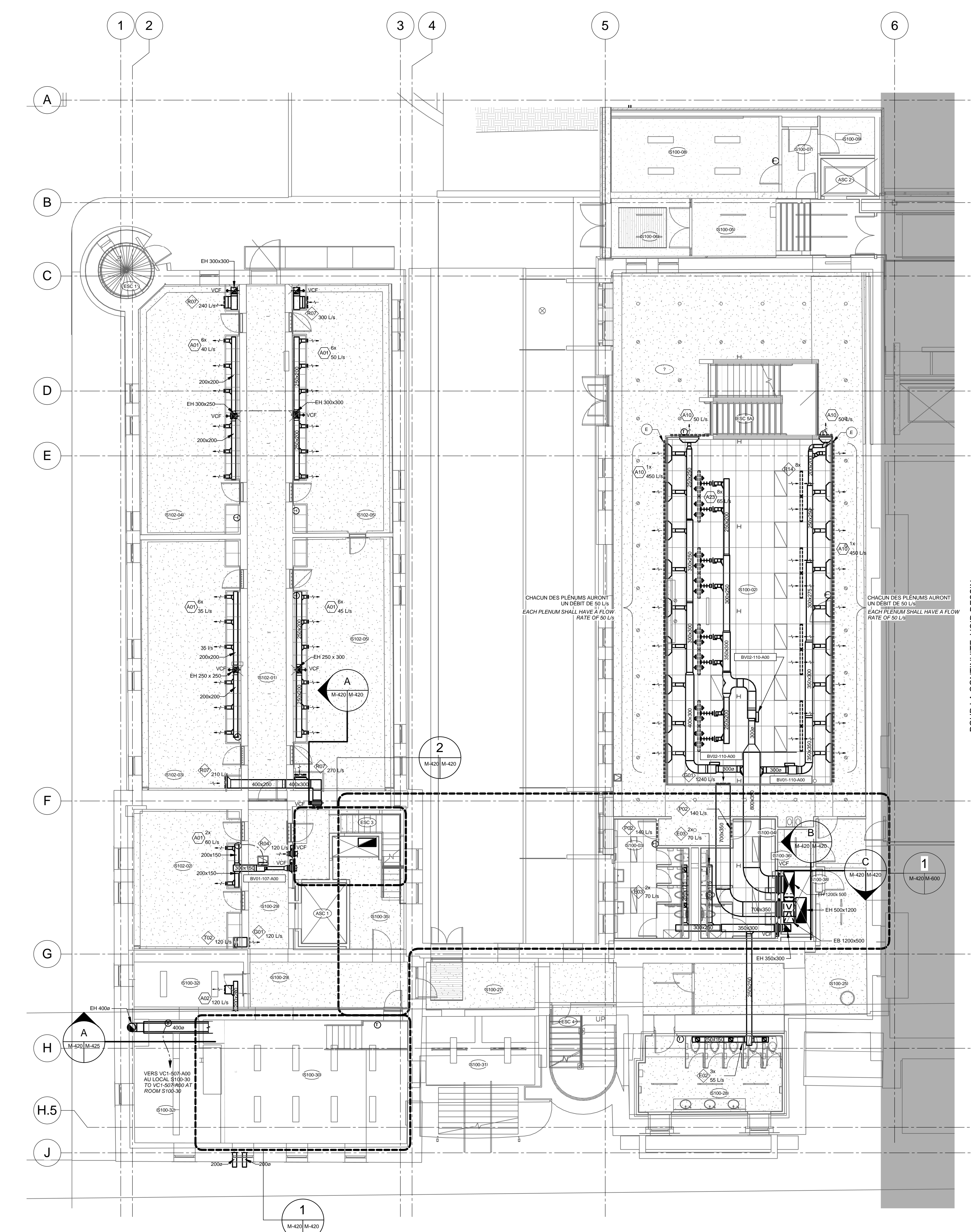
A
COUPE SECTION
ÉCHELLE / SCALE 1 : 50



B
COUPE SECTION
ÉCHELLE / SCALE 1 : 50



C
COUPE SECTION
ÉCHELLE / SCALE 1 : 50



POUR LA CONTINUITÉ, VOIR DESSIN
FOR CONTINUITY, SEE DRAWING
M-420

NOTE(S) SPÉCIFIQUE(S)
SPECIFIC(S) NOTE(S)

A- SYSTÈME 107 - ALIMENTATION
SYSTEM 107 - SUPPLY

B- SYSTÈME 100 - RETOUR
SYSTEM 100 - RETURN

C- SYSTÈME 100 - AIR NEUF
SYSTEM 100 - FRESH AIR

D- SYSTÈME 107 - RETOUR
SYSTEM 107 - RETURN

E- ÉLÉMENTS EN CONTINU AVANT LA MÊME FINITION QUE
LES DIFFUSEURS INSTALLÉS. LES SECTIONS NON
UTILISÉES SONT OBTURÉES.
CONTINUOUS ELEMENTS WITH THE SAME FINISH AS THE
DIFFUSERS INSTALLED. SECTIONS NOT IN USE SHALL BE
BLANKED OFF.

Travaux publics et
Services gouvernementaux
Canada

Public Works and
Government Services
Canada

Direction générale
des biens immobiliers
Région du Québec

Real Property Branch
Quebec Region

PLAN-CLÉ
KEY PLAN

ARCHITECTURE
ADD-OPS-STM ARCHITECTES
2580, boul. Sainte-Anne,
Québec (QC) G1E 3J3
Tél. (418) 626-8224

STRUCTURE ET CIVIL
BPR BÂTIMENT INC
4655, boul. Wilfrid-Hamel
Québec (QC), G1P 2J7
Tél. (418) 871-8151

MÉCANIQUE
PAGEAUMOREL EXPERTS-CONSEIL
210, boul. Crémazie Ouest, bur. 110
Montréal, Québec
Canada H2P 1C6
Tél. (514) 382-5150

ELECTRICITÉ
DESSAU INC.
1060 University, Suite 600
Montréal, Québec, Canada
H3B 4V3

PLUMBERIE
DESSAU INC.
1060 University, Suite 600
Montréal, Québec, Canada
H3B 4V3

PROTECTION INCENDIE
DESSAU INC.
1060 University, Suite 600
Montréal, Québec, Canada
H3B 4V3

AMÉNAGEMENT EXTÉRIEUR
OPTION aménagement
225, De Saint-Vallier Est
Québec (Québec) G1K 3P2
Tél. : (418) 640-0519

SERVICES ALIMENTAIRES
WSP Canada Inc.
5355, boul. des Grands
Québec (Québec) G2J 1C8
Tél. : (418) 623-7066

SCEAUX / STAMPS

CE PLAN NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉ
À DES FINS DE CONSTRUCTION OU
D'INSTALLATION.
THIS DRAWING SHALL NOT BE USED
FOR CONSTRUCTION OR
INSTALLATION PURPOSES

| O | Émis pour soumission Issued for tender | 15-01-12 |
|---|---|----------|
| | Émis pour SR4 - 80% Issued for SR4 - 80% | 14-10-31 |
| | Émis pour SR4 - 50% Issued for SR4 - 50% | 14-08-15 |
| | Émis pour SR3 - Préliminaires Issued for SR3 - Preliminary | 14-03-31 |

| No | Description Révisions / Revisions | Date |
|--------|--|---------|
| Projet | TPSGC / PWGSC 805 AVENUE WILFRID LAURIER, QUÉBEC G1R 5S8 | Projet |
| Dessin | RECONSTRUCTION DU MANÈGE MILITAIRE DE LA GRANDE ALLÉE DE QUÉBEC RECONSTRUCTION OF THE GRANDE ALLÉE ARMOURY | Drawing |

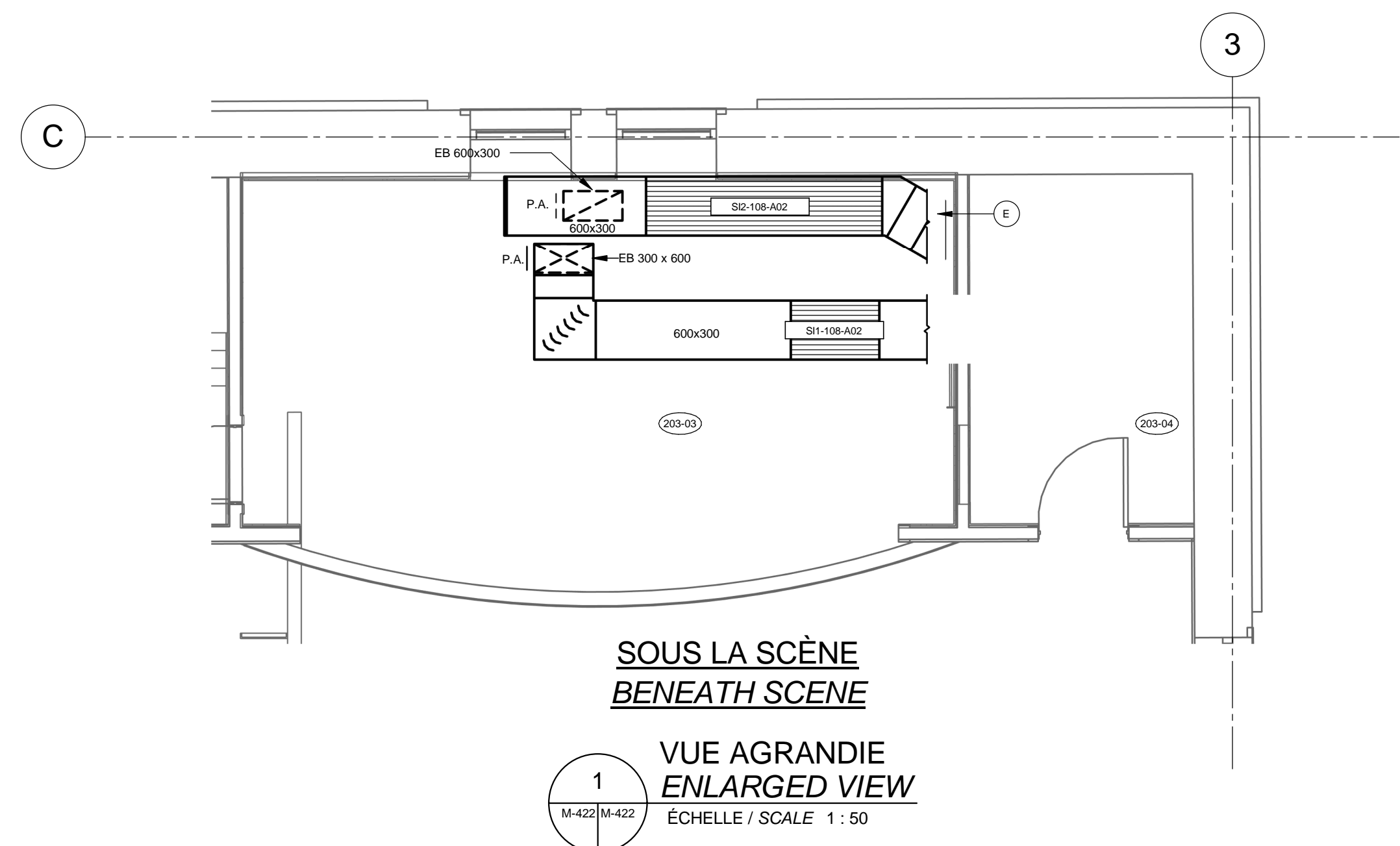
| Conçu par Designed By | JFDE | Dessiné par Drawn By | ADJ | Approuvé par Approved By | SLE |
|--------------------------|--------------|-------------------------|--------------|-----------------------------|--------------|
| Date | (aaaa/mm/jj) | Date | (aaaa/mm/jj) | Date | (aaaa/mm/jj) |

| Soumission | Tender | | |
|--|---|--------|--------|
| ÉMIS POUR SOUMISSION / ISSUED FOR TENDER | Administrateur de projet Project Manager | | |
| No du projet R.0035921.300 | No du projet 2631-000-00 | | |
| TPSGC | PWGSC | Client | Client |

| Nom du fichier | Fichier | Échelle | No de la feuille |
|----------------|---------|------------------|--------------------|
| | | 1 : 100 Scale | M-420 Sheet no. |

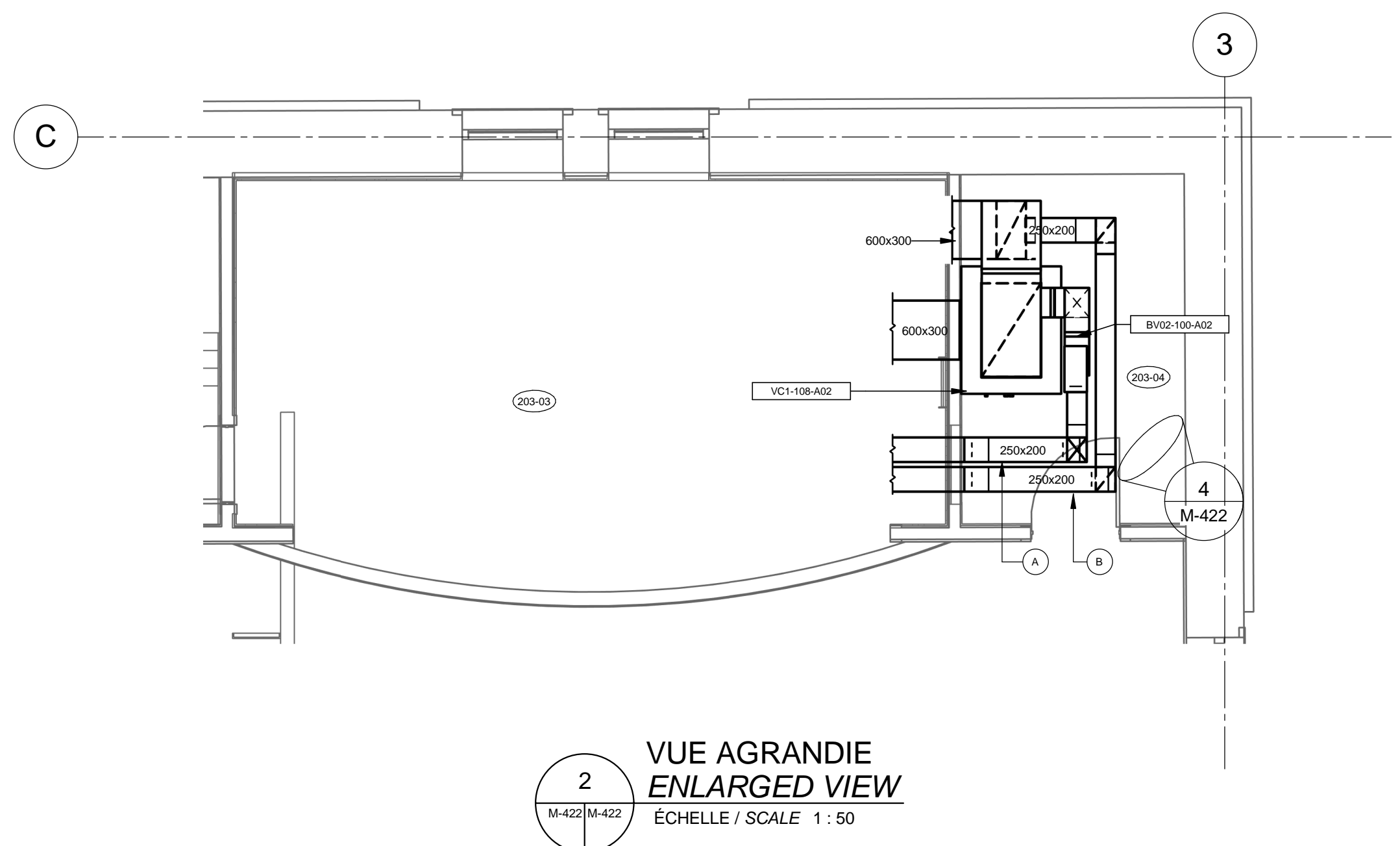
2011/07/29

TPSGC-PWGSC AD (1189d41)

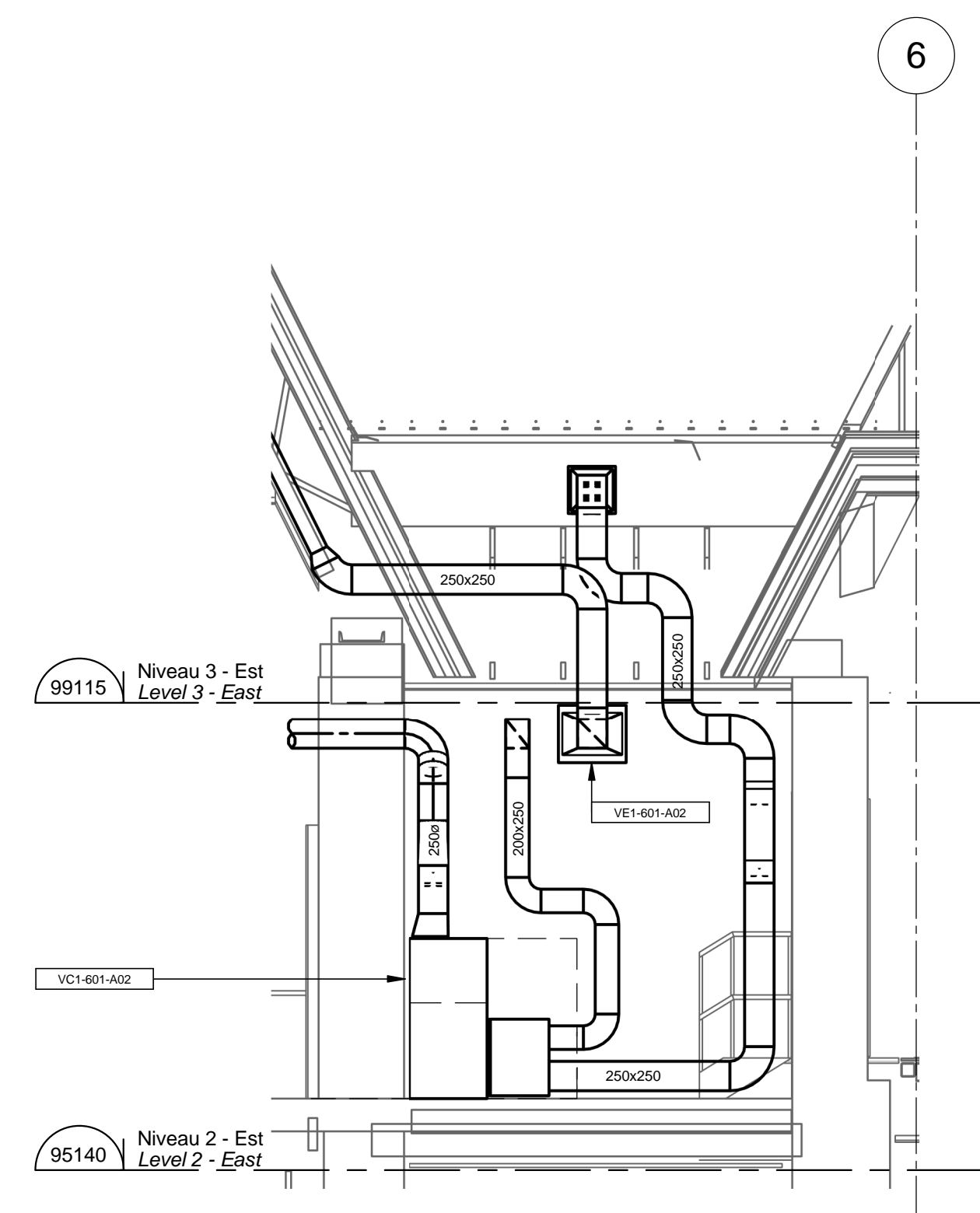


SOUS LA SCÈNE
BENEATH SCENE

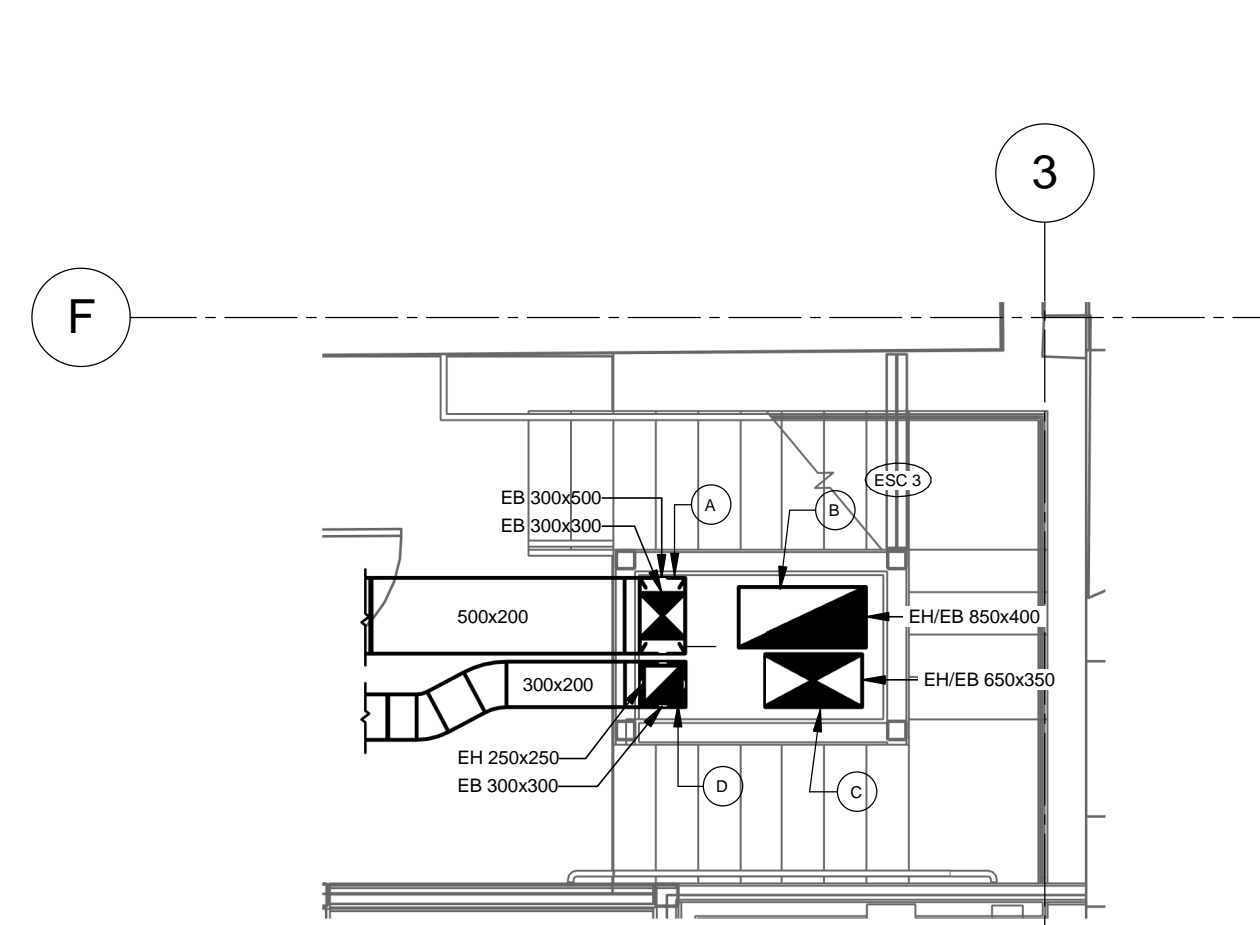
1
M-422 M-422
VUE AGRANDIE
ENLARGED VIEW
ÉCHELLE / SCALE 1 : 50



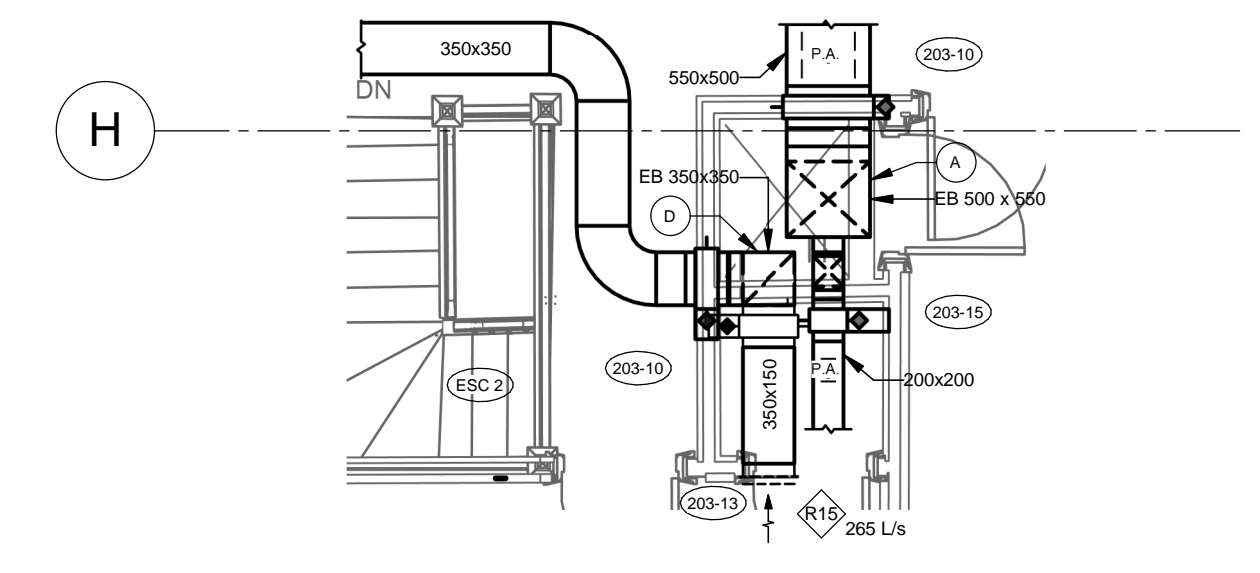
2
M-422 M-422
VUE AGRANDIE
ENLARGED VIEW
ÉCHELLE / SCALE 1 : 50



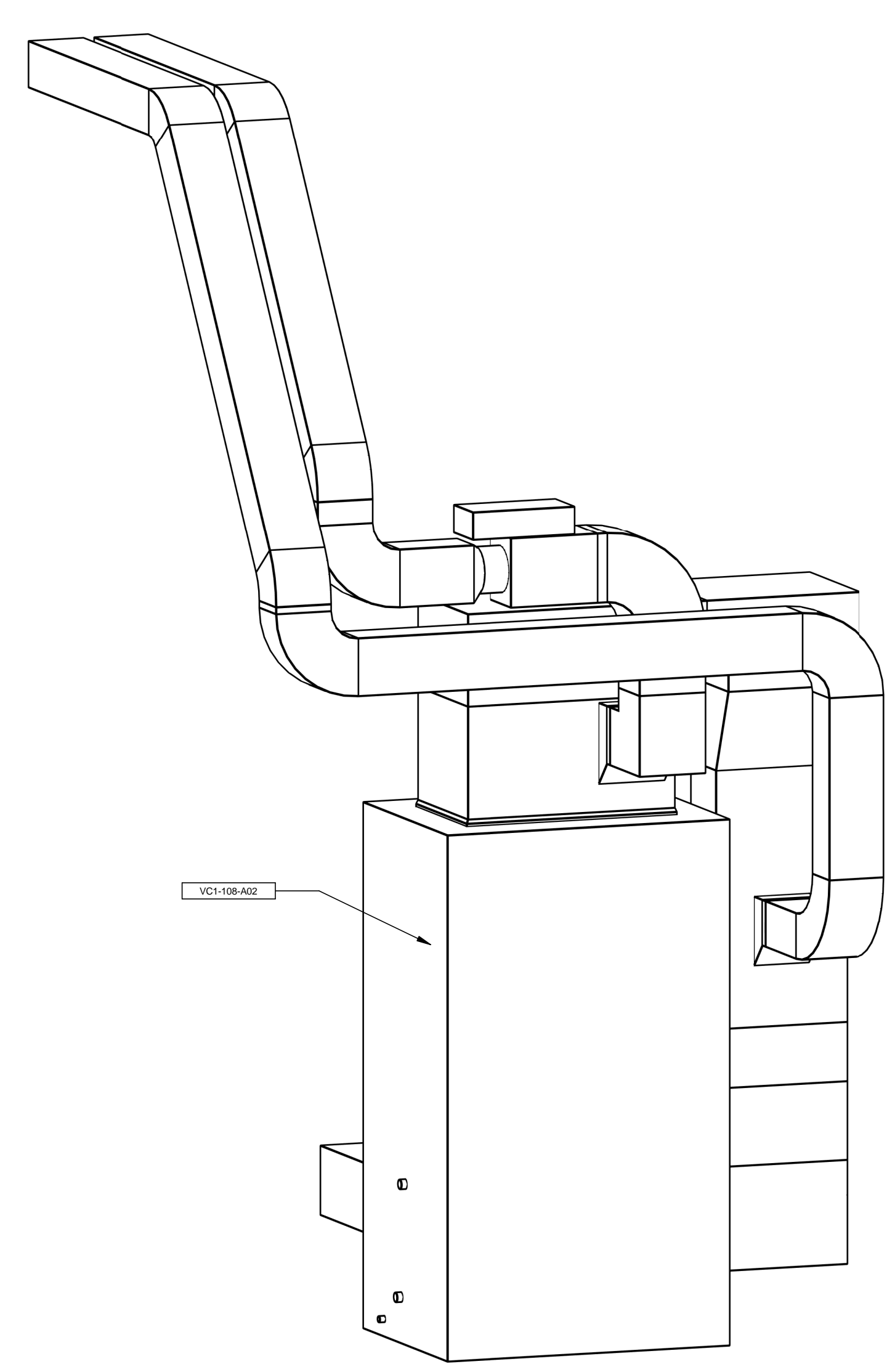
A
M-422 M-422
COUPE
SECTION
ÉCHELLE / SCALE 1 : 50



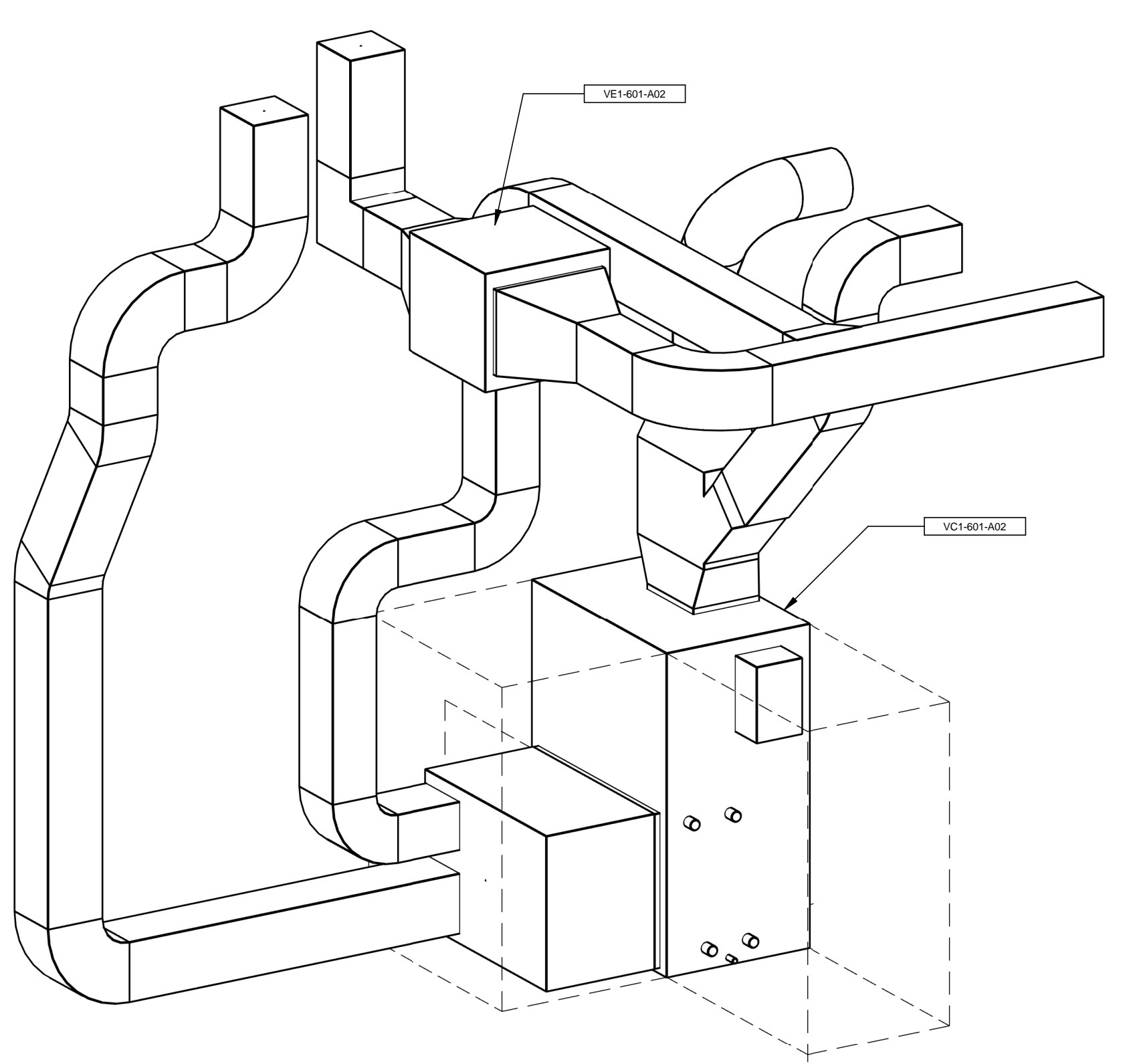
3
M-422 M-422
VUE AGRANDIE
ENLARGED VIEW
ÉCHELLE / SCALE 1 : 50



5
M-422 M-422
VUE AGRANDIE
ENLARGED VIEW
ÉCHELLE / SCALE 1 : 50



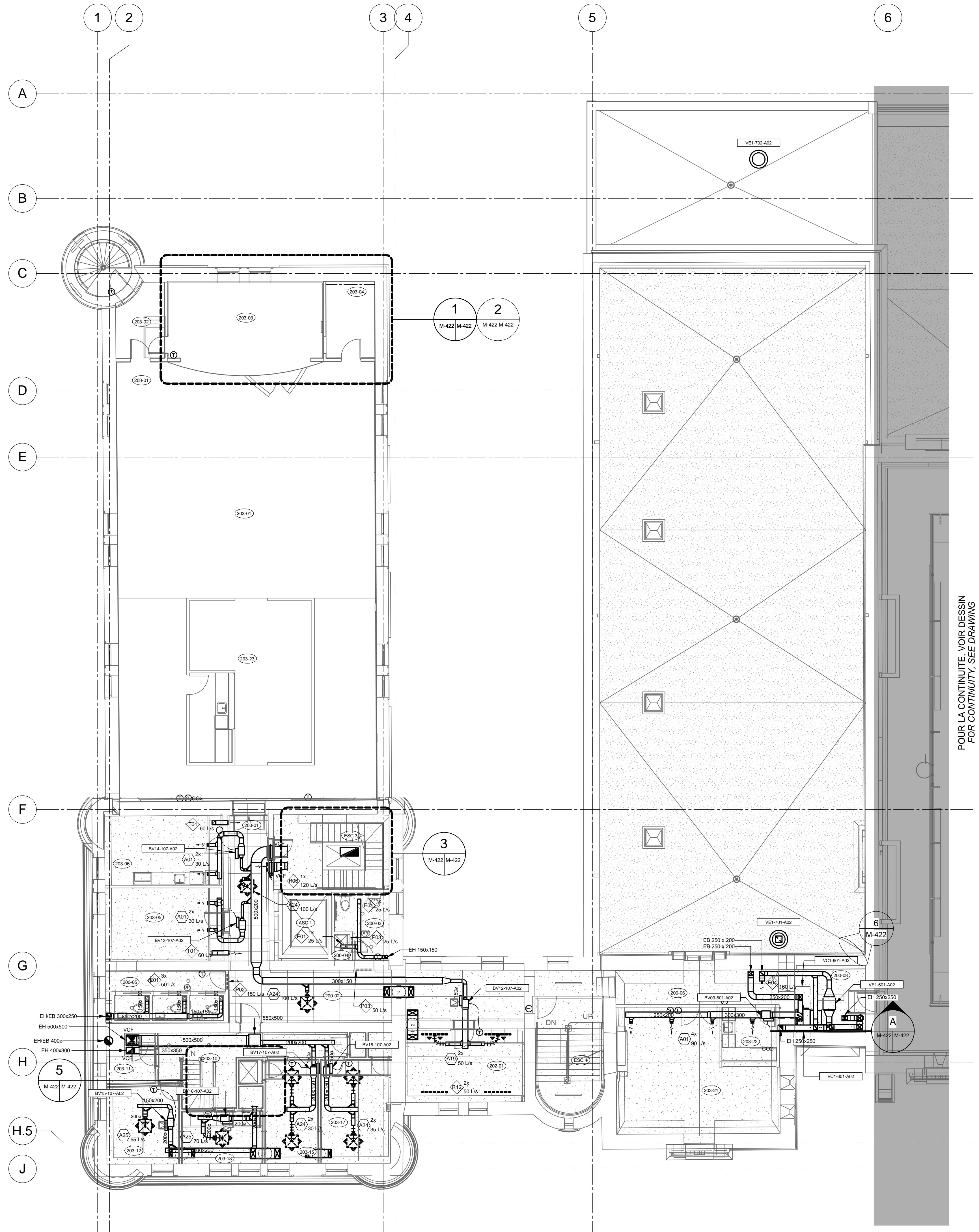
4
M-422
VUE 3D
3D VIEW
ÉCHELLE / SCALE : AUCUNE / NONE



6
M-422
VUE 3D
3D VIEW
ÉCHELLE / SCALE : AUCUNE / NONE



OUVERTURE EXISTANTE SOUS LA SCÈNE
EXISTING OPENING UNDER THE STAGE



POUR LA CONTINUITÉ, VOIR Dessin
FOR CONTINUITY, SEE DRAWING
M-432

NOTE(S) SPÉCIFIQUE(S)
SPECIFIC(S) NOTE(S)

A- SYSTÈME 107 - ALIMENTATION
SYSTEM 107 - SUPPLY

B- SYSTÈME 100 - RETOUR
SYSTEM 100 - RETURN

C- SYSTÈME 100 - AIR NEUF
SYSTEM 100 - FRESH AIR

D- SYSTÈME 107 - RETOUR
SYSTEM 107 - RETURN

E- OUVERTURE EXISTANTE (VOIR PHOTO)
EXISTING OPENING (SEE PICTURE)

Travaux publics et
Services gouvernementaux
Canada

Public Works and
Government Services
Canada

Région du Québec

Direction générale
des biens immobiliers

Real Property Branch

Québec Region

PLAN-CLÉ
KEY PLAN

ALE EST

BÂTIMENT CENTRAL

ALE OUEST

ADM

OM

FOYER

SALLE MULTI

BLOC OUEST

ARCHITECTURE
A&D-DES-STEM ARCHITECTES
2980, boul. Sainte-Anne,
Québec (QC) G1E 3J3
Tél. (418) 626-8224

STRUCTURE ET CIVIL
BPR BÂTIMENT INC.
4655, boul. Wilfrid-Hamel
Québec (QC), G1P 2J7
Tél. (418) 871-8151

MÉCANIQUE
PAGEAUMOREL EXPERTS-CONSEIL
210, boul. Crémazie Ouest, bur. 110
Montréal, Québec, Canada
H3B 1C6
Tél. (514) 382-5150

ELECTRICITÉ
DESSAU INC.
1080 University, Suite 600
Montréal, Québec, Canada
H3B 4V3

PLUMBERIE
DESSAU INC.
1060 University, Suite 600
Montréal, Québec, Canada
H3B 4V3

PROTECTION INCENDIE
DESSAU INC.
1060 University, Suite 600
Montréal, Québec, Canada
H3B 4V3

AMÉNAGEMENT EXTÉRIEUR
OPION aménagements
225, De Saint-Vallier Est
Québec (Québec) G1K 3P2
Tél. : (418) 640-0519

SERVICES ALIMENTAIRES
WSP Canada Inc.
5355, boul. des Grands
Québec (Québec) G2J 1C8
Tél. : (418) 623-7066

SCEAUX / STAMPS

CE PLAN NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉ
À DES FINS DE CONSTRUCTION OU
D'INSTALLATION.

THIS DRAWING SHALL NOT BE USED
FOR CONSTRUCTION OR
INSTALLATION PURPOSES

| | | |
|---|---|----------|
| O | Émis pour soumission Issued for tender | 15-01-12 |
| | Émis pour SR4 - 80% Issued for SR4 - 80% | 14-10-31 |
| | Émis pour SR4 - 50% Issued for SR4 - 50% | 14-08-15 |
| | Émis pour SR3 - Préliminaires Issued for SR3 - Preliminary | 14-03-31 |

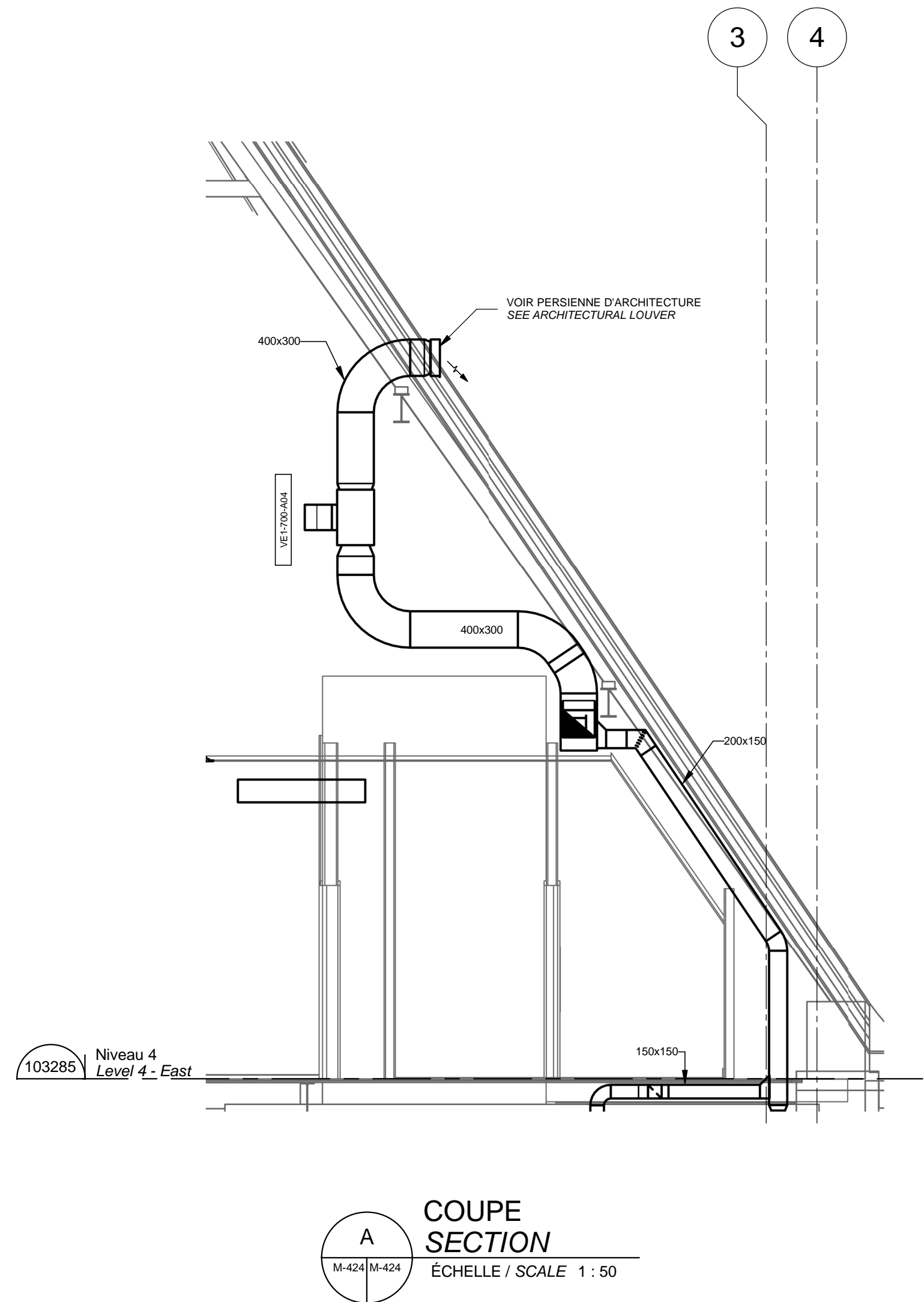
| No | Description Révisions / Revisions | Date |
|--------|--|---------|
| Projet | TPSGC / PWGSC 805 AVENUE WILFRID LAURIER, QUÉBEC, G1R 5B8 | Projet |
| Dessin | RECONSTRUCTION DU MANÈGE MILITAIRE DE LA GRANDE ALLÉE DE QUÉBEC RECONSTRUCTION OF THE GRANDE ALLÉE ARMOURY | Drawing |

| | | |
|-----------------------------|------|--------------|
| Conçu par Designed by | JFDE | |
| Date | | (aaaa/mm/jj) |
| Dessiné par Drawn by | MCA | |
| Date | | (aaaa/mm/jj) |
| Approuvé par Approved by | SLE | |
| Date | | (aaaa/mm/jj) |

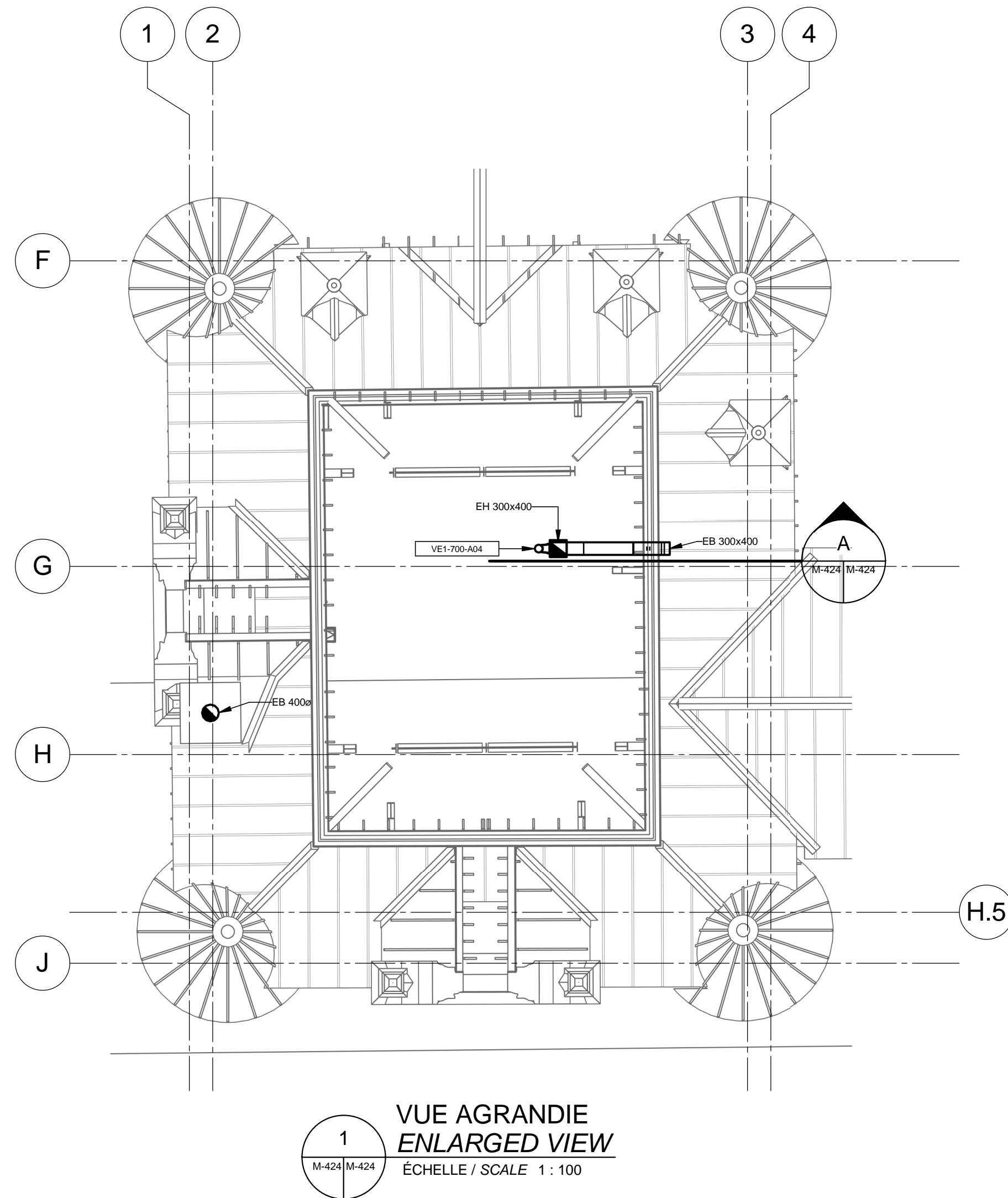
| | | | |
|---|--|-----------------------------|-------------|
| Soumission Tender | EMIS POUR SOUMISSION / ISSUED FOR TENDER | | |
| Administrateur de projet Project Manager | | | |
| No du projet Project no. | R.0035921.300 | No du projet Project no. | 2631-000-00 |
| TPSGC | PWGSC | Client | Client |

| | | |
|---|-----------|-------------------------------|
| Nom du fichier | File name | Échelle Scale |
| | | 1 : 100 |
| No de plan ou dessin Drawing or plan no. | | No de la feuille Sheet no. |
| | | M-422 |

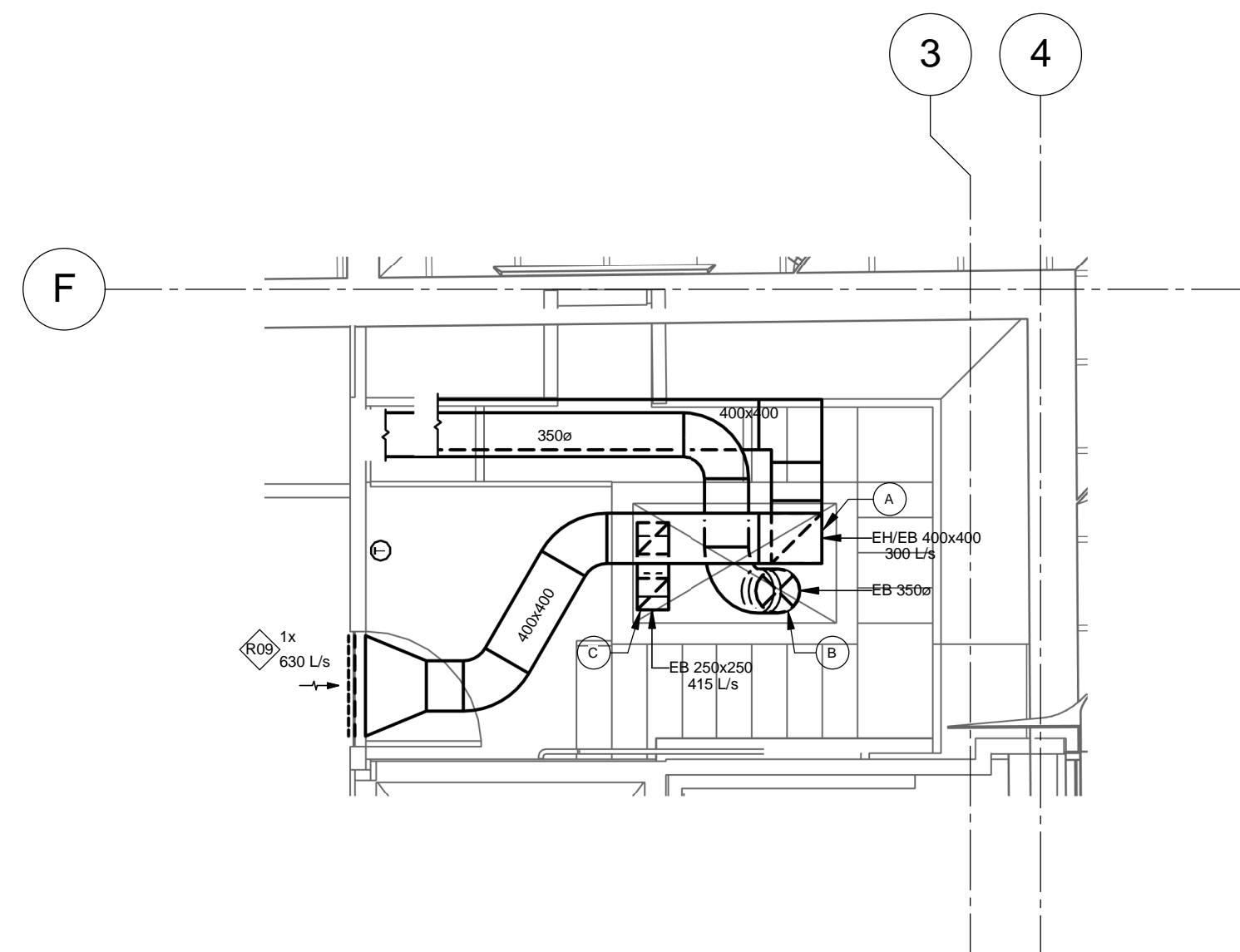
0 10 20mm 40 60 80 100 120 140 160 180 200mm



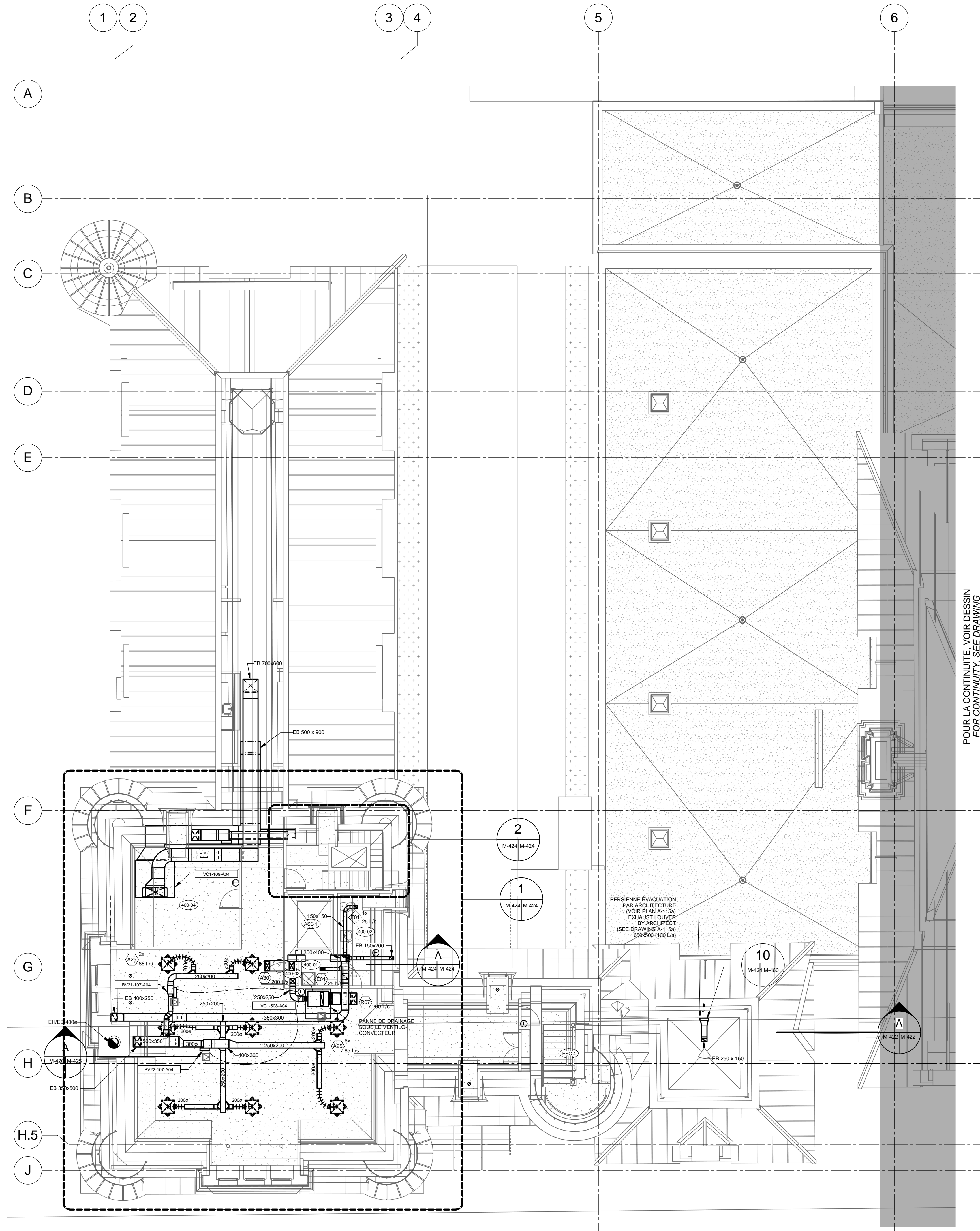
**COUPE
SECTION**
ÉCHELLE / SCALE 1:50



**VUE AGRANDIE
ENLARGED VIEW**
ÉCHELLE / SCALE 1:100



**VUE AGRANDIE
ENLARGED VIEW**
ÉCHELLE / SCALE 1:50

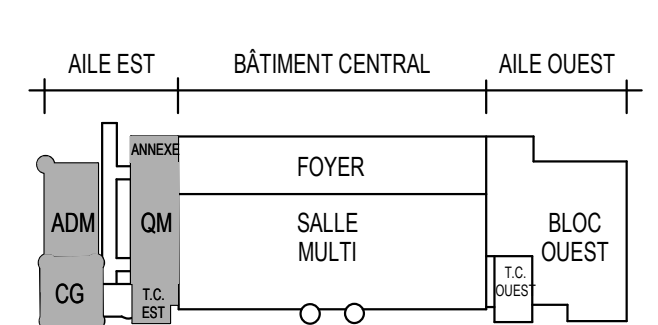


POUR LA CONTINUITÉ, VOIR DESSIN
FOR CONTINUITY, SEE DRAWING
M-444

**NOTE(S) SPÉCIFIQUE(S)
SPECIFIC(S) NOTE(S)**

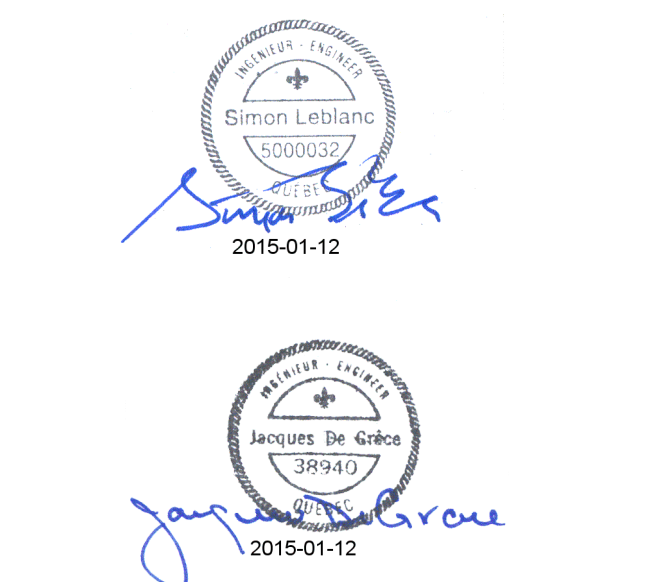
- A- SYSTÈME 100 - RETOUR
SYSTEM 100 - RETURN
- B- SYSTÈME 100 - AIR NEUF
SYSTEM 100 - FRESH AIR
- C- SYSTÈME 107 - RETOUR
SYSTEM 107 - RETURN

**PLAN-CLÉ
KEY PLAN**



| |
|---|
| ARCHITECTURE AGP-DES-STM ARCHITECTES 2580, boul. Sainte-Anne, Québec (QC) G1E 3J3 Tél. (418) 626-8224 |
| STRUCTURE ET CIVIL BPR BÂTIMENT INC. 4655, boul. Wilfrid-Hamel Québec (QC), G1P 2J7 Tél. (418) 871-8151 |
| MÉCANIQUE PAGEAUMOREL EXPERTS-CONSEIL 210, boul. Crémazie Ouest, bur. 110 Montréal, Québec, Canada H3B 1C6 Tél. (514) 382-5150 |
| ELECTRICITÉ DESSAU INC. 1060 University, Suite 600 Montréal, Québec, Canada H3B 4V3 |
| PLUMBERIE DESSAU INC. 1060 University, Suite 600 Montréal, Québec, Canada H3B 4V3 |
| PROTECTION INCENDIE DESSAU INC. 1060 University, Suite 600 Montréal, Québec, Canada H3B 4V3 |
| AMÉNAGEMENT EXTÉRIEUR OPTION aménagement 225, De Saint-Vallier Est Québec (Québec) G1K 3P2 Tél. : (418) 640-0519 |
| SERVICES ALIMENTAIRES WSP Canada Inc. 5355, boul. des Grands Québec (Québec) G2J 1C8 Tél. : (418) 623-7066 |

SCEAUX / STAMPS



CE PLAN NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉ
À DES FINS DE CONSTRUCTION OU D'INSTALLATION.
THIS DRAWING SHALL NOT BE USED
FOR CONSTRUCTION OR
INSTALLATION PURPOSES

| | | |
|---|---|----------|
| O | Émis pour soumission Issued for tender | 15-01-12 |
| | Émis pour SR4 - 80% Issued for SR4 - 80% | 14-10-31 |
| | Émis pour SR4 - 50% Issued for SR4 - 50% | 14-08-15 |
| | Émis pour SR3 - Préliminaires Issued for SR3 - Preliminary | 14-03-31 |

| No | Description Révisions / Revisions | Date |
|----|--------------------------------------|------|
|----|--------------------------------------|------|

Projet
TPSGC / PWGSC
805 AVENUE WILFRID LAURIER,
QUÉBEC, G1R 5B8

RECONSTRUCTION DU MANÈGE
MILITAIRE DE LA GRANDE ALLÉE DE
QUÉBEC
RECONSTRUCTION OF THE
GRANDE ALLÉE ARMOURY

Dessin
M-424

**VENTILATION
NIVEAU 4
SECTEUR EST
VENTILATION
LEVEL 4
EAST SECTOR**

Conçu par
JFDE

Date
15-01-12

Dessiné par
MCA

Date
15-01-12

Approuvé par
SLE

Date
15-01-12

Soumission
EMIS POUR SOUMISSION / ISSUED FOR TENDER

Administrateur de projet
Project Manager

No du projet
R.0035921.300

No du projet
2631-000-00

TPSGC
PWGSC

Nom du fichier
PWGSC

Échelle
1:100

No de plan ou dessin
M-424

No de la feuille
M-424

| No | Description | Date |
|---|-------------|---------|
| Révisions / Revisions | | |
| Projet | | Project |
| TPSGC / PWGSC | | |
| 805 AVENUE WILFRID LAURIER, QUÉBEC G1R 5B8 | | |
| RECONSTRUCTION DU MANÈGE MILITAIRE DE LA GRANDE ALLÉE DE QUÉBEC | | |
| RECONSTRUCTION OF THE GRANDE ALLÉE ARMOURY | | |

| | | | | | |
|--|--------------------|--|-----------------------------|--------------|--|
| Conço par | | JFDE | | Designed By | |
| Date | | | | (aaaa/mm/jj) | |
| Dessiné par | ADJ | | Drawn | | |
| Date | | | (aaaa/mm/jj) | | |
| Approuvé par | SLE | | Approved By | | |
| Date | | | (aaaa/mm/jj) | | |
| Soumission | | | Tender | | |
| <p>EMIS POUR SOUMISSION / ISSUED FOR TENDER</p> <p>Administrateur de projets Project Manager</p> | | | | | |
| No du projet | Project no | No du projet | Project no | | |
| R.0035921.300 | | 2631-000-00 | | | |
| TPSGC | PWISGC | Client | Client | | |
| No du fichier | | File name | Echelle 1 : 100 Scale | | |
| No de plan ou dessin | Drawing or plan no | No de la feuille M-430 Sheet no | | | |



A- ÉLÉMENTS EN CONTINU AYANT LA MÊME FINITION QUE LES DIFFUSEURS INSTALLÉS. LES SECTIONS NON UTILISÉES SONT OBTURÉES

CONTINUOUS ELEMENTS WITH THE SAME FINISH AS THE DIFFUSERS INSTALLED. SECTIONS NOT IN USE SHALL BE BLANKED OFF

CONTINUOUS ELEMENTS WITH THE SAME FINISH AS T
DIFFUSERS INSTALLED. SECTIONS NOT IN USE SHALL
BLANKED OFF

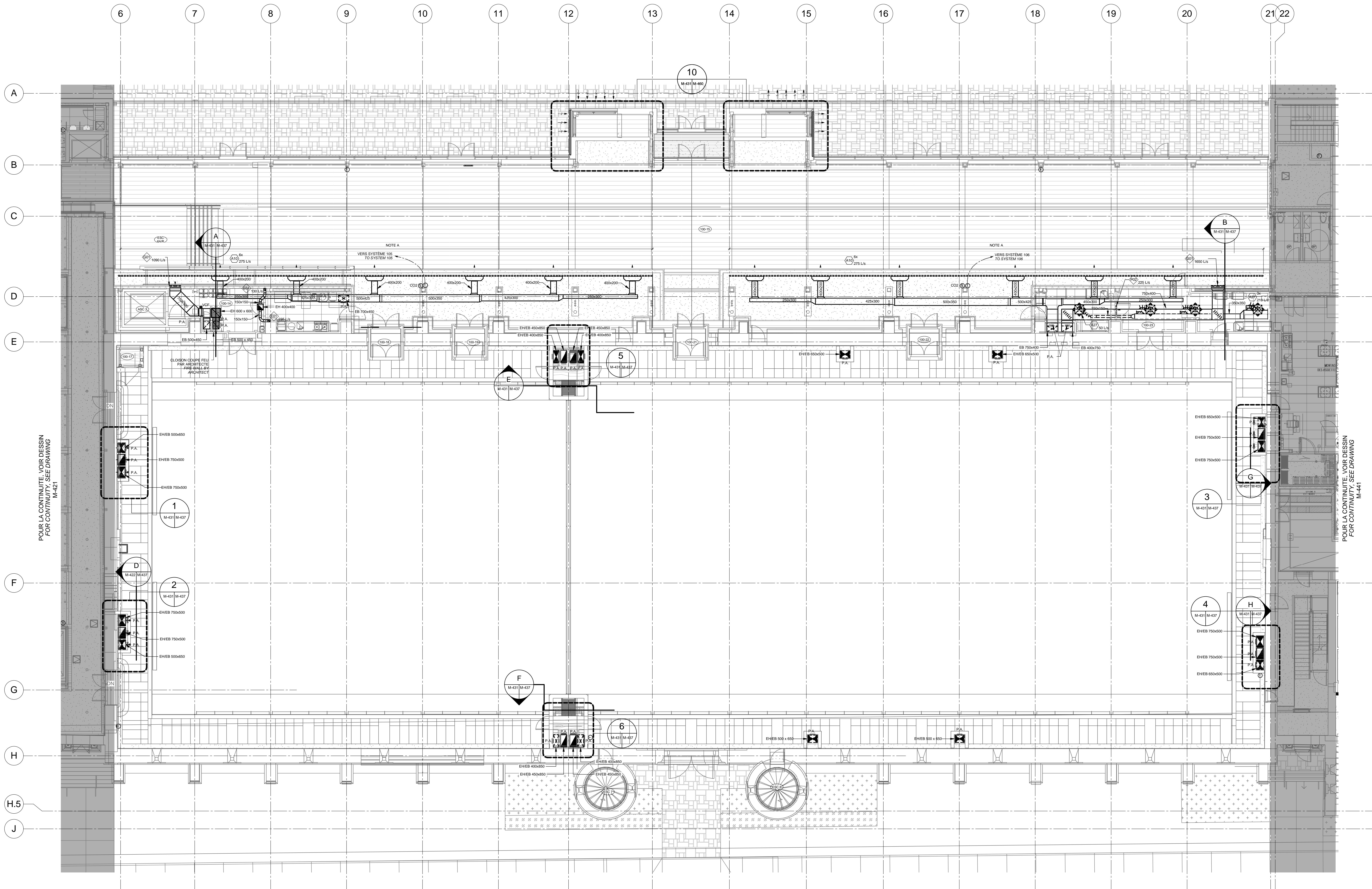
NOTE(S) GÉNÉRALE(S)
GENERAL(S) NOTE(S)

1- SI L'INTÉRIEUR DES CONDUITES SONT VISIBLES À PARTIR DES DIFFUSEURS, CELLES-CI SERONT PEINTES EN

IF THE INTERIOR DUCTS ARE VISIBLE BY THE
DIFFUSERS, THEY SHALL BE BLACK PAINTED.

2- TOUTES LES GAINES APPARENTES DEVRONT ÊTRE
PEINTS EN NOIR. COULEUR EXACTE À COORDONNER
AVEC L'ARCHITECTURE

*ALL EXPOSED DUCT SHALL BE BLACK PAINTED.
COORDINATE WITH ARCHITECT FOR THE EXACT CO*



MECANIQUE

ARCHITECTURE
A40-DPS-STIGM ARCHITECTES
2800, boul. Saint-Armand,
Québec (QC) G1E 3J3
Tél. (418) 626.8844

STRUCTURE ET CIVIL
BPR BÂTIMENT INC.
665, route Villeneuve
Québec (QC), G1P 2J7
Tél. (418) 577-9151

MÉCANIQUE
PAGEAU MOREL EXPERTS-CONSEIL
101, rue Crémazie Ouest, bur. 110
Montreal, Québec, Canada
Canada, H2P 1C8
Tél. (514) 382.5150

ELECTRICITÉ
DESSAU INC.
1060 University, Suite 600
Montreal, Québec, Canada
H3B 4V3

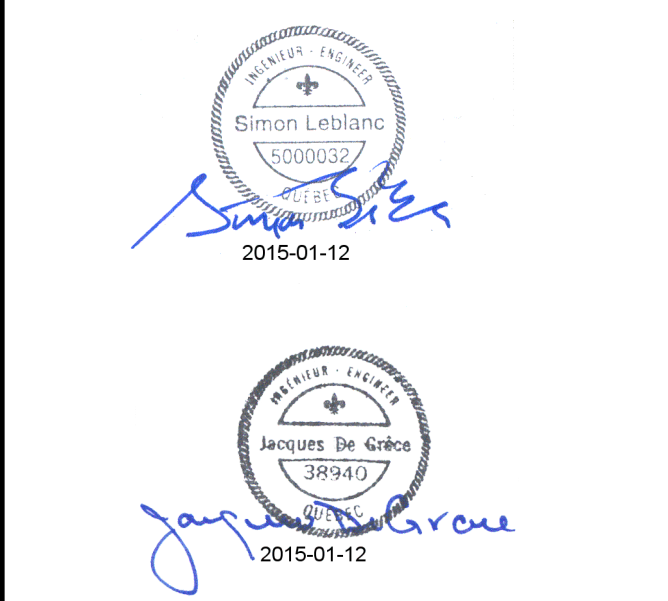
PLUMBING
DESSAU INC.
1060 University, Suite 600
Montreal, Québec, Canada
H3B 4V3

PROTECTION INCENDIE
DESSAU INC.
1060 University, Suite 600
Montreal, Québec, Canada
H3B 4V3

AMÉNAGEMENT EXTÉRIEUR
OPTION AMÉNAGEMENT
225, De Saint-Vallier Est
Québec (Québec) G2K 3P2
Tél. (418) 640-0519

SERVICES ALIMENTAIRES
WSP Canada Inc.
5355, boulevard des Grodins
Québec (Québec) G2K 1C8
Tél. (418) 623.7066

SCEAUX / STAMPS



CE PLAN NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉ
À DES FINS DE CONSTRUCTION OU
D'INSTALLATION.

THIS DRAWING SHALL NOT BE USED
FOR CONSTRUCTION OR
INSTALLATION PURPOSES

| | | |
|---|---|----------|
| Q | Émis pour soumission Issued for tender | 15-01-12 |
| | Émis pour SR4 - 80% Issued for SR4 - 80% | 14-10-31 |
| | Émis pour SR4 - 50% Issued for SR4 - 50% | 14-08-15 |
| | Émis pour SR3 - Préliminaires Issued for SR3 - Preliminary | 14-03-31 |

| No | Description | Date |
|-----------------------|-------------|------|
| Révisions / Revisions | | |

TPSGC / PWGSC
805 AVENUE WILFRID LAURIER,
QUÉBEC G1R 5B8

RECONSTRUCTION DU MANÈGE
MILITAIRE DE LA GRANDE ALLÉE DE
QUÉBEC

*RECONSTRUCTION OF THE
GRANDE ALLÉE ARMOURY*

| Dessin | Drawing |
|--------|---------|
|--------|---------|

VENTILATION
NIVEAU 2
SECTEUR CENTRAL

*VENTILATION
LEVEL 2
CENTRAL SECTOR*

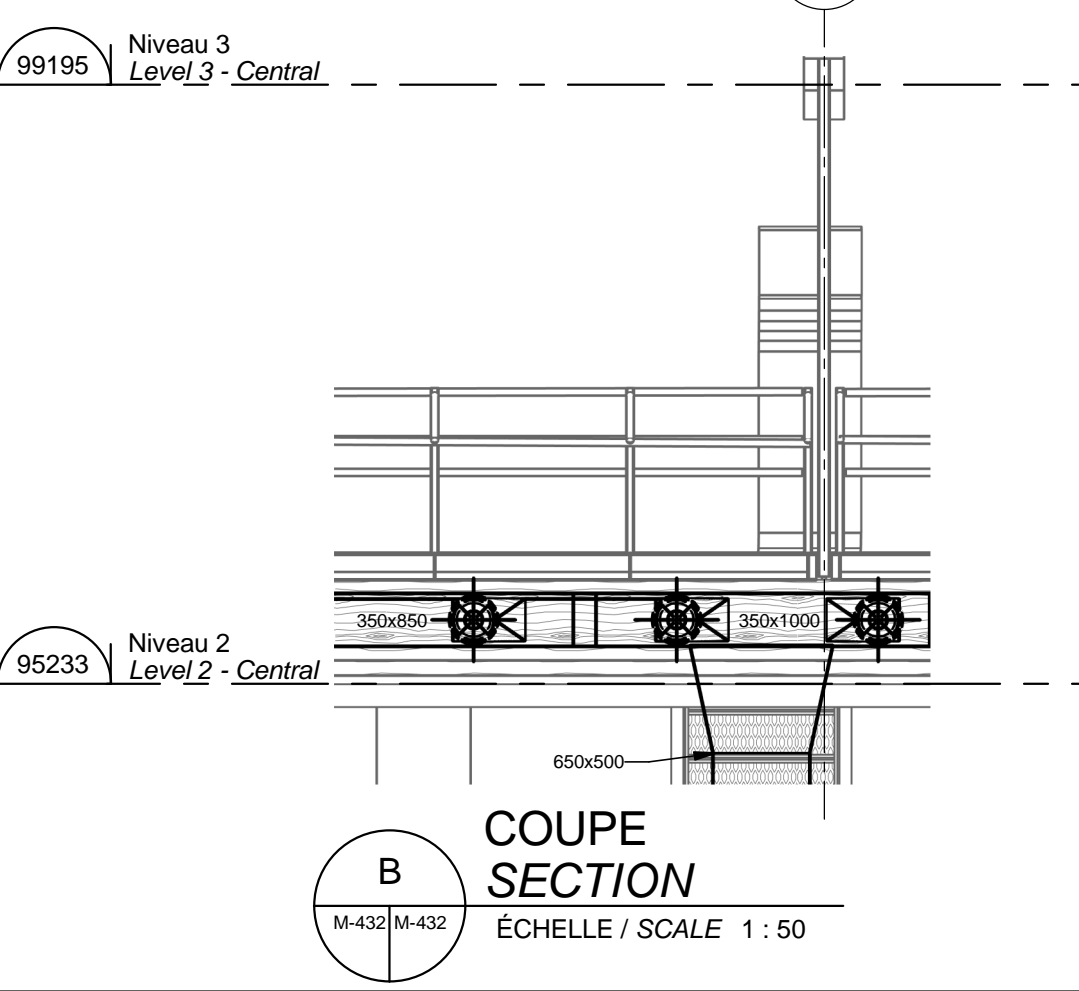
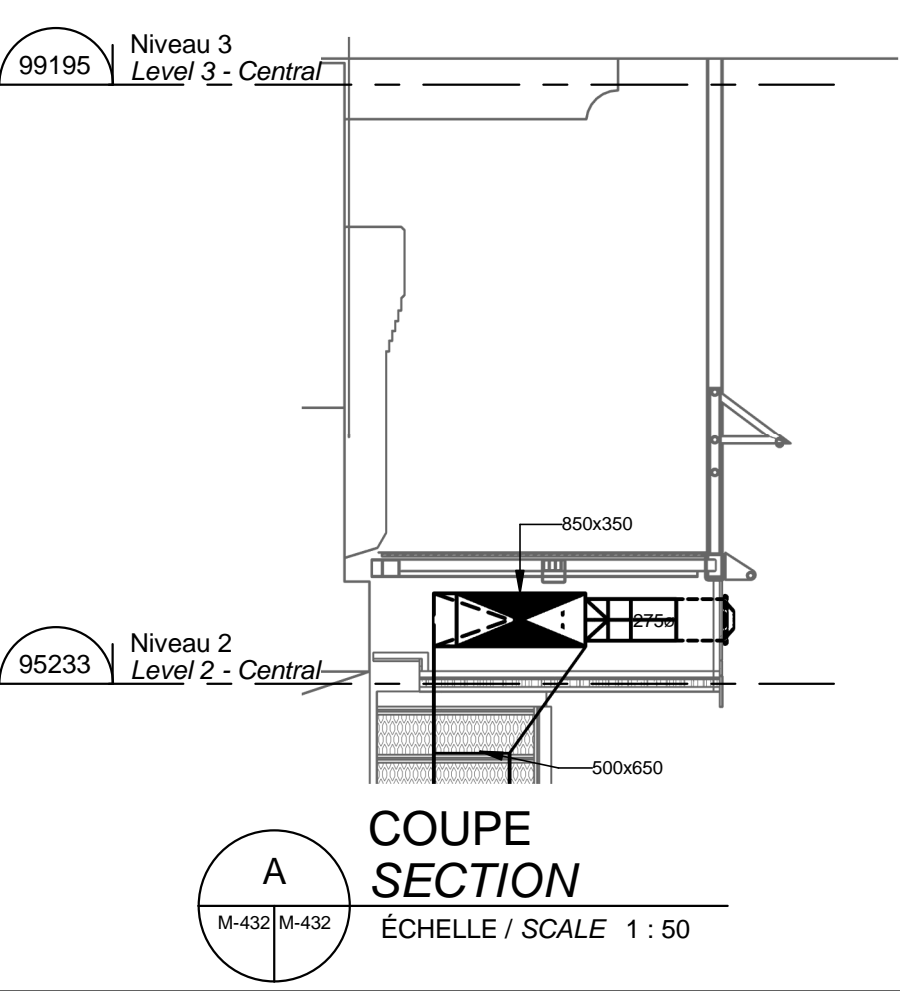
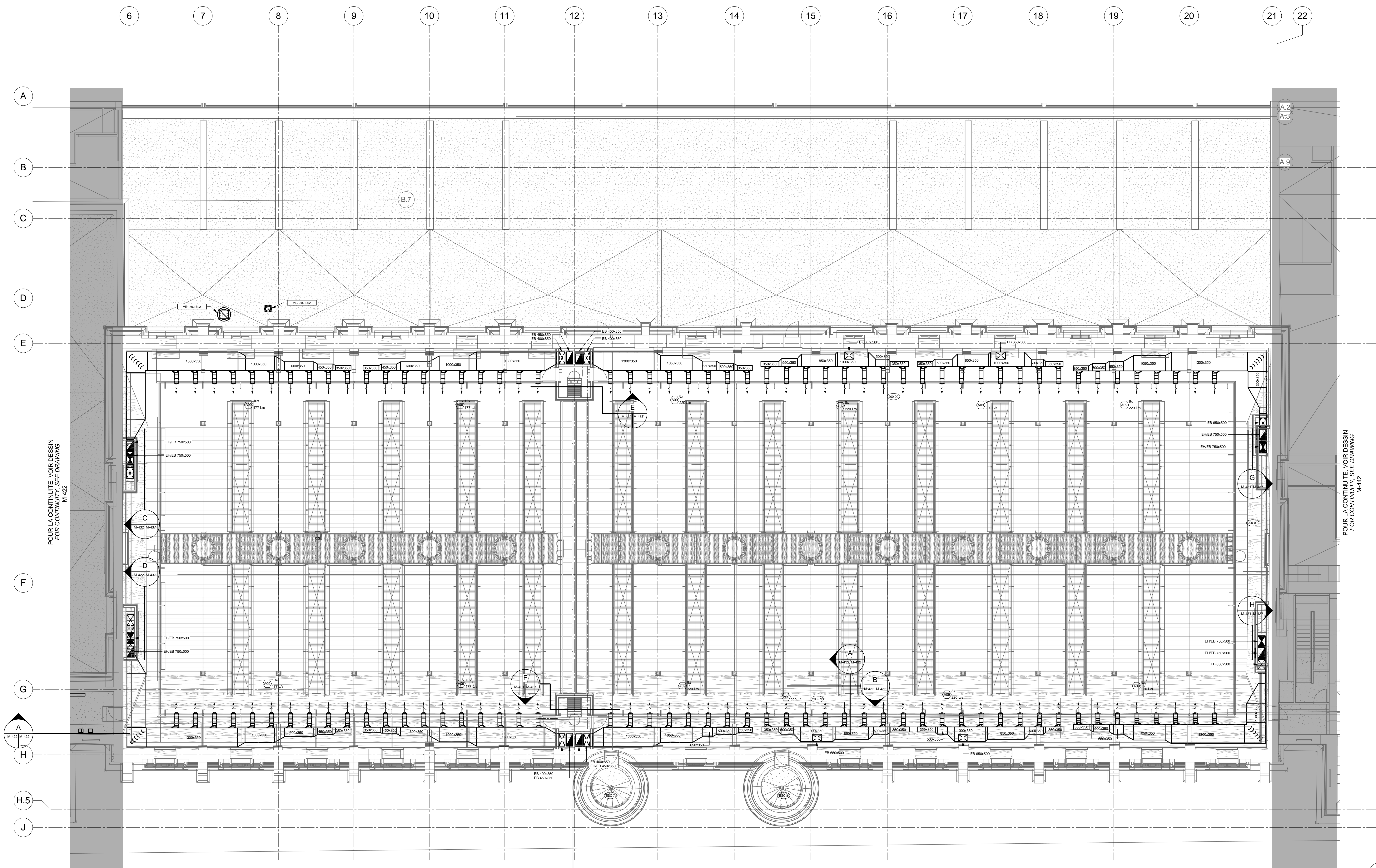
| | | | |
|--|--------------------|--------------------|-------------|
| Conçu par JFDE | | Designed by | |
| Date | | (aaaa/mm/jj) | |
| Dessiné par MCA | | Drawn by | |
| Date | | (aaaa/mm/jj) | |
| Approuvé par SLE | | Approved by | |
| Date | | (aaaa/mm/jj) | |
| Soumission | | Tender | |
| EMIS POUR SOUMISSION/ ISSUED FOR TENDER | | | |
| Administrateur de projets | | Project Manager | |
| No du projet | Project no. | No du projet | Project no. |
| R.0035921.300 | | 2631-000-00 | |
| TPSGC | PW63C | Client | Client |
| Nom du fichier | File name | Echelle | |
| | | 1" = 100' | Scale |
| No de plan ou dessin | Drawing or plan no | No de la feuille | |
| | | M-432 | |
| | | Sheet no. | |

A- ÉLÉMENTS EN CONTINU AYANT LA MÊME FINITION QUE LES DIFFUSEURS INSTALLÉS. LES SECTIONS NON UTILISÉES SONT OBTURÉES

CONTINUOUS ELEMENTS WITH THE SAME FINISH AS THE DIFFUSERS INSTALLED. SECTIONS NOT IN USE SHALL BE BLANKED OFF

2- TOUTES LES GAINES APPARENTES DEVONT ÊTRE PEINTES EN NOIR, COULEUR EXACTE À COORDONNER

ALL CYRUSO CHIT CHALL BE BLACK DARTED.



NOTE(S) SPÉCIFIQUE(S)
SPECIFIC(S) NOTE(S)

A- LA GAINÉ DOIT ÊTRE D'UNE ÉPAISSEUR DE 1.5 MM
(CALIBRE 16)

THE DUCT THICKNESS SHALL BE OF 1.5 MM (GAGE 16)

B- LE SILENCIEUX DOIT ÊTRE SIMPLE PARIOT ET D'UNE
ÉPAISSEUR DE 1.5 MM (CALIBRE 16)

THE SILENCER SHALL BE SIMPLE WALL AND HAVE
THICKNESS OF 1.5 MM (GAGE 16)

NOTE(S) GÉNÉRALE(S)
GENERAL(S) NOTE(S)

1- SI L'INTÉRIEUR DES CONDUITES SONT VISIBLES À PARTIR
DES DIFFUSEURS, CELLES-CI SERONT PEINTES EN NOIR.

IF THE INTERIOR DUCTS ARE VISIBLE BY THE
DIFFUSERS, THEY SHALL BE BLACK PAINTED

2- TOUTES LES GAINES APPARENTES DEVONT ÊTRE
PEINTES EN NOIR, COULEUR EXACTE À COORDONNER
AVEC L'ARCHITECTURE

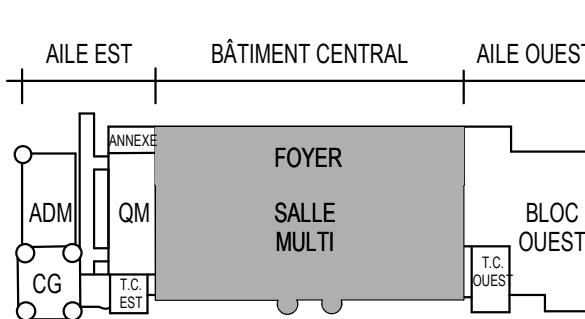
ALL EXPOSED DUCT SHALL BE BLACK PAINTED
COORDINATE WITH ARCHITECT FOR THE EXACT COLOR

Canada

Travaux publics et
Services gouvernementaux
Canada
Direction générale
des biens immobiliers
Région du Québec

Public Works and
Government Services
Canada
Real Property Branch
Quebec Region

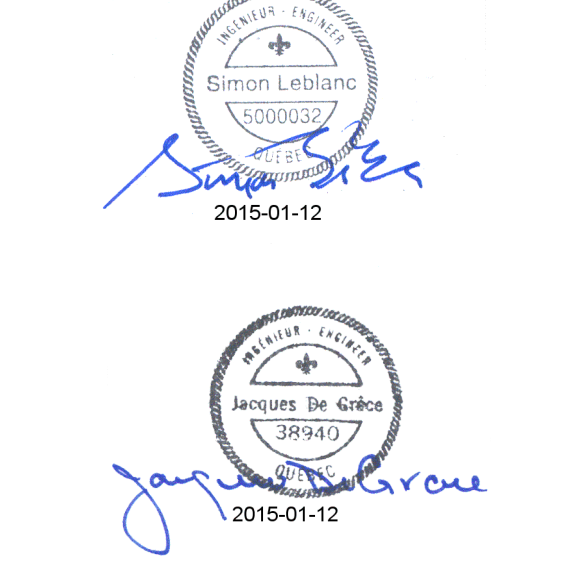
PLAN-CLÉ
KEY PLAN



| |
|---|
| ARCHITECTURE A&D-OPS-STGM ARCHITECTES 2580, boul. Sainte-Anne, Québec (QC) G1E 3J3 Tél. (418) 626 8224 |
| STRUCTURE ET CIVIL BPR BÂTIMENT INC 4655, boul. Villeray-Hamel Québec (QC), G1P 2J7 Tél. (418) 871-8151 |
| MÉCANIQUE PAGEAUMOREL EXPERTS-CONSEIL 210, boul. Crémazie Ouest, bur. 110 Montréal, Québec, Canada H3B 4V3 Tél. (514) 382-5150 |
| ELECTRICITÉ DESSAU INC. 1050 University, Suite 600 Montréal, Québec, Canada H3B 4V3 |
| PLUMBERIE DESSAU INC. 1050 University, Suite 600 Montréal, Québec, Canada H3B 4V3 |
| PROTECTION INCENDIE DESSAU INC. 1050 University, Suite 600 Montréal, Québec, Canada H3B 4V3 |
| AMÉNAGEMENT EXTÉRIEUR OPTION aménagement 225, De Saïre Valley Est, Québec (Québec) G1K 3P2 Tél. : (418) 540-0519 |
| SERVICES ALIMENTAIRES WSP Canada Inc. 5355, boul. des Grands Québec (Québec) G2J 1C8 Tél. : (418) 623-7066 |

MÉCANIQUE

SCEAUX / STAMPS



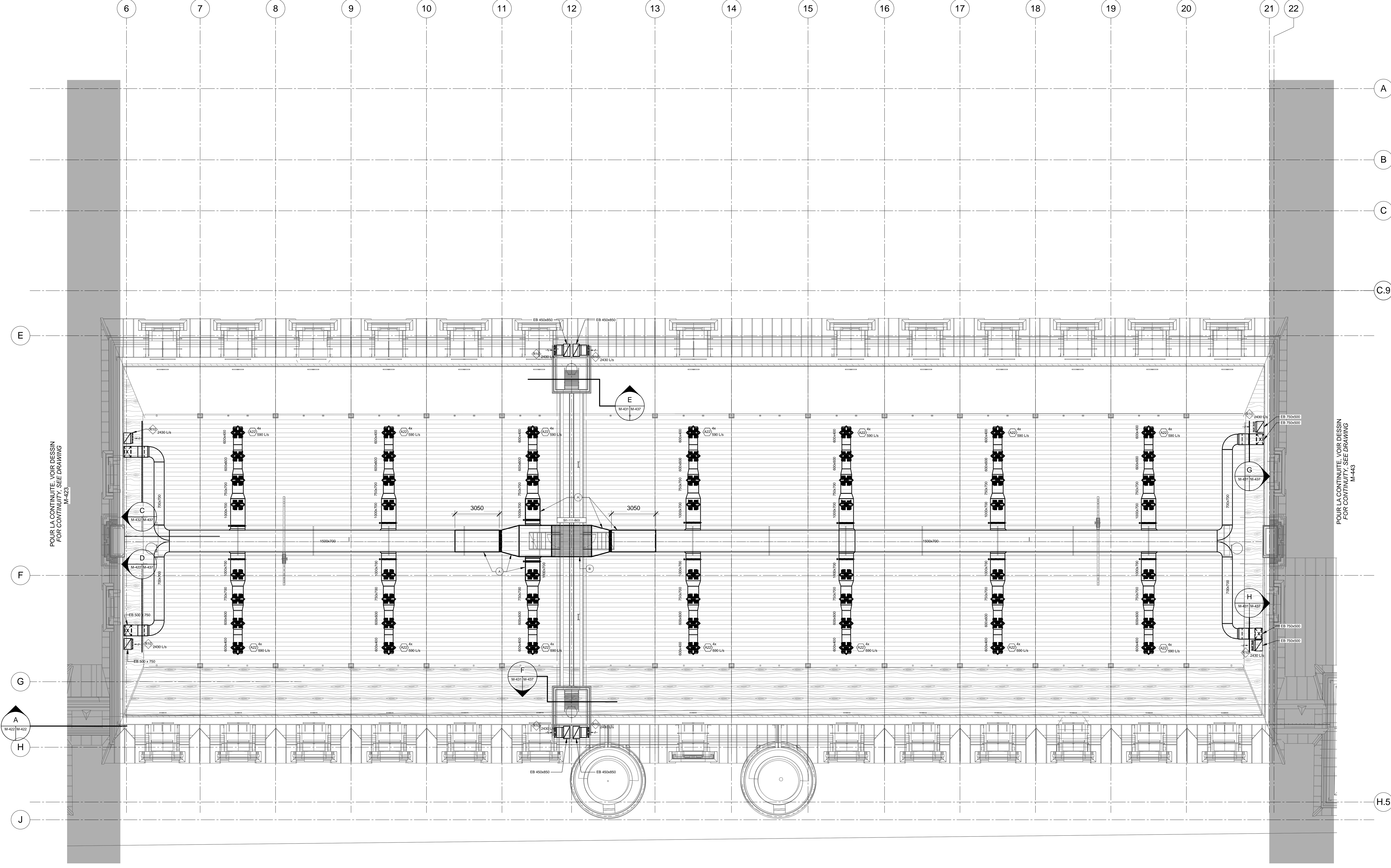
CE PLAN NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉ
À DES FINS DE CONSTRUCTION OU
D'INSTALLATION.
THIS DRAWING SHALL NOT BE USED
FOR CONSTRUCTION OR
INSTALLATION PURPOSES

| | | |
|---|---|----------|
| O | Émis pour soumission Issued for tender | 15-01-12 |
| | Émis pour SR4 - 80% Issued for SR4 - 80% | 14-10-31 |
| | Émis pour SR4 - 50% Issued for SR4 - 50% | 14-08-15 |
| | Émis pour SR3 - Préliminaires Issued for SR3 - Preliminary | 14-03-31 |

| No | Description Révisions / Revisions | Date |
|--------|--|--------|
| Projet | TPSGC / PWGSC 805 AVENUE WILFRED LAURIER, QUÉBEC G1R 5B8 | Projet |
| | RECONSTRUCTION DU MANÈGE MILITAIRE DE LA GRANDE ALLÉE DE QUÉBEC RECONSTRUCTION OF THE GRANDE ALLÉE ARMOURY | |

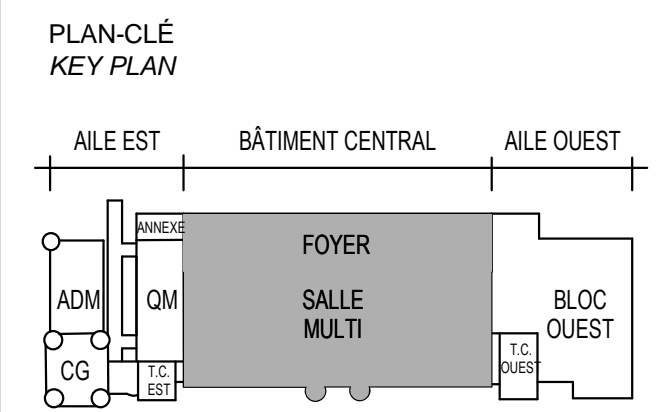
Dessin
VENTILATION
NIVEAU 3
SECTEUR CENTRAL
VENTILATION
LEVEL 3
CENTRAL SECTOR

| | | |
|--|--------------------|---------------------------------------|
| Compu par Date | JFDE MCA | Designed By Drawn By |
| Approuvé par Date | SLE | Approved By |
| Soumission | | Tender |
| EMIS POUR SOUMISSION / ISSUED FOR TENDER Administrateur de projet | | Project Manager |
| No du projet R.0035921.300 | Projet no PWGSC | No du projet 2631-000-00 Client |
| TPSGC | PWGSC | Client |
| Nom du fichier | File name | Echelle 1 : 100 Scale |
| No de plan ou dessin | Drawing or plan no | No de la feuille M-433 Sheet no |



POUR LA CONTINUÏTÉ, VOIR DESSIN
FOR CONTINUITY, SEE DRAWING
M-423

POUR LA CONTINUÏTÉ, VOIR DESSIN
FOR CONTINUITY, SEE DRAWING
M-443



ARCHITECTURE
A49-DPS-STGM ARCHITECTES
2580, boul. Sainte-Anne,
Québec (QC) G1E 3J3
Tél. (418) 626-8224

STRUCTURE ET CIVIL
BPR BÂTIMENT INC.
4655, boul. Vivings-Hamel
Québec (QC), G1P 2J7
Tél. (418) 871-8151

MÉCANIQUE
PAGEAUMOREL EXPERTS-CONSEIL
210, boul. Crémazie Ouest, bur. 110
Montréal, Québec
Canada, H2P 1G6
Tél. (514) 382-5150

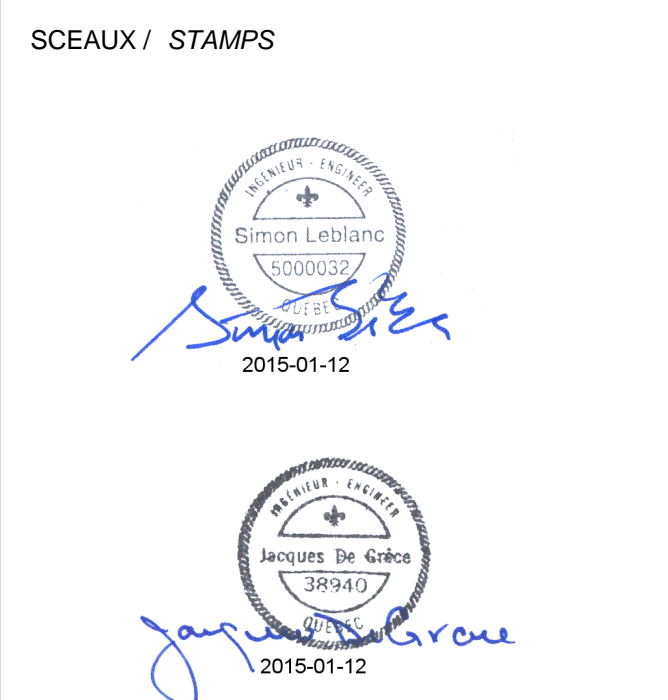
ELECTRICITÉ
DESSAU INC.
1050 University, Suite 600
Montréal, Québec, Canada
H3B 4V3

PLUMBERIE
DESSAU INC.
1050 University, Suite 600
Montréal, Québec, Canada
H3B 4V3

PROTECTION INCENDIE
DESSAU INC.
1050 University, Suite 600
Montréal, Québec, Canada
H3B 4V3

AMÉNAGEMENT EXTÉRIEUR
OPTION aménagement
225, De Saint-Vulbert Est,
Québec (Québec) G1K 3P2
Tél. (418) 540-0518

SERVICES ALIMENTAIRES
WSP Canada Inc.
5355, boul. des Grands
Québec (Québec) G2J 1C8
Tél. (418) 623-7066



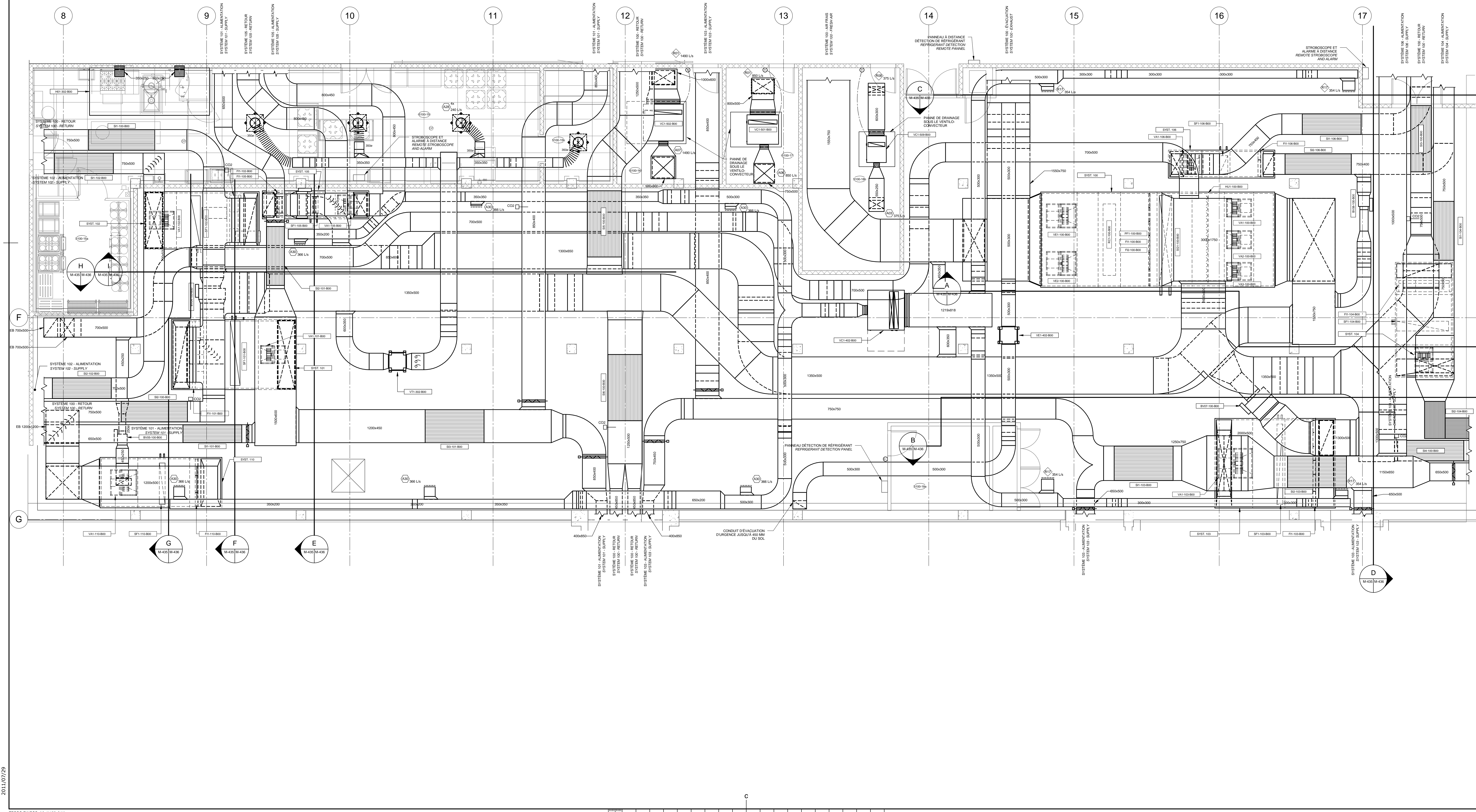
CE PLAN NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉ
À DES FINS DE CONSTRUCTION OU
D'INSTALLATION.

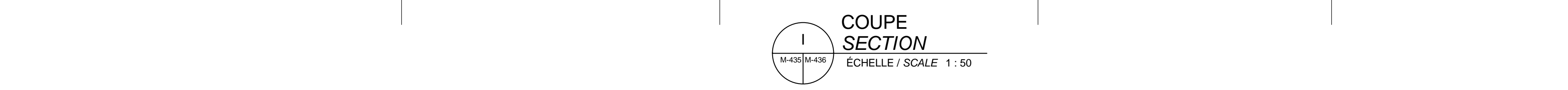
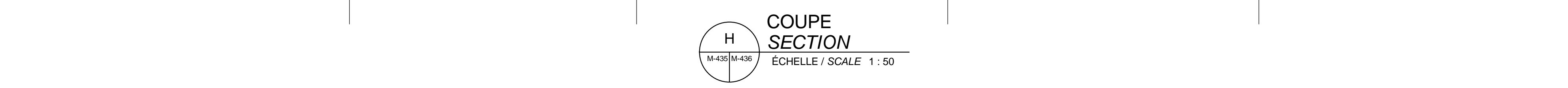
THIS DRAWING SHALL NOT BE USED
FOR CONSTRUCTION OR
INSTALLATION PURPOSES

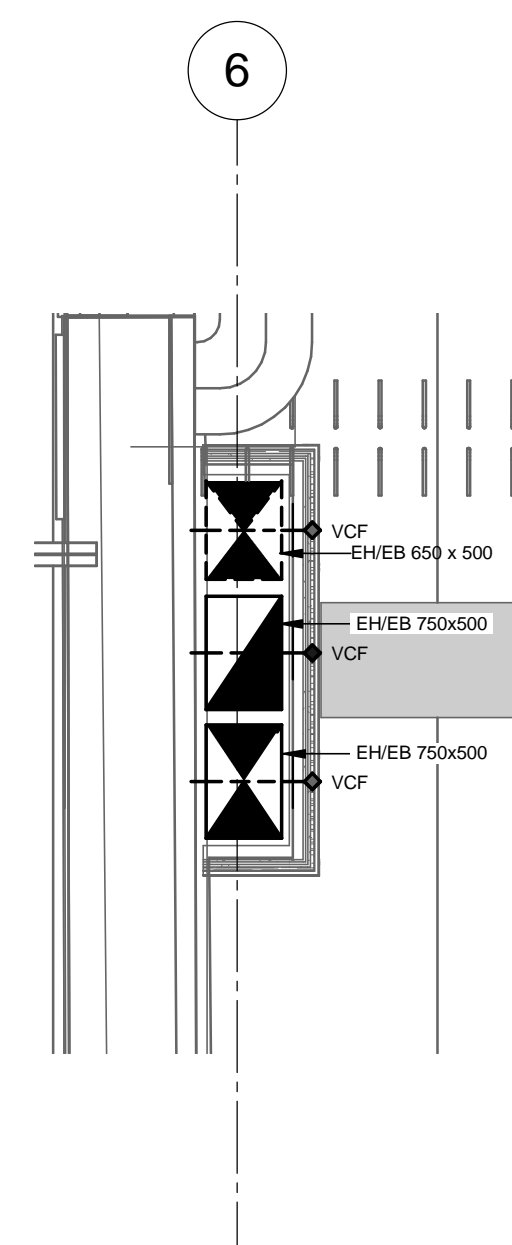
| O | Émis pour soumission Issued for tender | 15-01-12 |
|--------|--|----------|
| | Émis pour SR4 - 80% Issued for SR4 - 80% | 14-10-31 |
| No | Description Revisions / Revisions | Date |
| Projet | TPSGC / PWGSC 805 AVENUE WILFRED LAURIER, QUÉBEC G1R 5B8 | Projet |
| | RECONSTRUCTION DU MANÈGE MILITAIRE DE LA GRANDE ALLÉE DE QUÉBEC RECONSTRUCTION OF THE GRANDE ALLÉE ARMOURY | |

Dessin Drawing
**VENTILATION
SOUS-SOL
SECTEUR CENTRAL**
**VENTILATION
BASEMENT
CENTRAL SECTOR**

| | | |
|--|-------------------------------------|---|
| Compu par Date Dessiné par Date Approuvé par Date Soumission | JFDE EL SLE TPSGC PWGSC | Designed By (ssssmmj) Drawn By (ssssmmj) Approved By (ssssmmj) Tender |
| EMIS POUR SOUMISSION / ISSUED FOR TENDER Administrateur de projet Project Manager | | |
| No du projet R.0035921.300 | Projet no PWGSC | No du projet 2631-000-00 |
| TPSGC | PWGSC | Client |
| Nom du fichier | File name | Echelle 1 : 50 Scale |
| No de plan ou dessin Drawing or plan no | No de la feuille Sheet no | M-435 |



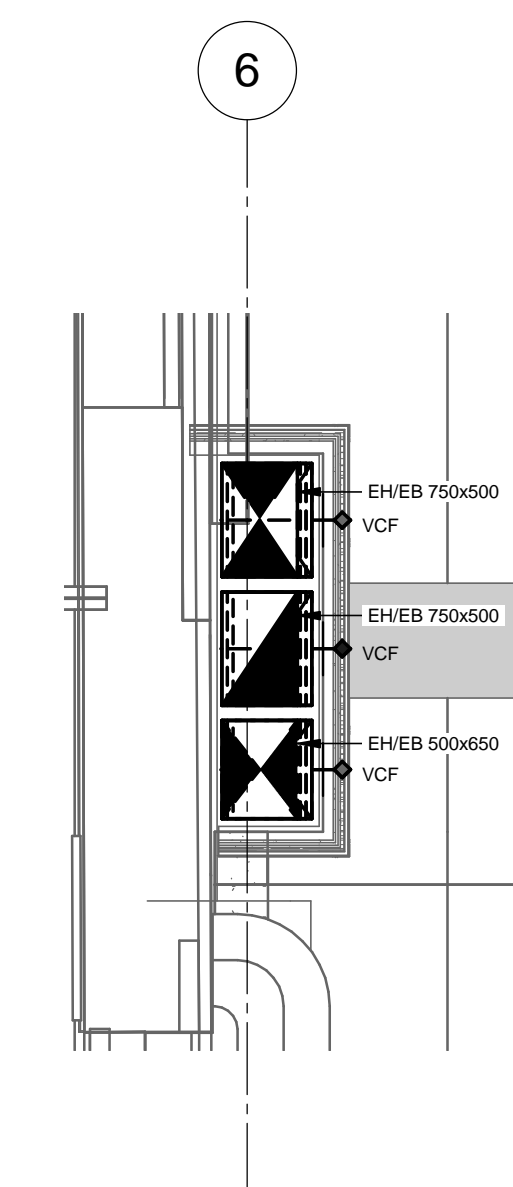




1
M-431 M-437

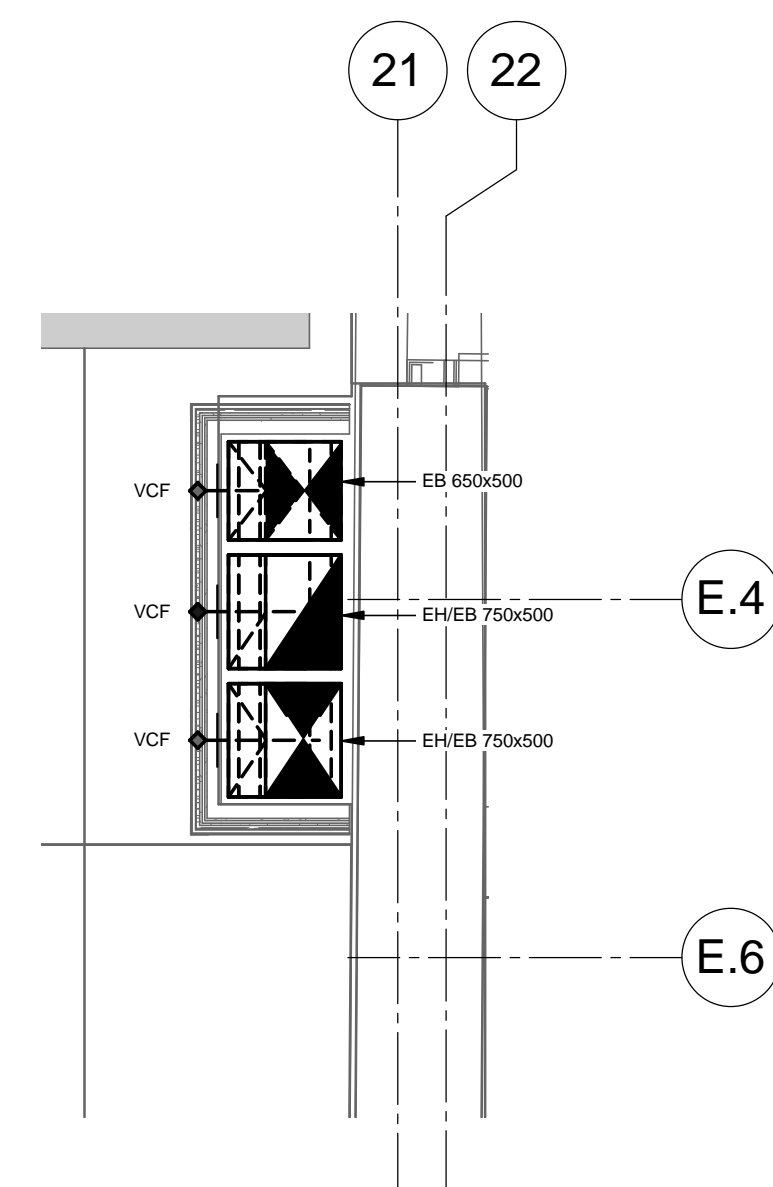
VUE AGRANDIE
ENLARGED VIEW

ÉCHELLE / SCALE 1 : 50

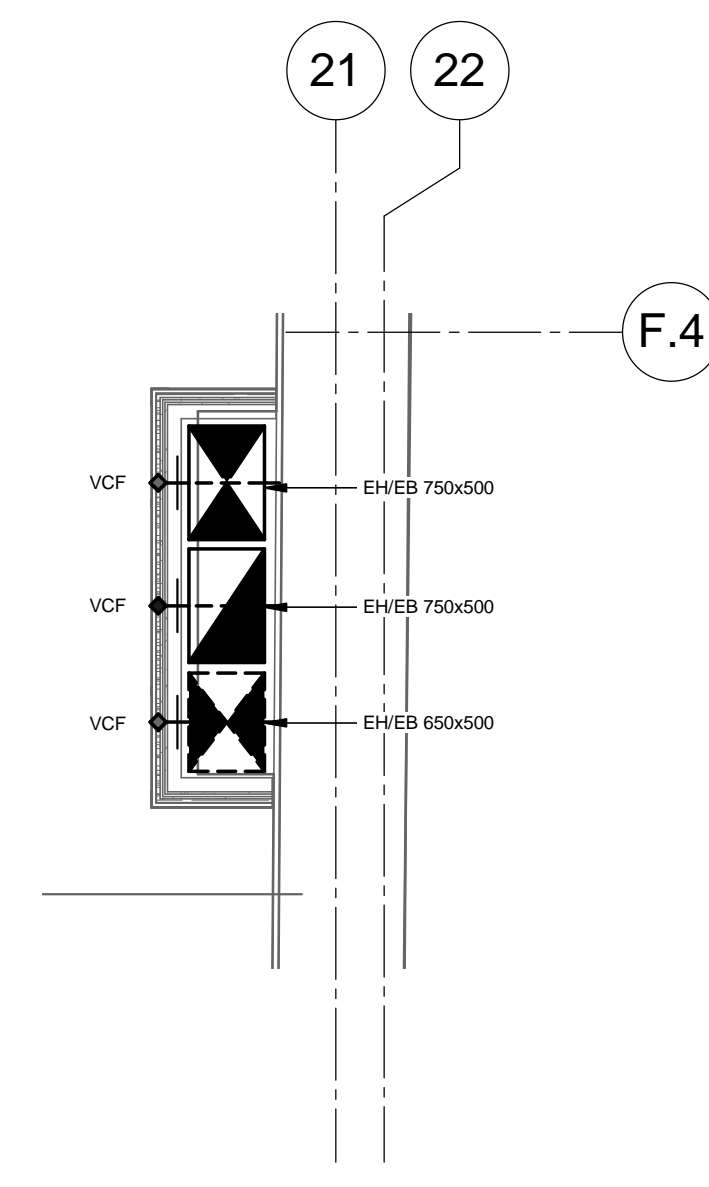


2
M-431 M-437

VUE AGRANDIE
ENLARGED VIEW
ÉCHELLE / SCALE 1 : 50



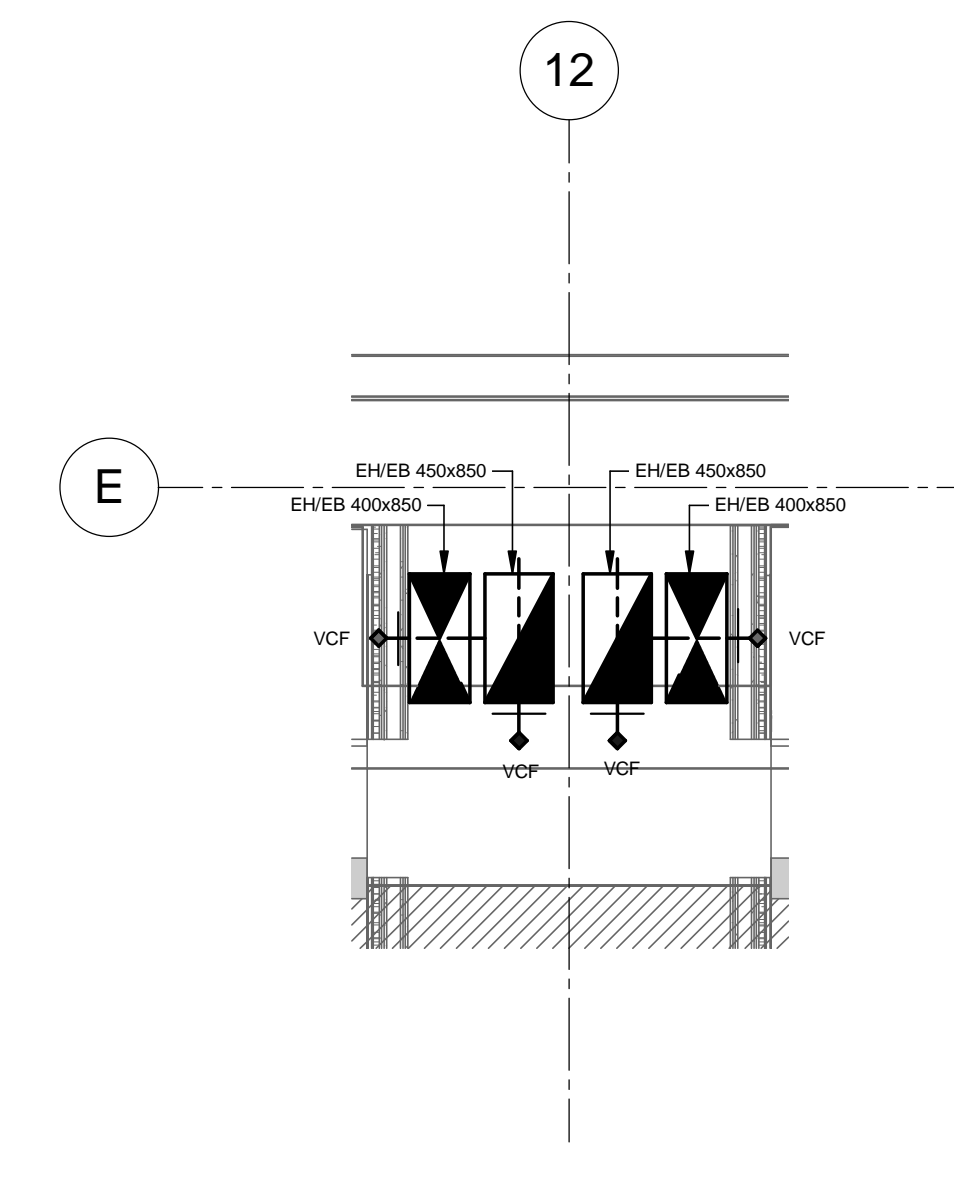
VUE AGRANDIE
ENLARGED VIEW
ÉCHELLE / SCALE 1 : 50



4
M-431 M-437

VUE AGRANDIE
ENLARGED VIEW

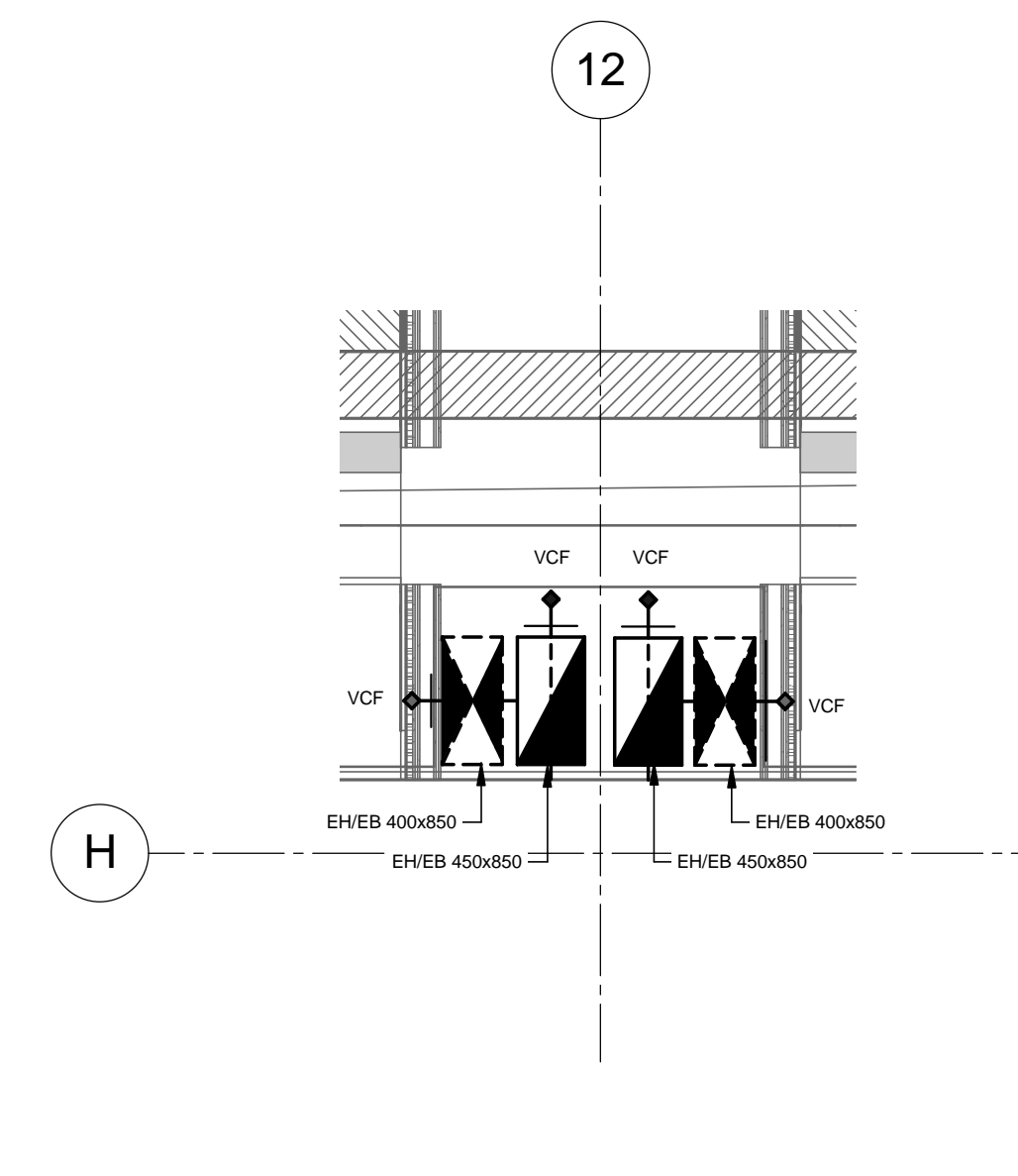
ÉCHELLE / SCALE 1 : 50



5
M-431 M-437

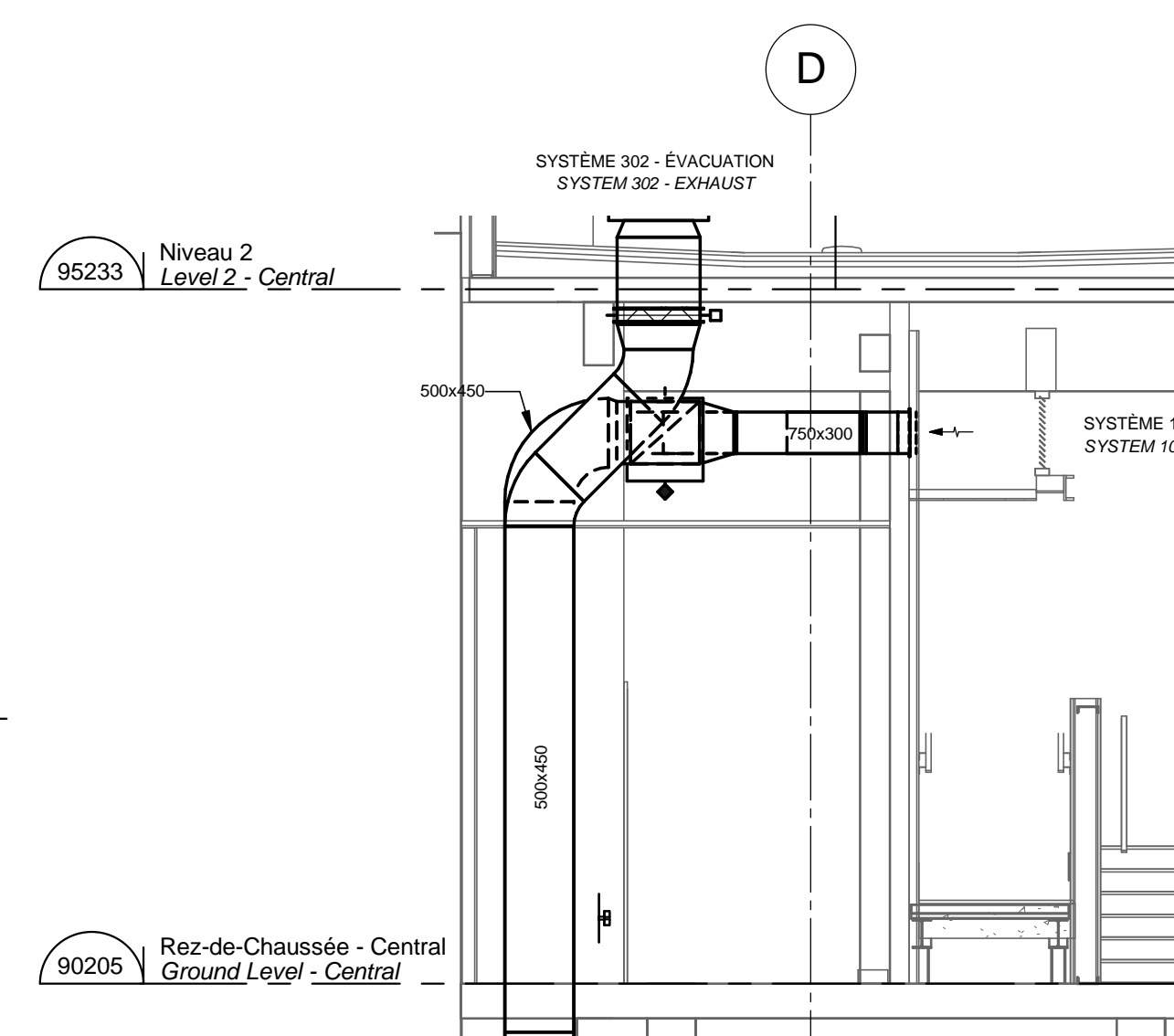
VUE AGRANDIE
ENLARGED VIEW

ÉCHELLE / SCALE 1 : 50



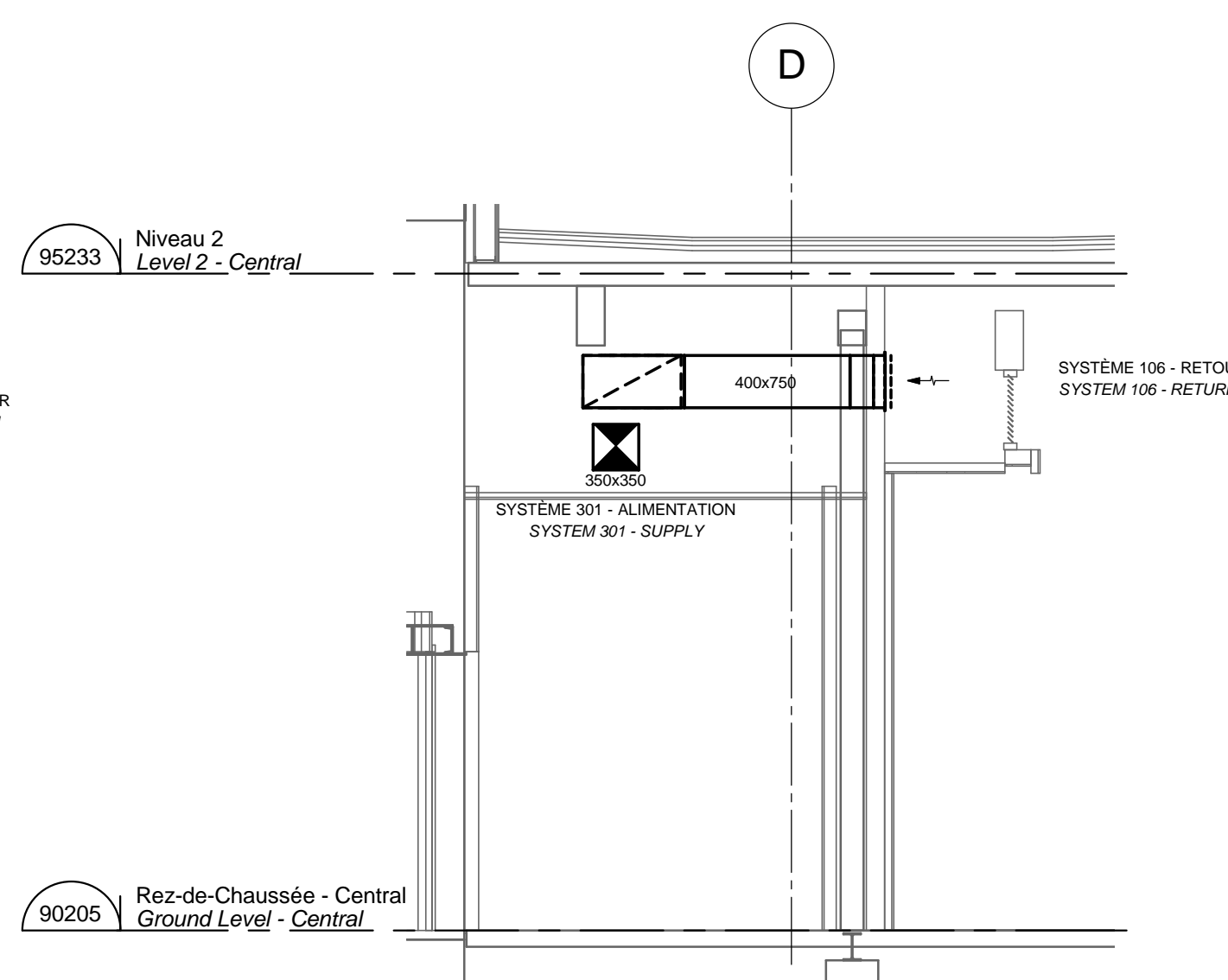
6
M-431 M-437

VUE AGRANDIE
ENLARGED VIEW
ÉCHELLE / SCALE 1 : 50

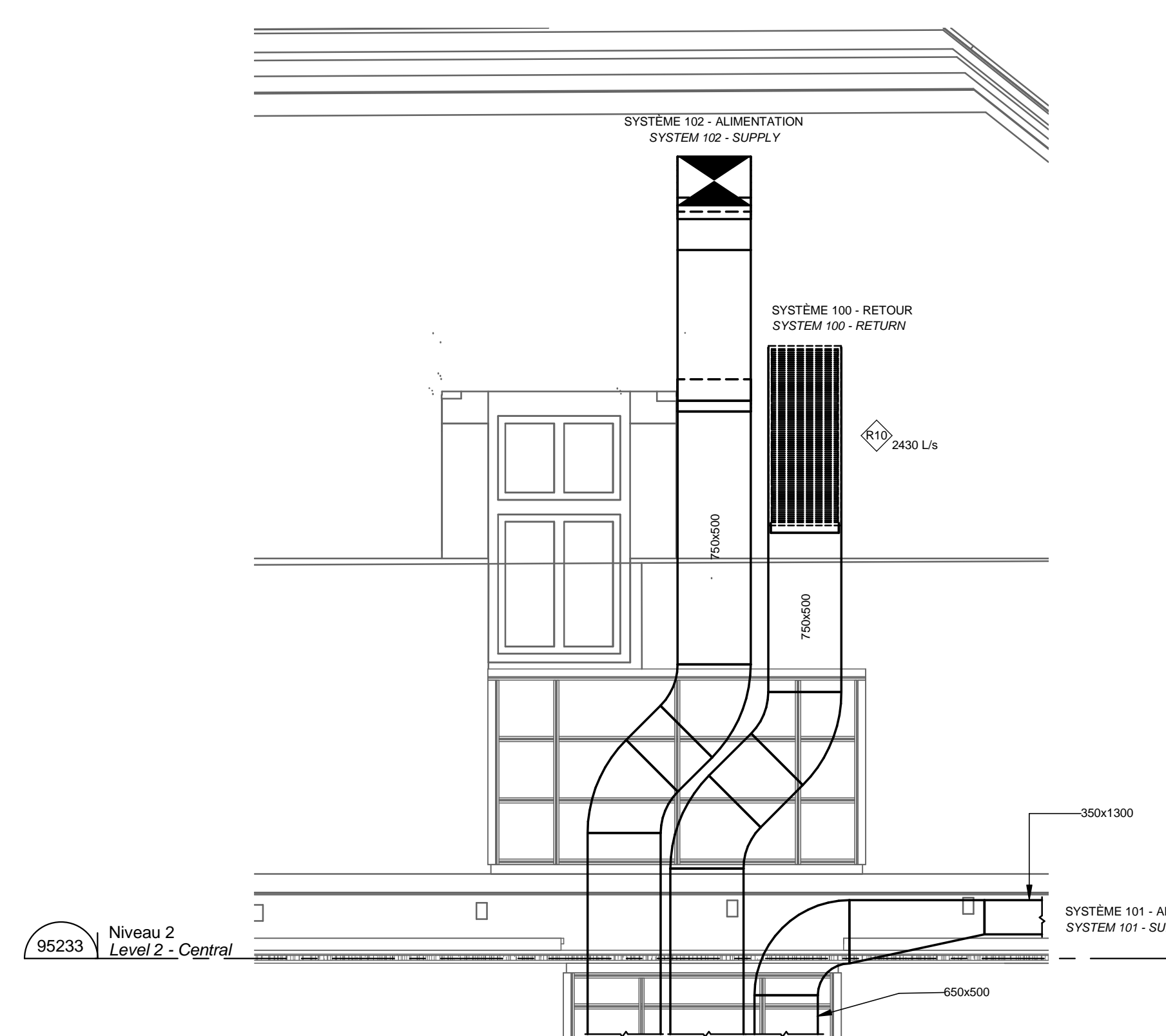


COUPE
SECTION

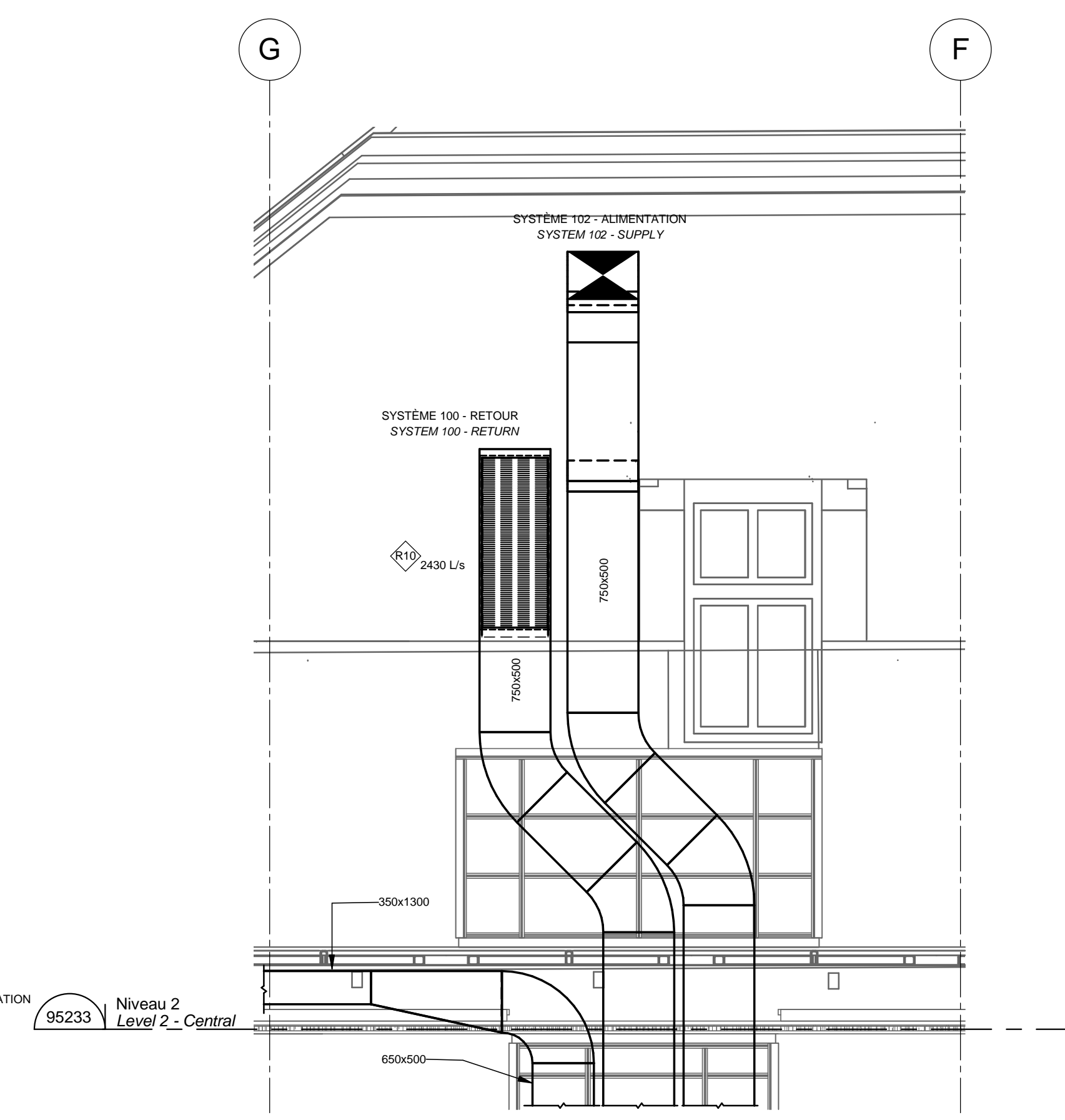
ÉCHELLE / SCALE 1 : 50



**COUPE
SECTION**
ÉCHELLE / SCALE 1 : 50

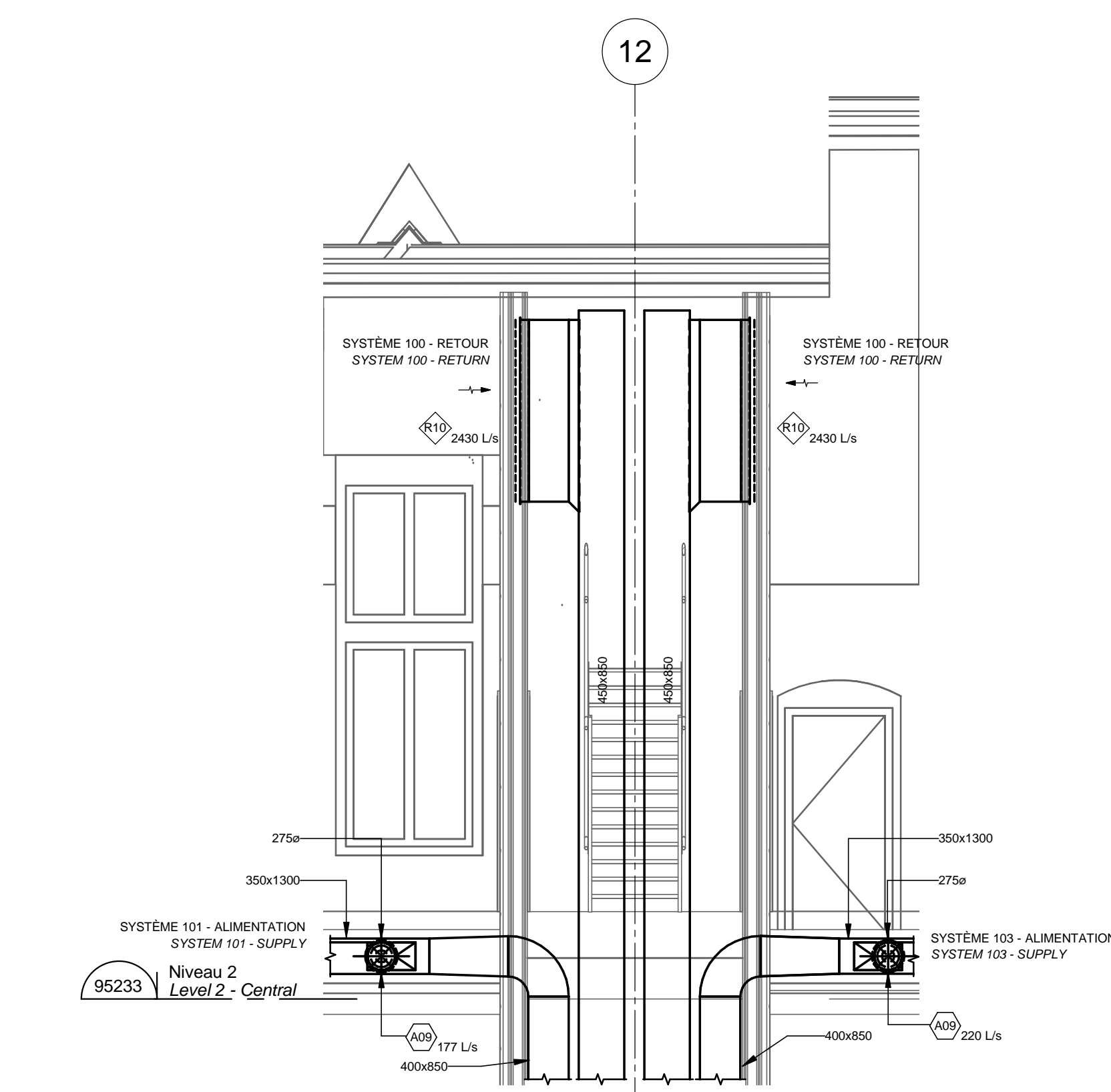


COUPE SECTION
ÉCHELLE / SCALE 1 : 50



COUPE
SECTION

ÉCHELLE / SCALE 1 : 50

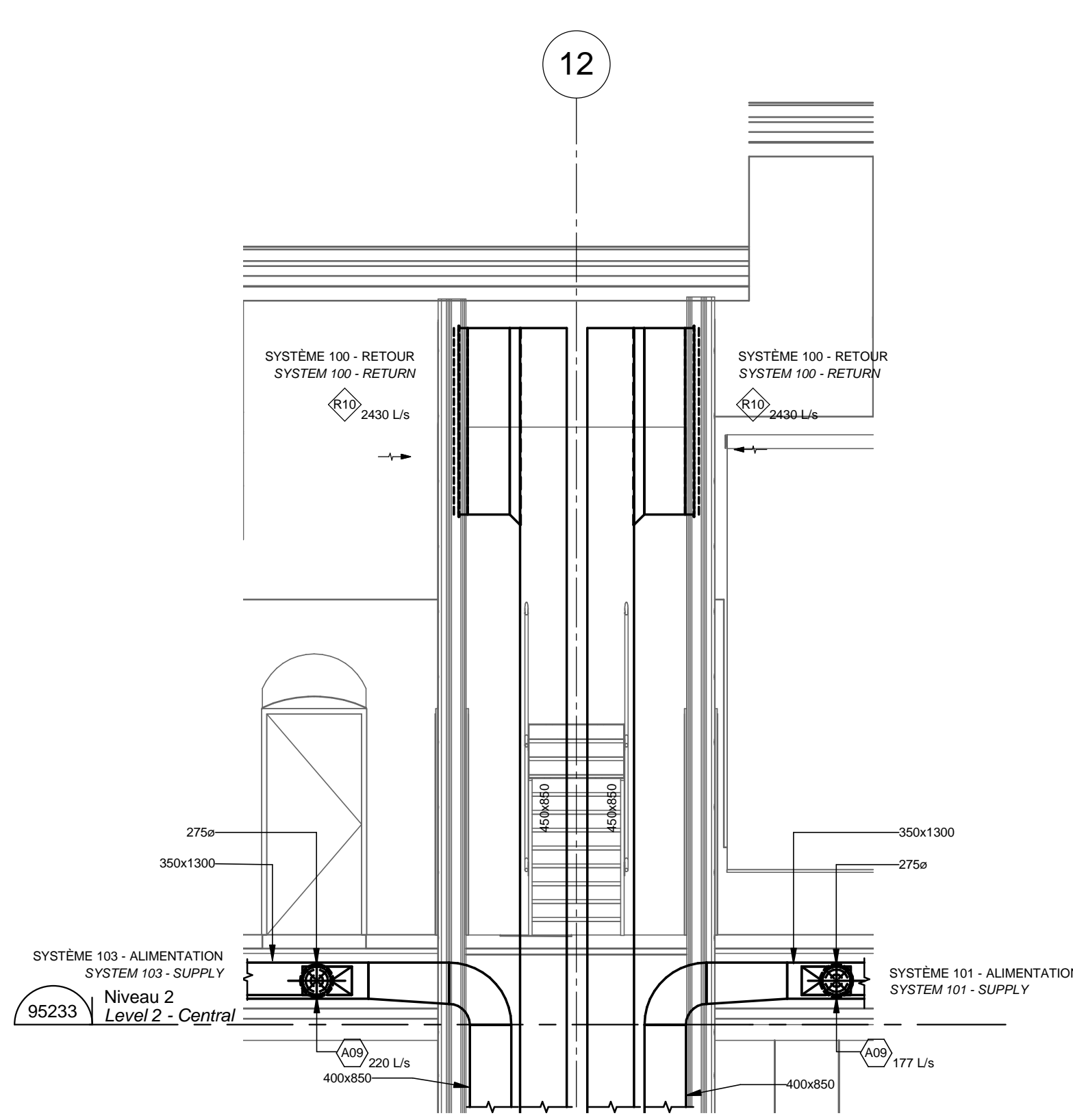


COUPE
SECTION

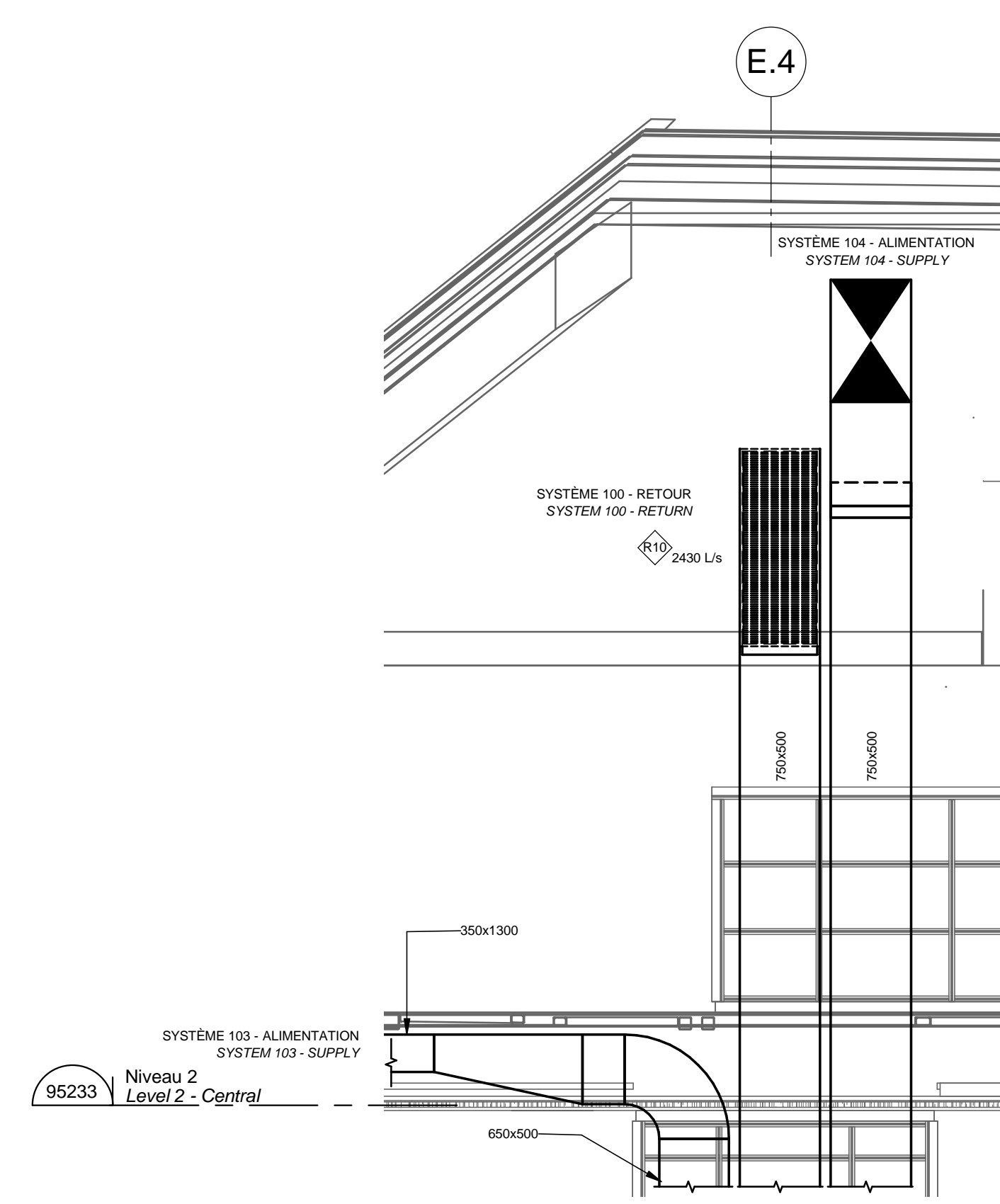
E

M-431 M-437

ÉCHELLE / SCALE 1:50

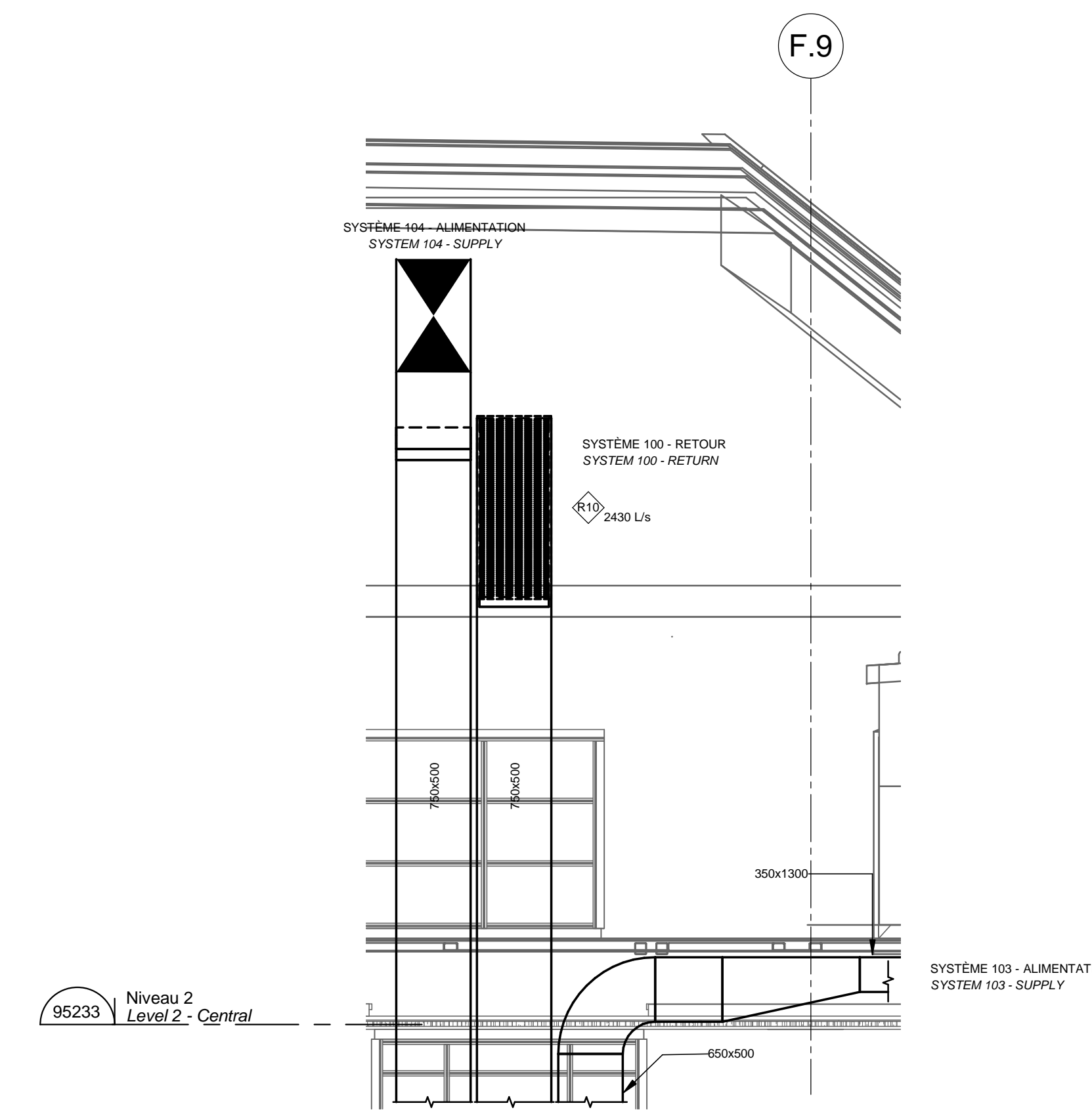


COUPE SECTION



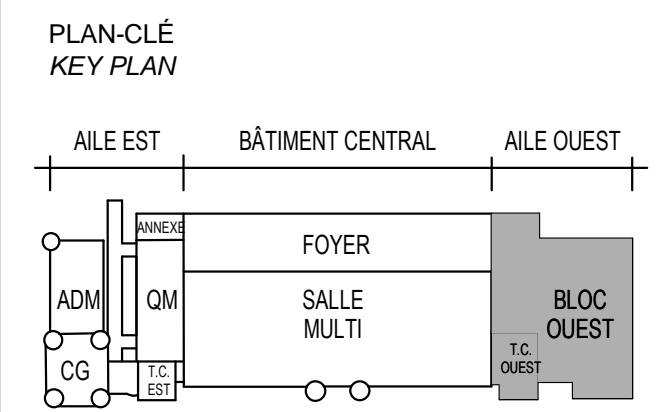
COUPE
SECTION

ÉCHELLE / SCALE 1 : 50



COUPE
SECTION

ÉCHELLE / SCALE 1 : 50



ARCHITECTURE
A&D-DPS-STGM ARCHITECTES
2580, boul. Sainte-Anne,
Québec (QC) G1E 4J3
Tél. (418) 626-8224

STRUCTURE ET CIVIL
BPR BÂTIMENT INC.
4655, boul. Villeray-Hampel
Québec (QC), G1P 2J7
Tél. (418) 871-8151

MÉCANIQUE
PAGEAUMOREL EXPERTS-CONSEIL
210, boul. Crémazie Ouest, bur. 110
Montréal, Québec, Canada
H3P 1G2
Tél. (514) 382-5150

ELECTRICITÉ
DESSAU INC.
1050 University, Suite 600
Montréal, Québec, Canada
H3B 4V3

PLUMBERIE
DESSAU INC.
1050 University, Suite 600
Montréal, Québec, Canada
H3B 4V3

PROTECTION INCENDIE
DESSAU INC.
1050 University, Suite 600
Montréal, Québec, Canada
H3B 4V3

AMÉNAGEMENT EXTÉRIEUR
OPTION aménagement
225, De Saint-Vallier Est,
Québec (Québec) G1K 3P2
Tél. : (418) 640-0519

SERVICES ALIMENTAIRES
WSP Canada Inc.
5355, boul. des Grands
Québec (Québec) G2J 1C8
Tél. : (418) 623-7066

SCEAUX / STAMPS



CE PLAN NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉ
À DES FINS DE CONSTRUCTION OU
D'INSTALLATION.

THIS DRAWING SHALL NOT BE USED
FOR CONSTRUCTION OR
INSTALLATION PURPOSES

| | | |
|---|---|----------|
| O | Émis pour soumission Issued for tender | 15-01-12 |
| | Émis pour SR4 - 80% Issued for SR4 - 80% | 14-10-31 |
| | Émis pour SR4 - 50% Issued for SR4 - 50% | 14-08-15 |
| | Émis pour SR3 - Préliminaires Issued for SR3 - Preliminary | 14-03-31 |

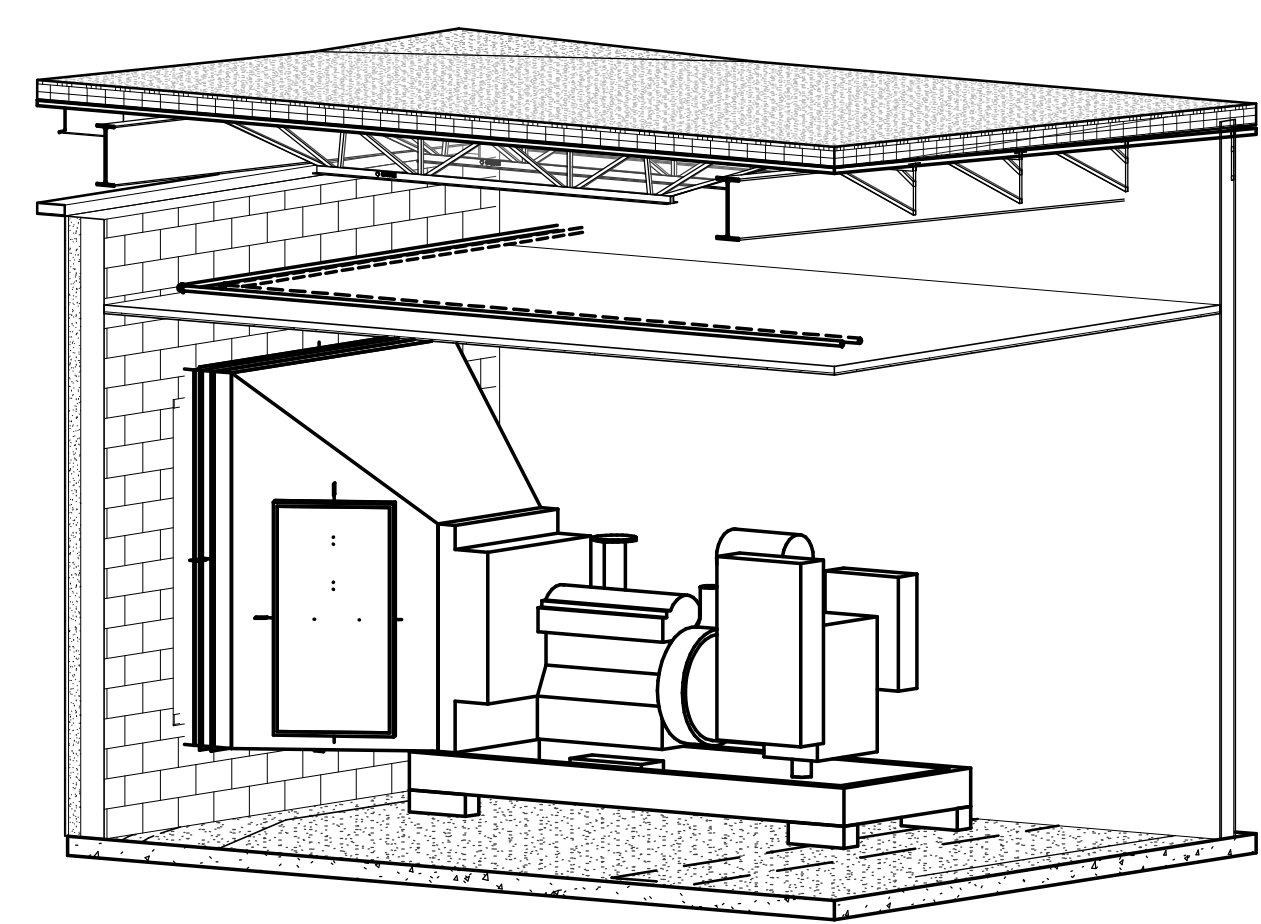
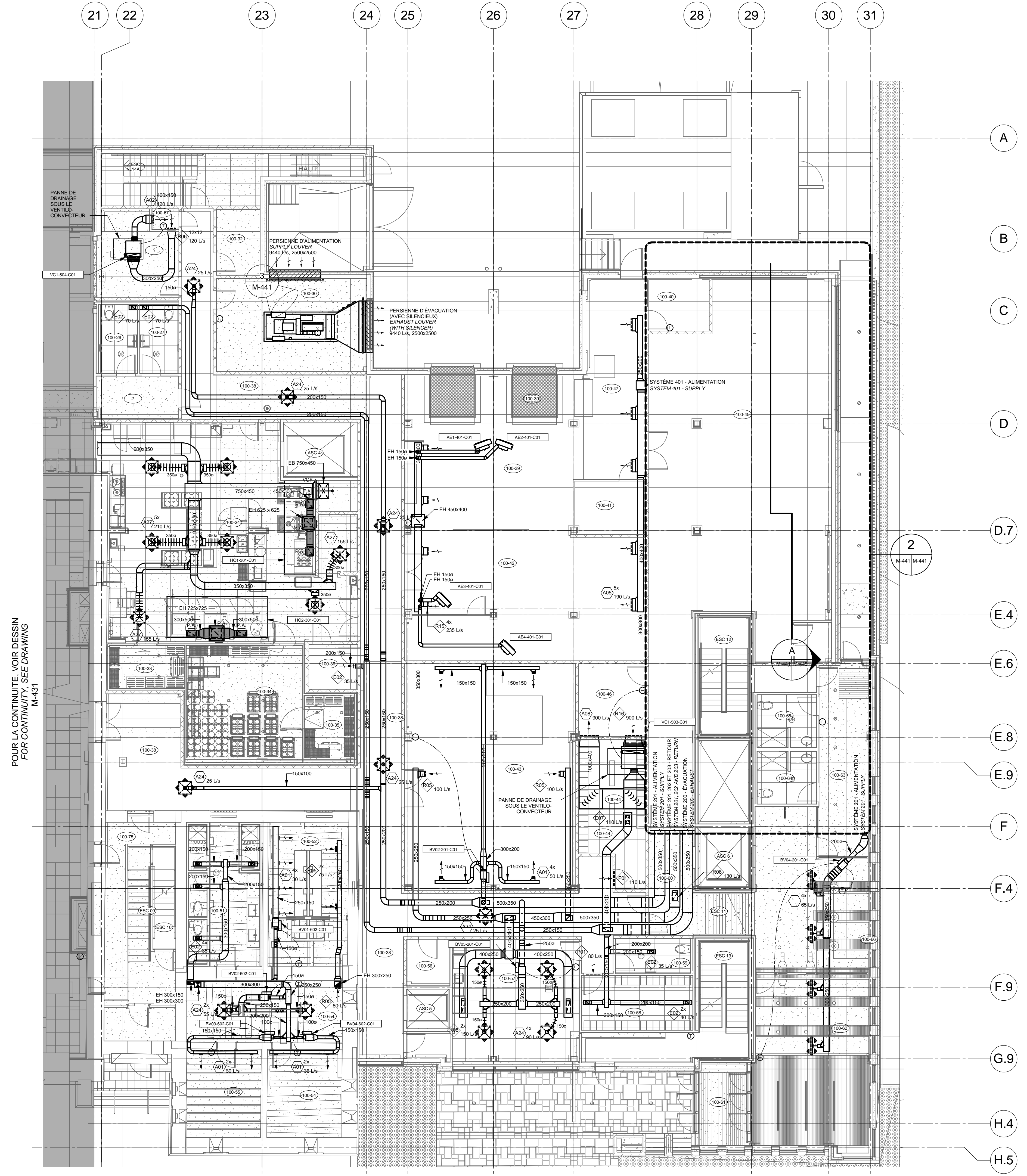
| No | Description Révisions / Revisions | Date |
|--------|---|--------|
| Projet | TPSGC / PWGSC 805 AVENUE WILFRID LAURIER, QUÉBEC G1R 5B8 | Projet |
| | RECONSTRUCTION DU MANÈGE MILITAIRE DE LA GRANDE ALLÉE DE QUÉBEC | |
| | RECONSTRUCTION OF THE GRANDE ALLÉE ARMOURY | |

Dessin Drawing

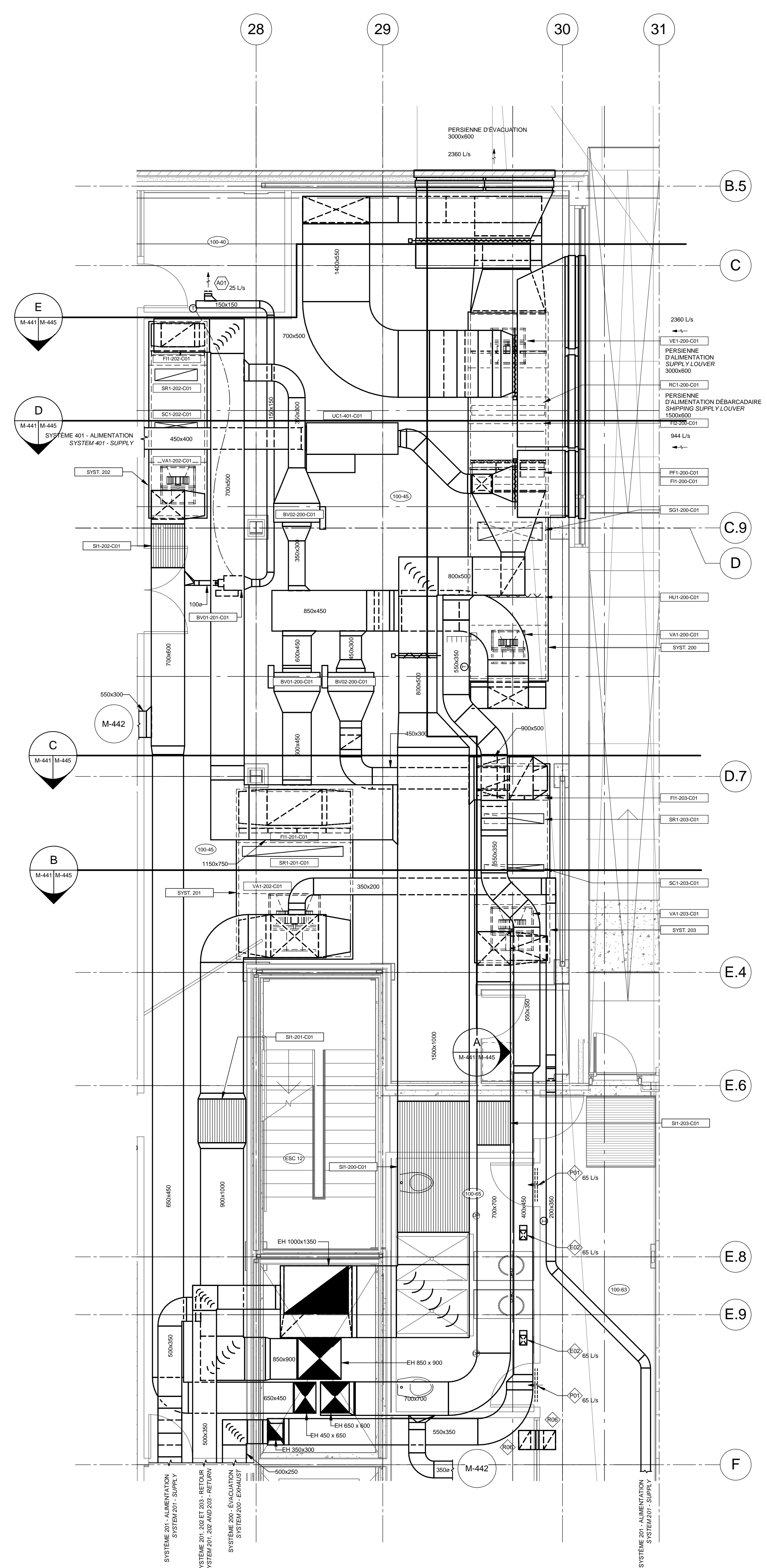
VENTILATION
REZ-DE-CHAUSSÉE
SECTEUR OUEST

VENTILATION
GROUND FLOOR
WEST SECTOR

| | | | |
|---|----------------------|-----------------------------|---------------------------|
| Compu par Date | JFDE (aaaa/mm/jj) | Designed By | |
| Dessiné par Date | MCA (aaaa/mm/jj) | Drawn By | |
| Approuvé par Date | SLE (aaaa/mm/jj) | Approved By | |
| Soumission | | Tender | |
| EMIS POUR SOUMISSION / ISSUED FOR TENDER Administrateur du projet Project Manager | | | |
| No du projet R.0035921.300 | Projet no PWGSC | No du projet 2631-000-00 | Projet no Client |
| TPSGC | PWGSC | Client | Client |
| Nom du fichier | File name | Echelle 1 : 100 | No de la feuille M-441 |
| No de plan ou dessin | Drawing or plan no | | Sheet no. |




VUE 3D
3D VIEW
ÉCHELLE / SCALE : AUCUNE / NONE



2
SALLE MÉCANIQUE
MECHANICAL ROOM
ÉCHELLE / SCALE 1 : 50

NOTE(S) SPÉCIFIQUE(S)
SPECIFIC(S) NOTE(S)
A. DISTRIBUTION SOUS LE PLANCHER
ALIMENTATION PAR LE PLANCHER
UNDERFLOOR DISTRIBUTION SUPPLY FROM FLOOR



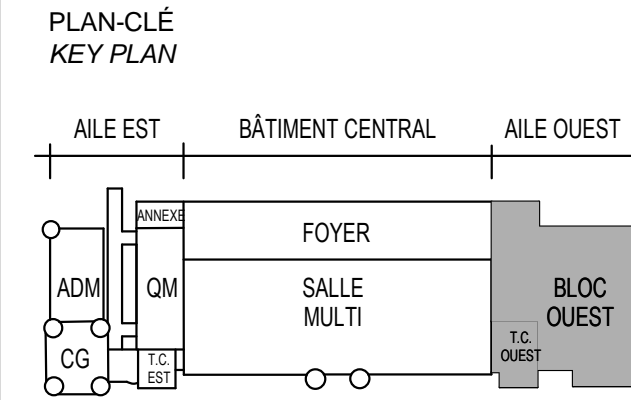
Travaux publics et
Services gouvernementaux
Canada

Public works and
Government Services
Canada

Real Property Branch

Direction générale
des biens immobiliers
Région du Québec

Québec Region



| |
|---|
| ARCHITECTURE A49-DPS-STGM ARCHITECTES 2580, boul. Sainte-Anne, Québec (QC) G1E 4J5 Tél. (418) 625-8224 |
| STRUCTURE ET CIVIL BPR BÂTIMENT INC 4655, boul. Wilfrid-Hamel Québec (QC), G1P 2J7 Tél. (418) 871-8151 |
| MÉCANIQUE PAGEAUMOREL EXPERTS-CONSEIL 210, boul. Crémazie Ouest, bur. 110 Montréal, Québec, Canada H3B 4V3 Tél. (514) 382-5150 |
| ELECTRICITÉ DESSAU INC. 1050 University, Suite 600 Montréal, Québec, Canada H3B 4V3 |
| PLUMBERIE DESSAU INC. 1050 University, Suite 600 Montréal, Québec, Canada H3B 4V3 |
| PROTECTION INCENDIE DESSAU INC. 1050 University, Suite 600 Montréal, Québec, Canada H3B 4V3 |
| AMÉNAGEMENT EXTÉRIEUR OPTION aménagement 225, De Saint-Vallier Est, Québec (Québec) G1K 3P2 Tél. : (418) 640-0519 |
| SERVICES ALIMENTAIRES WSP Canada Inc. 5355, boul. des Grands Québec (Québec) G2J 1C8 Tél. : (418) 623-7066 |

SCEAUX / STAMPS



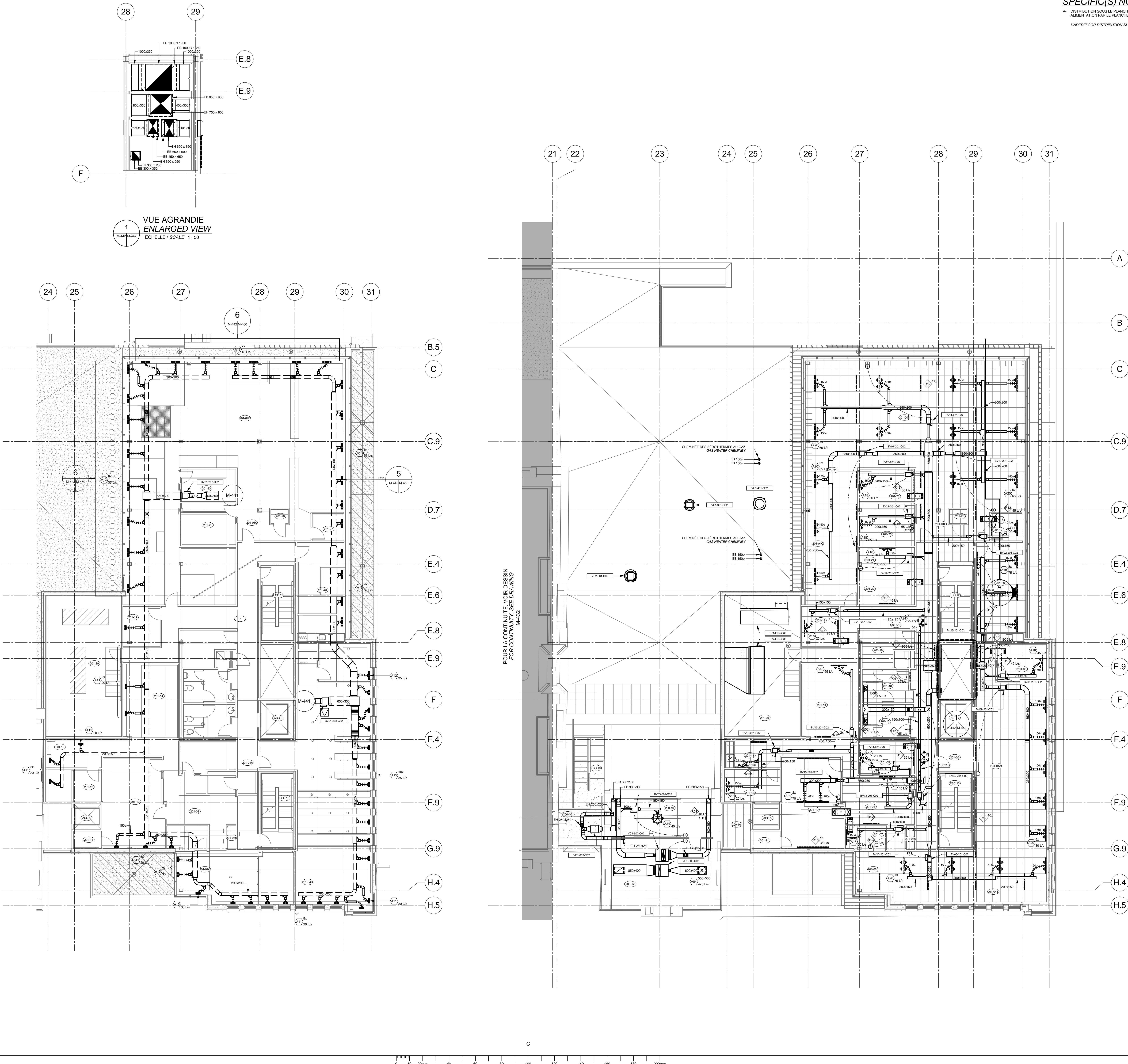
CE PLAN NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉ
À DES FINS DE CONSTRUCTION OU
D'INSTALLATION.
THIS DRAWING SHALL NOT BE USED
FOR CONSTRUCTION OR
INSTALLATION PURPOSES

| | | |
|---|---|----------|
| O | Émis pour soumission Issued for tender | 15-01-12 |
| | Émis pour SR4 - 80% Issued for SR4 - 80% | 14-10-31 |
| | Émis pour SR4 - 50% Issued for SR4 - 50% | 14-08-15 |
| | Émis pour SR3 - Préliminaires Issued for SR3 - Preliminary | 14-03-31 |

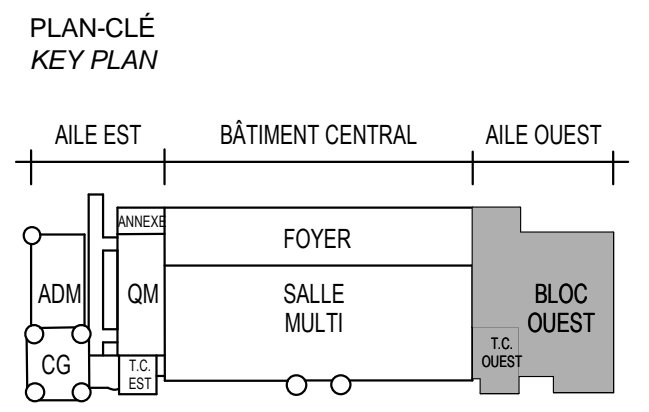
| No | Description Révisions / Revisions | Date |
|--------|---|---------|
| Projet | TPSGC / PWGSC 805 AVENUE WILFRID LAURIER, QUÉBEC G1R 5B8 | Project |
| | RECONSTRUCTION DU MANÈGE MILITAIRE DE LA GRANDE ALLÉE DE QUÉBEC | |
| | RECONSTRUCTION OF THE GRANDE ALLÉE ARMOURY | |

Dessin
VENTILATION
NIVEAU 2
SECTEUR OUEST
VENTILATION
LEVEL 2
WEST SECTOR

| | | |
|--|--------------------|-----------------------------|
| Compu par Date | JFDE MCA | Designed By Drawn By |
| Dessiné par Date | MCA SLE | Drawn By Approved By |
| Approuvé par Date | SLE | Approved By Tender |
| Soumission | | |
| EMIS POUR SOUMISSION / ISSUED FOR TENDER Administrateur du projet | | Project Manager |
| No du projet R.0035921.300 | Projet no PWGSC | No du projet 2631-000-00 |
| TPSGC | PWGSC | Client |
| Nom du fichier | File name | Echelle 1 : 100 |
| No de plan ou dessin | Drawing or plan no | No de la feuille M-442 |
| | | Sheet no. |



NOTE(S) SPÉCIFIQUE(S)
SPECIFIC(S) NOTE(S)
A. DISTRIBUTION SOUS LE PLANCHER
ALIMENTATION PAR LE PLANCHER
UNDERFLOOR DISTRIBUTION SUPPLY FROM FLOOR



ARCHITECTURE
A49-DPS-STGM ARCHITECTES
2580, boul. Sainte-Anne,
Québec (QC) G1E 3J5
Tél. (418) 626 8224

STRUCTURE ET CIVIL
BPR BÂTIMENT INC
4655, boul. Villeray-Hamel
Québec (QC), G1P 2J7
Tél. (418) 871-8151

MÉCANIQUE
PAGEAUMOREL EXPERTS-CONSEIL
210, boul. Crémazie Ouest, bur. 110
Montréal, Québec, Canada
H3B 4V3
Tél. (514) 382-5150

ELECTRICITÉ
DESSAU INC.
1050 University, Suite 600
Montréal, Québec, Canada
H3B 4V3

PLUMBERIE
DESSAU INC.
1050 University, Suite 600
Montréal, Québec, Canada
H3B 4V3

PROTECTION INCENDIE
DESSAU INC.
1050 University, Suite 600
Montréal, Québec, Canada
H3B 4V3

AMÉNAGEMENT EXTÉRIEUR
OPTION aménagement
225, De Saint-Vallier Est,
Québec (Québec) G1K 3P2
Tél. : (418) 640-0518

SERVICES ALIMENTAIRES
WSP Canada Inc.
5355, boul. des Grands
Québec (Québec) G2J 1C8
Tél. : (418) 623-7066

SCEAUX / STAMPS



CE PLAN NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉ
À DES FINS DE CONSTRUCTION OU
D'INSTALLATION.
THIS DRAWING SHALL NOT BE USED
FOR CONSTRUCTION OR
INSTALLATION PURPOSES

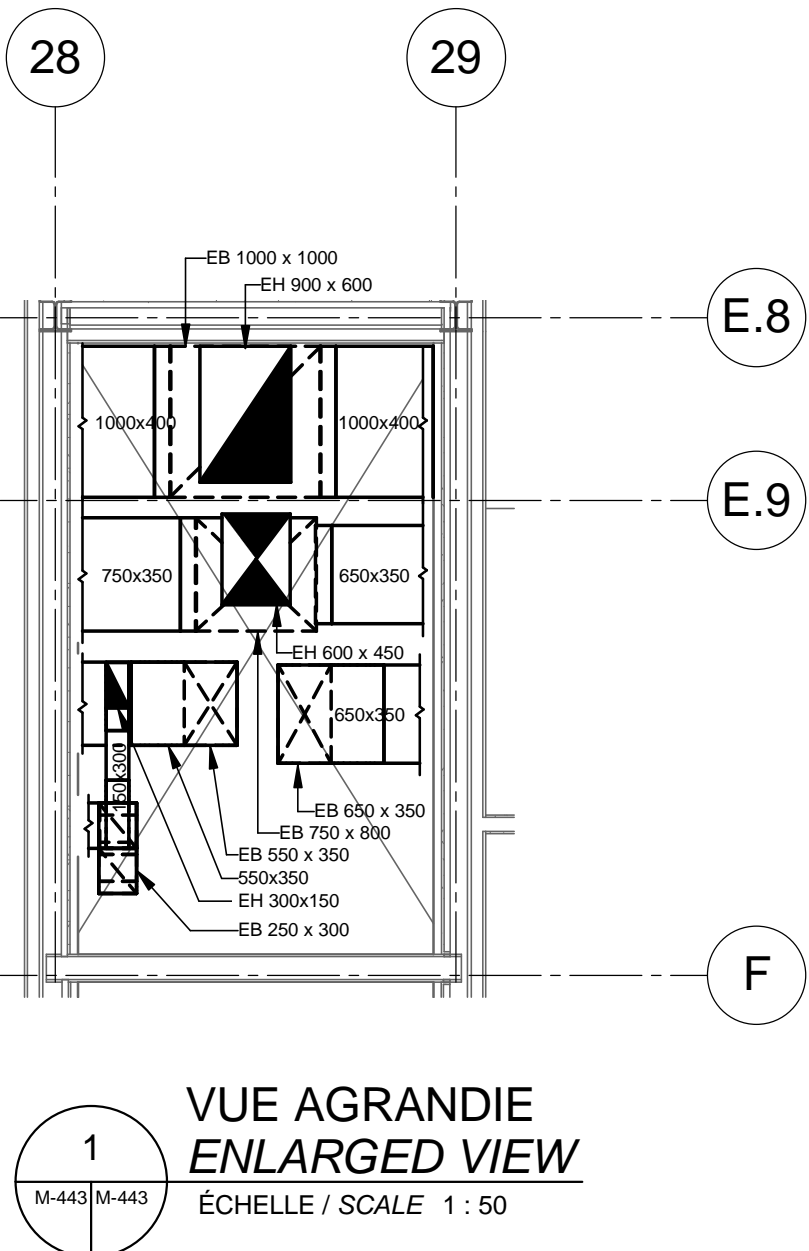
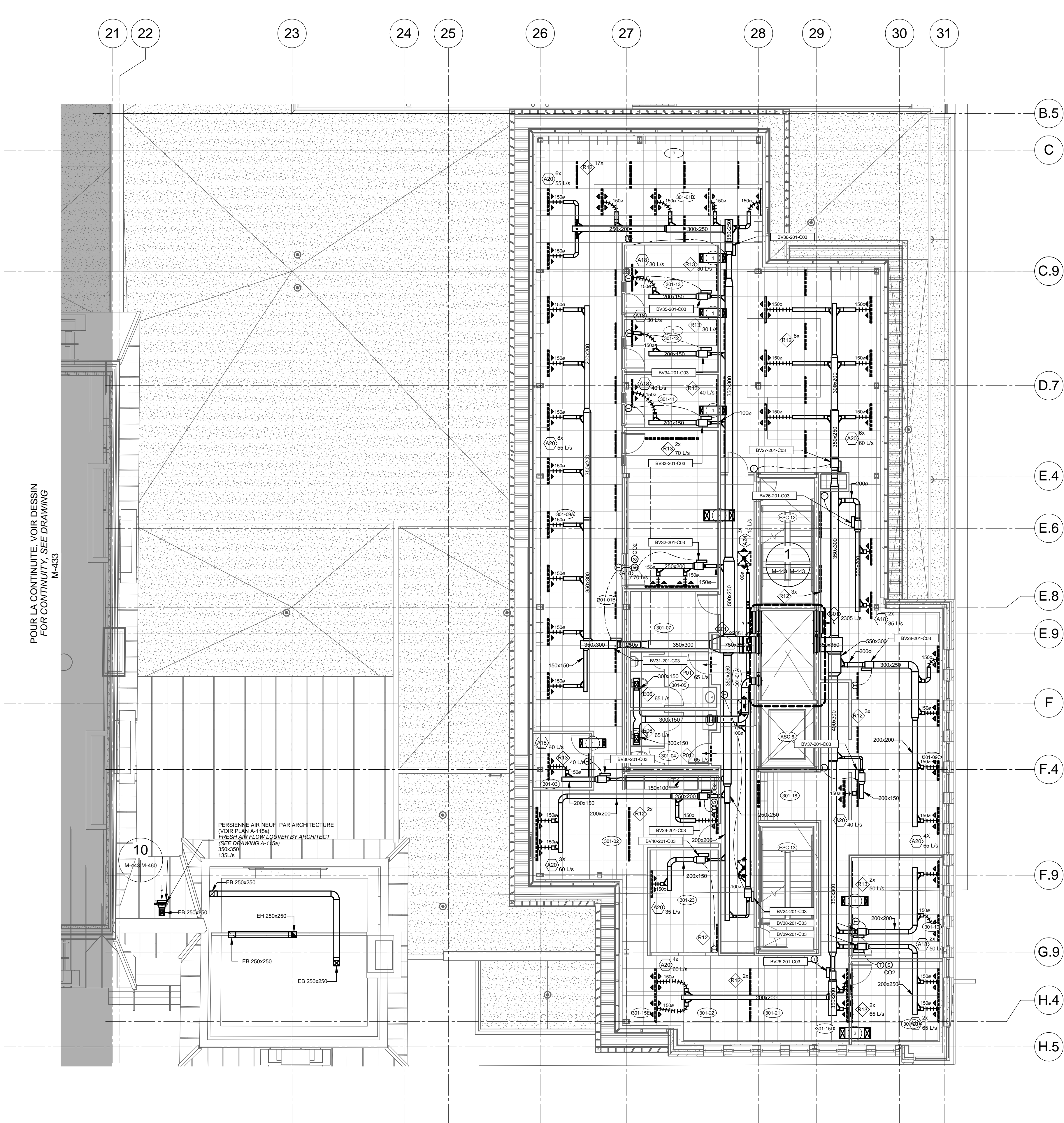
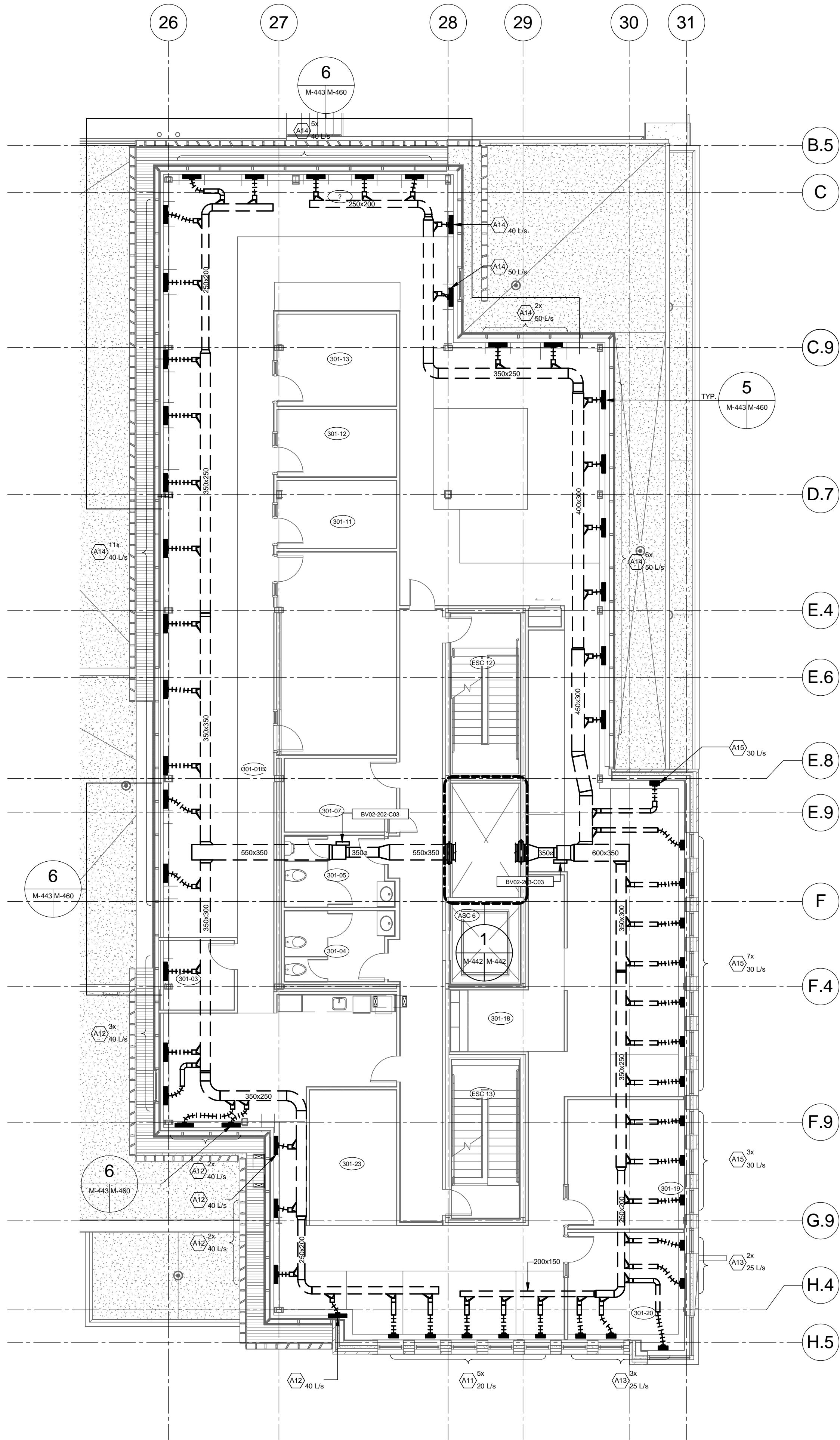
| | | |
|---|---|----------|
| O | Émis pour soumission Issued for tender | 15-01-12 |
| | Émis pour SR4 - 80% Issued for SR4 - 80% | 14-10-31 |
| | Émis pour SR4 - 50% Issued for SR4 - 50% | 14-08-15 |
| | Émis pour SR3 - Préliminaires Issued for SR3 - Preliminary | 14-03-31 |

| No | Description Révisions / Revisions | Date |
|--------|--|--------|
| Projet | TPSGC / PWGSC 805 AVENUE WILFRED LAURIER, QUÉBEC G1R 5B8 | Projet |
| | RECONSTRUCTION DU MANÈGE MILITAIRE DE LA GRANDE ALLÉE DE QUÉBEC RECONSTRUCTION OF THE GRANDE ALLÉE ARMOURY | |

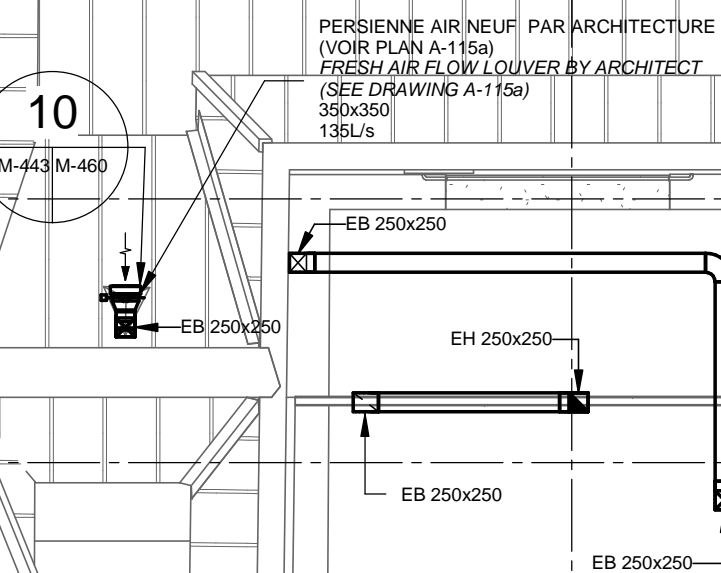
Dessin Drawing

VENTILATION
NIVEAU 3
SECTEUR OUEST
VENTILATION
LEVEL 3
WEST SECTOR

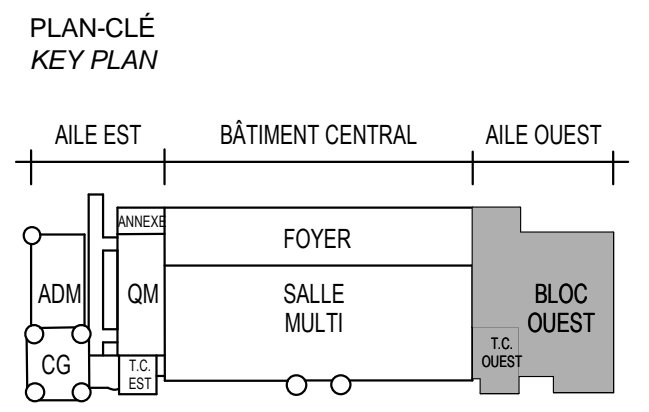
| | | |
|--|---|---|
| Compu par Date | JFDE (aaaa/mm/jj) | Designed By |
| Dessiné par Date | MCA (aaaa/mm/jj) | Drawn By |
| Approuvé par Date | SLE (aaaa/mm/jj) | Approved By |
| Soumission | | Tender |
| EMIS POUR SOUMMISSION / ISSUED FOR TENDER Administrateur du projet Project Manager | | |
| No du projet R.0035921.300 | Projet no PWGSC | No du projet 2631-000-00 Client |
| TPSGC | PWGSC | Client |
| Nom du fichier | File name TEL QUINQUA AS SHOWN Scale | Echelle No de la feuille M-443 Sheet no. |
| No de plan ou dessin Drawing or plan no. | | No de la feuille M-443 Sheet no. |



POUR LA CONTINUITE, VOIR DESSIN
FOR CONTINUITY, SEE DRAWING
M-443



NOTE(S) SPÉCIFIQUE(S)
SPECIFIC(S) NOTE(S)
A- DISTRIBUTION SOUS LE PLANCHER
ALIMENTATION PAR LE PLANCHER
UNDERFLOOR DISTRIBUTION SUPPLY FROM FLOOR



| |
|---|
| ARCHITECTURE A49-DPS-STGM ARCHITECTES 2580, boul. Sainte-Anne, Québec (QC) G1E 3J5 Tél. (418) 626 8224 |
| STRUCTURE ET CIVIL BPR BÂTIMENT INC 4655, boul. Wilfrid-Hamel Québec (QC), G1P 2J7 Tél. (418) 871-8151 |
| MÉCANIQUE PAGEAUMOREL EXPERTS-CONSEIL 210, boul. Crémazie Ouest, bur. 110 Montréal, Québec, Canada H3P 1G2 Tél. (514) 382-5150 |
| ELECTRICITÉ DESSAU INC. 1050 University, Suite 600 Montréal, Québec, Canada H3B 4V3 |
| PLOMBERIE DESSAU INC. 1050 University, Suite 600 Montréal, Québec, Canada H3B 4V3 |
| PROTECTION INCENDIE DESSAU INC. 1050 University, Suite 600 Montréal, Québec, Canada H3B 4V3 |
| AMÉNAGEMENT EXTÉRIEUR OPTION aménagement 225, De Saint-Vallier Est, Québec (Québec) G1K 3P2 Tél. : (418) 540-0519 |
| SERVICES ALIMENTAIRES WSP Canada Inc. 5355, boul. des Grands Québec (Québec) G2J 1C8 Tél. : (418) 623-7066 |

SCEAUX / STAMPS



CE PLAN NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉ
À DES FINS DE CONSTRUCTION OU
D'INSTALLATION.
THIS DRAWING SHALL NOT BE USED
FOR CONSTRUCTION OR
INSTALLATION PURPOSES

| | | |
|---|---|----------|
| O | Émis pour soumission Issued for tender | 15-01-12 |
| | Émis pour SR4 - 80% Issued for SR4 - 80% | 14-10-31 |
| | Émis pour SR4 - 50% Issued for SR4 - 50% | 14-08-15 |
| | Émis pour SR3 - Préliminaires Issued for SR3 - Preliminary | 14-03-31 |

| No | Description | Date |
|-----------------------|-------------|------|
| Révisions / Revisions | | |

Projet
TPSGC / PWGSC
805 AVENUE WILFRID LAURIER,
QUÉBEC G1R 5S8
Reconstruction du Manège
Militaire de la Grande Allée de
Québec
RECONSTRUCTION OF THE
GRANDE ALLÉE ARMOURY

Dessin
Drawing

VENTILATION
NIVEAU 4
SECTEUR OUEST
VENTILATION
LEVEL 4
WEST SECTOR

Compu par
JFDE
Designed By

Date
MCA
Drawn By

Date
SLE
Approved By

Date
Soumission
Tender

EMIS POUR SOUMISSION / ISSUED FOR TENDER
Administrateur du projet
Project Manager

No du projet
R.0035921.300
Project no

No du projet
2631-000-00
Project no

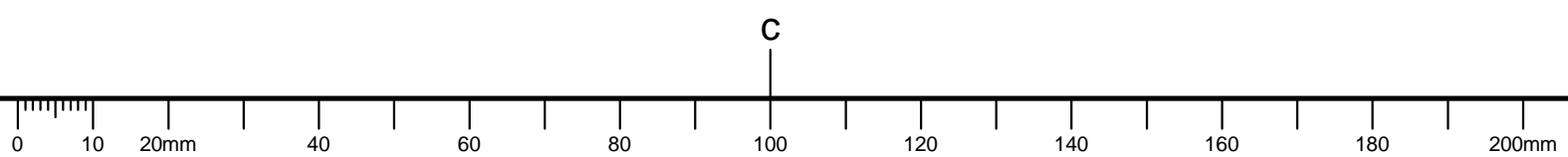
Nom du fichier
TPSGC
Client

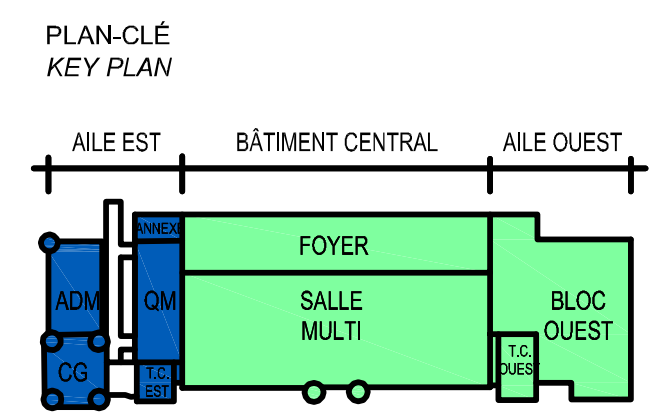
File name
PWGSC
Client

Echelle
1 : 100
Scale

No de plan ou dessin
M-444
Drawing or plan no
Sheet no

NOTE(S) SPÉCIFIQUE(S)
DISTRIBUTION SOUS LE PLANCHER
ALIMENTATION PAR LE PLANCHER





ARCHITECTURE
A4S-DPS-STGM ARCHITECTES
2980, boul. Sainte-Anne,
Québec (QC) G1E 3J3
Tél. (418) 626.8224

STRUCTURE ET CIVIL
BPR BÂTIMENT INC.
4555, boul. Villeneuve-Marcel
Québec (QC), G1P 2J7
Tél. (418) 871-8151

MÉCANIQUE
PAGEAUMOREL EXPERTS-CONSEIL
210, boul. Crémazie Ouest, bur. 110
Montréal, Québec
Canada, H2P 1C8
Tél. (514) 362.5150

ELECTRICITÉ
DESSAU INC. EXPERTS-CONSEIL
1080 University, Suite 800
Montréal, Québec, Canada
H3B 4V3

PLUMBERIE
DESSAU INC. EXPERTS-CONSEIL
1080 University, Suite 800
Montréal, Québec, Canada
H3B 4V3

PROTECTION INCENDIE
DESSAU INC. EXPERTS-CONSEIL
1080 University, Suite 800
Montréal, Québec, Canada
H3B 4V3

AMÉNAGEMENT EXTÉRIEUR
OPTION aménagement
225, De Saint-Vallier Est,
Québec (Québec) G1K 3P2
Tél. : (418) 640-0519

SERVICES ALIMENTAIRES
WSP Canada Inc.
5355, boul. des Grands
Québec (Québec) G2A 1C8
Tél. : (418) 623-7066

SCEAUX / STAMPS



CE PLAN NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉ
À DES FINS DE CONSTRUCTION OU
D'INSTALLATION.

THIS DRAWING SHALL NOT BE USED
FOR CONSTRUCTION OR
INSTALLATION PURPOSES

| | | |
|---|---|----------|
| O | Émis pour soumission Issued for tender | 15-01-12 |
| | Émis pour SR4 - 80% Issued for SR4 - 80% | 14-10-31 |
| | Émis pour SR4 - 50% Issued for SR4 - 50% | 14-08-15 |
| | Émis pour SR3 - Préliminaires Issued for SR3 - Preliminary | 14-03-31 |

| No | Description Révisions / Revisions | Date |
|----|--------------------------------------|------|
|----|--------------------------------------|------|

Projet
TPSGC / PWGSC
805 AVENUE WILFRID LAURIER,
QUÉBEC G1P 2S8
**RECONSTRUCTION DU MANÈGE
MILITAIRE DE LA GRANDE ALLÉE DE
QUÉBEC**
**RECONSTRUCTION OF THE
GRANDE ALLÉE ARMOURY**

Diagramme
**COOLING
CLIMATISATION**

Ventilation
**COOLING
DIAGRAMS**

Conçu par
J.F.DE.

Date
(aaaa/mm/jj)

Dessiné par
I.GO.

Date
(aaaa/mm/jj)

Approuvé par
S.I.E.

Date
(aaaa/mm/jj)

Soumission
EMIS POUR SOUMISSION / ISSUED FOR TENDER

Administrateur de projets
Project Manager

No du projet
R.0035921.300

Projet no
X:2631-000-00

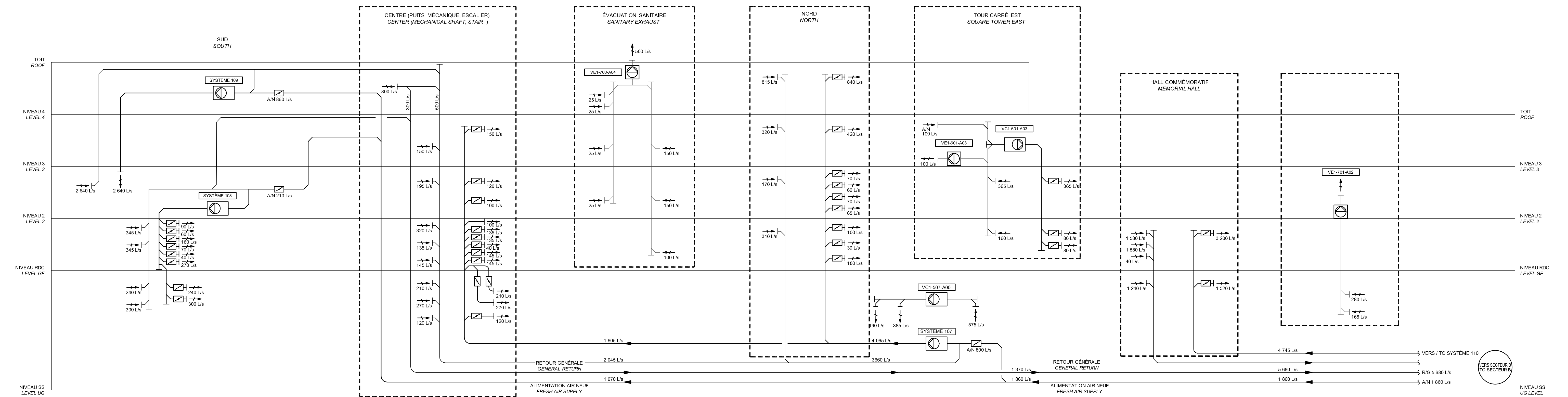
TPSGC
PWGSC

Norm du fichier
M-450-MV-M-DG01

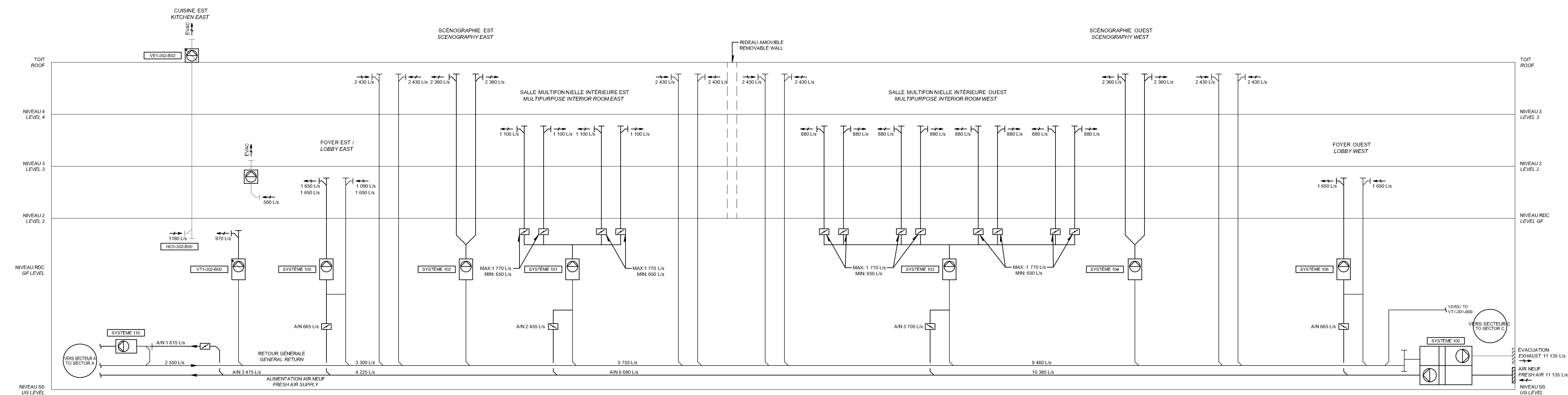
Échelle
**AUCUNE
NONE**

No de plan ou dessin
MV-M-DG01

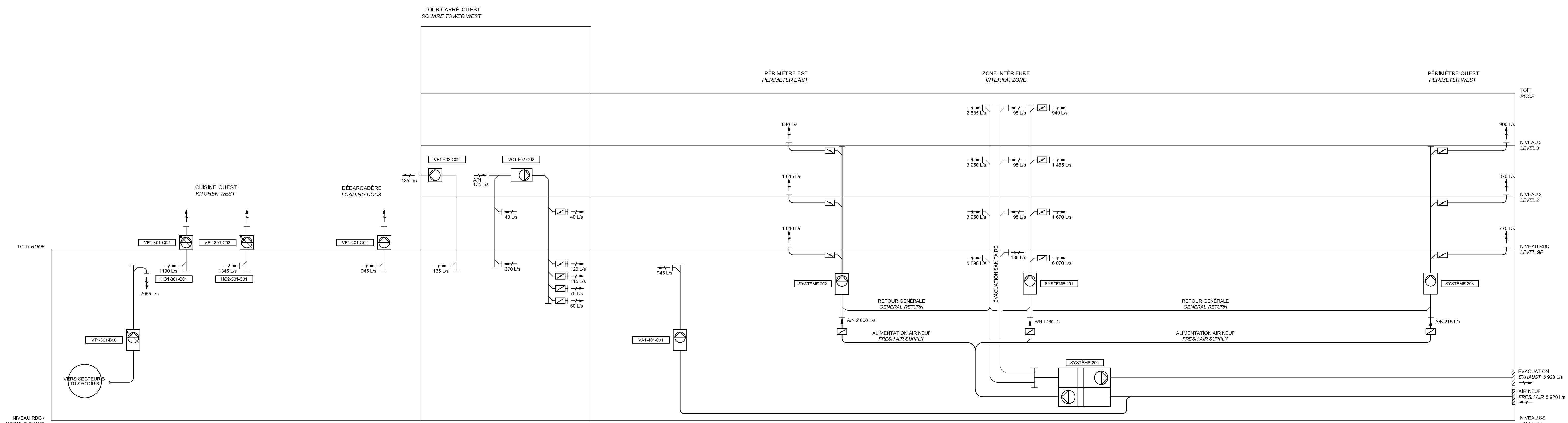
No de la feuille
M-450



BÂTIMENT EST - SECTEUR A
EAST BUILDING - SECTION A



BÂTIMENT CENTRAL - SECTEUR B
CENTRAL BUILDING - SECTION B



BÂTIMENT OUEST - SECTEUR C
WEST BUILDING - SECTION C

MODIFIÉ / MODIFIED

